

# المراة الجيدة

تأليف

المرحوم قاسم امين بك

المستشار بمحكمة الاستئناف



« طبع على نفقة »

## خليفة صديق

صاحب مجلة مسيرات الشعب

---

مطبعة الشعب بشارع درب الجمايز بمصر

تلفون رقم ٢٧-٤١ صندوق البوست رقم ٦٨



COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

008 30625

YOUR BOOK IS DUE:

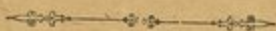
06830625

# المرأة الجديدة

تأليف

المرموم فاسم امين بك

المستشار بمحكمة الاستئناف



« طبع على نفقة »

خليق صادق  
صاحب مجلة مسيرات الشعب

---

مطبعة الشعب شارع دارالجمهورية  
مصر

١٣٢٩ هـ - ١٩١١ م



UNIVERSITY OF  
MICHIGAN LIBRARY  
ANN ARBOR

16-12354

893.7K152

T

الى صديقي سعد زغلول

فيك وجدت قلباً يحب وعقلاً يفكر وارادة تعمل  
انت الذي مثلت الى المودة في اكمل اشكالها.  
فادركت ان الحياة ليست كلها شقاء وان فيها ساعات  
حلوة لمن يعرف قيمتها

من هذا امكنتي ان احكم ان هذه المودة تمنح  
ساعات احلى اذا كانت بين رجل وزوجته  
ذلك هو سر السعادة الذي رفعت صوتي لاعلنه  
لابناء وطني رجالا ونساء

قاسم امين

١٥ اغسطس سنة ١٩٠٠

COLLEGE  
UNIVERSITY  
LIBRARY

# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## مقدمة

المرأة الجديدة هي ثمرة من ثمرات التمدن الحديث بدأ ظهورها في الغرب على أثر الاكتشافات العلمية التي خلصت العقل الانساني من سلطة الاوهام والظنون والخرافات وسلمته قيادة نفسه ورسمت له الطريق التي يجب أن يسلكها . ذلك حيث أخذ العلم يبحث في كل شئ وينتقد كل رأى ولا يسلم بمقال الا اذا قام الدليل على مافيه من المنفعة للعامة . وانتهى به السعى الى أن أبطل سلطة رجال الكنيسة والنفي امتيازات الاشراف ووضع دستوراً للملوك والحكام وأعتق الجنس الاسود



(ب)

الرق ثم أكمل عمله بان نسخ معظم ما كان الرجال  
ونه من مزاياهم التي يفضلون بها النساء ولا يسمعون  
من بان يساوينهم في كل شئ

كان الاوروبيون يرون رأينا اليوم في النساء وان  
مرهن مقصور على النقص في الدين والعقل وانهن  
لسن الاعوامل الفتنة وحبائل الشيطان وكانوا يقولون ان  
« ذات الشعر الطويل والفكر القصير » لم تخلق الا لخدمة  
الرجل وكان علماءهم وفلاسفتهم وشعراءهم وقسيسهم  
يرون من العبث تعليمها وتربيتها ويسخرون بالمرأة التي  
ترك صناعة الطعام وتشتغل بمطالعة كتب العلم ويرمونها  
بالتطفل على ما كانوا يسمونه خصائص الرجال

فلما انكشفت عنهم غشاوة الجهل ودخل حال المرأة  
تحت انتقاد الباحثين اكتفوا انهم هم أنفسهم منشأ  
انحطاطها وسبب فسادها وعرفوا ان طبيعتها العقلية  
والادبية قابلة للترقي كطبيعة الرجل وشعروا انها انسان  
مثلهم لها الحق في أن تتمتع بحريتها وتستخدم قواها

(ت)

وملكاتها وان من الخطأ حرمانها من الوسائل التي تمكنها  
من الانتفاع منها

ومن ذلك الحين دخلت المرأة الغربية في طور  
جديد وأخذت في تثقيف عقلها وتهذيب أخلاقها شيئاً  
فشيئاً ونالت حقوقها واحداً بعد الآخر واشتركت مع  
الرجال في شؤون الحياة البشرية وشاركتهم في طلب العلم  
في المدرسة وسماع الوعظ في الكنيسة وجالستهم في  
منتديات الادب وحضرت في الجمعيات العلمية وساحت  
في البلاد . ولم يمض على ذلك زمن طويل حتى اختفت  
من عالم الوجود تلك - الانثى - تلك الذات البهيمية  
التي كانت مغمورة بالزينة متسرلة بالازياء منغمسة في  
اللهو وظهر مكانها امرأة جديدة هي المرأة شقيقة الرجل  
وشريكة الزوج ومربية الاولاد ومهذبة النوع .

- هذا التحويل هو كل ما نقصد

غاية ما نسعى اليه هو ان تصل المرأة المصرية الى  
هذا المقام الرفيع وأن تخطو هذه الخطوة على سلم الكمال

(ث)

اللائق بصفتها فتمنح نصيبها من الرقي في العقل والادب  
ومن سعادة الحال في المعيشة وتحسن استعمال مالها من  
النفوذ في البيت

اذا تم ذلك فنحن على يقين لا يزعه ادنى شك  
من ان هذه الحركة الصغيرة تكون أكبر حادثة في  
تاريخ مصر

اذا كان هذا هو اعتقادنا فهل يصح أن يصدنا عن  
المثابرة في السعي الى تحقيق آمالنا ان الجمهور من العامة  
لم يلتفت اليه أو ان بعض الكتاب اظهروا السخط عليه  
ما بين منتقد لم يتفق رأيه مع رأينا وساخر يقضى عمره  
في السفساف ومغتر ينكر علينا حسن نيتنا؟

نحن لانكتب طمعاً في أن ننال تصفيق الجهال  
وعامة الناس الذين اذا سمعوا كلام الله وهو الفصيح  
لفظه الجلي معناه لا يفهمونه الا اذا جاء محرفاً عن وضعه  
منصرفاً عن قصده برأى شيخ هو أجهل الناس بدينه  
لا يحبون الوطن الا اذا تمثل لا عينهم في صورة قبيحة



(ج)

واخلاق رثة وعادات سخيفة وانما نكتب لاهل العلم  
وعلى الخصوص للناشئة الحديثة التي هي مستودع امانينا  
في المستقبل فهي التي بما اكتسبته من التربية العلمية  
الصحيحة يمكنها ان تحل مسألة المرأة المـسـكـان الذي  
تستحقه من العناية والبحث

لم نر هذه الدفعة حاجة الى التكلم على الحجاب من  
الجهة الدينية فان ما اوردناه في كتاب تحرير المرأة من  
النصوص القرآنية صريح في اباحة كشف الوجه واليدين  
ومعاملة النساء للرجال . وقد وافقنا على ذلك كثير من  
علماء المسلمين الذين نقلنا آراءهم . اما ان فريقاً آخر من  
الفقهاء استحسن التشديد في الحجاب فهذا رأى لا يلزمنا  
الدين باتباعه

واذا كان في هذه المسئلة قولان فمن الصواب ان  
يرجع القول الموافق للحرية الانسانية وللمصلحة العامة  
وقد كتب صاحب مجلة المنار كلمة في الحجاب  
نوردها هنا تأييداً لرأينا . قال :



« واما الامر الثالث وهو حكم الشرع في هذه »  
 « المكالمة فالمعروف ان الشرع انما حرم الخلوة بالمرأة »  
 « الاجنبية . واخبار الصدر الاول مستفيضة بمكالمة »  
 « النساء للرجال وحديثهن معهم في الملاء دون الخلوة »  
 « وكفاك ان نساء النبي صلى الله عليه وسلم - وهنَّ »  
 « اللاتي امرن بالمبالغة في الحجاب - كنَّ يتحدثن »  
 « الرجال حتى ان السيدة عائشة كانت قائدة عسكر »  
 « ومدبرة له في وقعة الجمل المعروفة وما اخال ان مكابراً »  
 « يقول انها لم تكن تكلم أحداً منهم الا اذا محرم »  
 هذا هو رأى رجل عرف الناس جميعهم مكانه  
 من الدين . ولو كان اهل الازهر يشتغلون بفهم مقاصد  
 دينهم بدلا عن اشتغالهم بالالفاظ والتراكيب النحوية  
 واللغوية لما اختلفوا معنا في شيء مما قلناه  
 ومن العيب ان الجرائد واصحاب الافكار يرمون  
 كل يوم علماء الدين الاسلامي بانهم السبب في انحطاط  
 وتأخر الامم الاسلامية عن سواها في المدنية ويصفونهم

(خ)

بالتساهل في فهم الدين وعدم مراعاة أحكامه ثم اذا  
تحركت غيرة لمرض رأى يظن ان فيه خيراً للامة تحولت  
انظارهم الى هؤلاء العلماء واستفتونهم عن رأيهم فيه  
وغاب عنهم ان الذين يحاربون الاصلاح ولا يفرضون  
لتعلمهم العلوم العصرية فائدة تعود عليهم في تهذيب عقل  
أو استكمال ادب أو تقويم عمل ولم يقبلوا تدريس علم  
الجغرافيا والتاريخ الا رغم أنهم ليس لهم مقام لا من العلم  
ولا من الدين يسمح لهم بابداء رأى في شأن من شؤون  
الامة فضلاً عن مسألة من أهم مسائل الاجتماع البشرى  
والمطلع على الشريعة الاسلامية يعلم ان تحرير المرأة  
هو من انفس الاصول التي يحق لها ان تفتخر به على  
سواها لانها منحت المرأة من اثني عشر قرن مضت  
الحقوق التي لم تنلها المرأة الغربية الا في هذا القرن  
وبعض القرن الذي سبق . حتى انها لا تزال محرومة  
من بعض الحقوق وهي الآن مشغلة بالمطالبة بها  
فاذا كانت شريعتنا قررت للمرأة كفاءة ذاتية

في تدبير ثروتها والتصرف فيها وحثت على تعليمها وتهذيبها  
 ولم تحجر عليها الاحتراف باى صنعة والاشتغال باى عمل  
 وبالفت في المساواة بينها وبين الرجل الى حد ان اباحت  
 لها ان تكون وصية على الرجل وان تتولى وظيفه الافتاء  
 والقضاء اى وظيفه الحكم بين الناس بالعدل . وقد ولى  
 عمر رضى الله عنه على اسواق المدينة نساء مع وجود  
 الرجال من الصحابة وغيرهم مع ان القوانين الفرانساوية  
 لم تمنح النساء حق الاحتراف بصنعة المحاماة الا فى العام  
 الماضى . اذا كانت شريعتنا تحامى عن المرأة الى هذا الحد  
 وتمنحها هذه الدرجة من الحرية فهل يجدر بنا فى هذا  
 العصر ان نفعل عن مقاصد شرعنا ونهمل الوسائل التى  
 تأهل المرأة الى استعمال هذه الحقوق النفيسة ونضيع  
 وقتنا فى مناقشات نظرية لا تتيح الاتعويقنا عن التقدم  
 فى طريق اصلاح احوالنا ؟

لا اظن ان ذلك يليق بنا وأرجوان كثير آمن القراء  
 يرون مثل رأينا



## المرأة في حكم التاريخ

لا يمكن معرفة حال المرأة اليوم الا بعد معرفة حالها في الماضي . تلك هي قاعدة البحث في المسائل الاجتماعية فاننا لا يمكننا ان نقف على حقيقة حالنا في أى شأن من شؤوننا الا بعد استقراء الحوادث الماضية والالمام بالادوار التي تقلبت فيها وبعبارة أخرى يلزم ان نعرف من أى نقطة ابتدأنا حتى نعلم الى أى نقطة نصل

ذكر شيخ المؤرخين هيرودوت ان علاقات الرجل مع المرأة كانت متروكة الى الصدفة ولا تفترق عما يشاهد بين الانعام وكان الشأن اذا ولدت المرأة ولدًا ان يجتمع القوم متى وصل الولد الى سن البلوغ وينسبوه الى أشبه الناس به . وهذه العادة كانت معروفة أيضاً عند القبائل الجرمانية وعند العرب في الجاهلية وقد جاءت روايات



السواح المعاصرين لنا مؤيدة لما جاء به التاريخ فان جميع  
السواح الذين طافوا بلاد تايي وجزائر مريز وغيرها  
من اقليم استراليا وزيلندة الجديدة وبعض بلاد الهند  
وافريقيا ذكروا ان الزواج غير معروف في تلك البلاد  
ولا خلاف في ان المرأة التي هذه حالها تعيش مستقلة  
تعول نفسها بنفسها مساوية للرجل في جميع الاعمال بل  
لها من المزية عليه ان نسب الاولاد يتعلق في الغالب بها  
وحدها فالمرأة في هذا الدور الاول هي ذات الشأن في  
الهيئة الاجتماعية وربما كانت تشترك في الدفاع عن قبيلتها  
مع الرجل ويدل على ذلك ذكر وقائع الفارسات في  
التواريخ القديمة ووجود عادة منتشرة الى الآن في بعض  
البلاد تقضى بتجنيد النساء كما تجند الرجال ومن هذا  
القبيل ان ملك سيام له عدد من النساء عهد اليهن حراسته  
وكان لملك الداھومية بهاتزن الذي استولى الفرنسيون  
على بلاد من بضع سنين خمسمائة جندي من الرجال  
وخمسمائة من النساء

ولما ودع الانسان بدأوته واتخذله وطناً قاراً واشتغل  
 بالزراعة وجد نظام البيت ومن اهم ما ساعد على تشكيل  
 العائلة انه كان لكل عائلة معبود خاص بها تختار من  
 بين اسلافها كما كان جاريا عند اليونان والرومان والهنود  
 والجرمانيين وكما هو جار الى الآن عند الامم المتوحشة  
 وله بقية في بلاد الصين وكانت العائلة تقدم القربان الى  
 آلهتها فكان هذا باعثاً للرجل علي استبقاء ذرية تقوم  
 بتأدية الخدمات الدينية

وترتب علي دخول المرأة في العائلة حرمانها من استقلالها  
 لذلك نرى رئيس العائلة عند اليونان والرومان والجرمانيين  
 والهنود والصينيين والعرب مالكا لزوجته وكان يملكها  
 كما يملك الرقيق بطريق الشراء بمعنى ان عقد الزواج كان  
 يحصل علي صورة بيع وشراء وهذا امر يعلمه كل مطلع  
 علي القانون الروماني وذكره المؤرخون ورواه السواح  
 المعاصرون لنا . يشتري الرجل زوجته من ابها فتنتقل اليه  
 جميع حقوق الاب عليها ويجوز له ان يتصرف فيها بالبيع

لشخص آخر فاذا مات انتقلت مع تركته الى وراثته من  
اولادها المذكور او غيرهم

ومما يتبع هذه الحال ان المرأة لا تملك شيئاً لنفسها ولا  
ترث وان يتزوج الرجل بعدة نساء لان الوحدة في  
الزواج تفرض المساواة بين الزوجين في الحقوق  
والواجبات . ثم خفت صولة الرجل على المرأة نوعاً بتأثير  
الحكومة فردت اليها حق الملك كله او بمضه وحق  
الارث تماماً او ناقصاً على حسب الشرائع ولكن حماية  
الحكومة للمرأة لم تبلغ في أى بلد من البلاد الى حد انها  
سوّت بين الرجل والمرأة في الحقوق فالمرأة في الهند  
كانت مجردة عن شخصيتها الشرعية وعند اليونان كانت  
النساء مكلفات بان يعشن في الحجاب التام ولا يخرجن  
من بيوتهن الا عند الضرورة وعند الرومان كانت المرأة  
في حكم القاصر وفي مبدأ تاريخ اوروبا عند ما كانت  
خاضعة الى سلطة الكنيسة والقانون الروماني كانت في  
اسوأ حال حتى ان بعض رجال الدين انكروا ان لها روحاً



خالدة وعرضت هذه المسئلة على المجمع الذى انعقد فى  
ماكون فى سنة ٥٨٦ فقرر بعد بحث طويل ومناقشة  
حادة ان المرأة انسان ولكنها خلقت لخدمة الرجل وكان  
من الضرورى ان تعيش تحت قيامة رجل وهو ابوها  
قبل زواجها ثم زوجها بعد الزواج واحد ابناها اذا مات  
الزوج أو احد اقاربها من الذكور أو اقارب زوجها ان لم  
يكن لها اولاد ولا يجوز لها فى أى حال ان تتصرف  
بنفسها وكانت غير أهل للشهادة فى العقود ولا للوصاية  
على اولادها القصر ولا لان تكون حكماً أو أهل خبرة  
وشوهد فى بعض ولايات سويسره ان شهادة امرأتين  
تساوى شهادة رجل واحد ولا تزال آثار هذه الاحكام  
باقية الى الآن فى كثير من ممالك اوروباذلك لان مبدأ  
تشكيل الحكومة كان على صورة العائلة والحكومة  
التي تؤسس على السلطة الاستبدادية لا ينتظر منها ان  
تعمل على اكتساب المرأة حقوقها وحريتها  
هذا الضرب من الحكومة الاستبدادية هو اول

حكومة سياسية ظهرت في العالم وقد اضمحل ثم زال بعد  
 ان اقام اجيالاً في البلاد الغربية وحل محله النظام الدستوري  
 المؤسس على ان الحاكم ليس له حق على الاشخاص  
 ولا على الاموال الا ما تفرضه القوانين  
 ولكنه لا يزال سائداً في الشرق عامة حيث نرى سكان  
 الصين والهند وبلاد العرب والترك والعجم خاضعين  
 الى سلطة حكومة لم تتغير عما كانت عليه من آلاف  
 من السنين

وايس هنا محل البحث عن الاسباب التي وقفت بهذه  
 الجمعيات الشرقية عند حد العجز عن التخلص من  
 الاستبداد المزمع الذي حرمها الترقى في المدينة وحصر  
 حركاتها في مدار واحد بدون ان تنتقل من مكانها وانما  
 يهنا هنا ان ثبت امرأ يتعلق بموضوعنا وهو وجود  
 التلازم بين الحالة السياسية والحالة العائلية في كل بلد في  
 كل مكان حظ الرجل من منزلة المرأة وعاملها معاملة  
 المرءية حظ نفسه وافقدها وجدان الحرية وبالعكس في



البلاد التي تتمتع فيها النساء بحريتهن الشخصية يتمتع  
 الرجال بحريتهن السياسية فالحالتان مرتبطتان ارتباطاً كلياً  
 وان لسائل ان يسأل أي الحالتين اثرت في الاخرى  
 نقول انهما متفاعلتان وان لكل منهما تأثيراً في مقابلتها  
 وبعبارة اخرى ان شكل الحكومة يؤثر في الآداب  
 المنزلية والآداب المنزلية تؤثر في الهيئة الاجتماعية  
 انظر الى البلاد الشرقية تجد ان المرأة في رق الرجل  
 والرجل في رق الحاكم فهو ظالم في بيته مظلوم اذا خرج  
 منه ثم انظر الى البلاد الاوروبية تجد ان حكوماتها  
 مؤسسة على الحرية واحترام الحقوق الشخصية فارتفع  
 شأن النساء فيها الى درجة عالية من الاعتبار وحرية  
 الفكر والعمل وان كن لم يصلن الى الآن الى مستوى ما  
 اعد لهن ثم انتقل الى بلاد امريكا تجد رجال مستقلين  
 في معيشتهم الخاصة استقلالاً تاماً وان سلطة الحكومة  
 وتداخلها في شؤون الافراد يكاد يكون معدوماً ولهذا  
 زادت حرية النساء فيها عما هي في أوروبا بكثير حيث

تساوى المرأة والرجل من البلاد الاميركية في جميع  
الحقوق الشخصية وفي بعض تلك الولايات تمت المساواة  
بينهما أيضاً في الحقوق السياسية

ففي ولاية يوتا منج نالت النساء حق الانتخابات السياسية  
من سنة ١٨٦٩ واني انقل هنا رأى رئيس حكومتها  
الموسيو شامبل الذى جاهر به في خطبة القاها بعد سنتين  
من العمل بهذا القانون قال .

- « مضت سنتان والنساء بحكم القانون يستعملن »  
« حقوقهن السياسية فينتخبن نواب الامة وينبن »  
« بانفسهن عنها ويجلسن في مراكز القضا ويؤدين »  
« ما دون ذلك من الوظائف العمومية ومن العدل ان »  
« نعترف ان النساء قد قمن بهذه الواجبات الجديدة »  
« على وجه من الرزاة وحصافة الرأى وسلامة الذوق »  
« لا ينقص عما يقوم به الرجال . وهذه التجربة بالنسبة »  
« لقصر مدتها لا تصلح ان تكون دليلاً مقنعاً لاثبات »  
« استعداد المرأة في القيام بمهام الحكومة لكنها تحمل »

(٩)

« على حسن الظن بفطرة المرأة . وما دام الحال على »  
« هذا المنوال فلننّ الحق في الاستمرار »  
وبعد تجربة اخرى مدة أربع سنين قال الرئيس  
المذكور :

« مضى اليوم ست سنين ونحن نجرب النساء في »  
« استعمال حقوقهنّ السياسية وقد أعلنت رأيت في »  
« جلسة سابقة وصرحت بالفوائد التي أظهرتها التجربة »  
« والآن أقول ان ما شاهدته في مدة هذه الاربع »  
« سنين اقنعني اقناعاً تاماً باننا أصبنا في تخويل النساء »  
« حق الانتخاب وان مساواة المرأة للرجل في الحقوق »  
« السياسية قد نجحت بالتجربة نجاحاً لا يمارى فيه أحد »  
وبعد ذلك بسنتين تعين رئيس آخر للحكومة وهو  
الجنرال طائر وقد انتخب من بين أعضاء مجلس شيوخ  
الولايات المتحدة نشط قائلاً :

« لقد مضى ثمان سنين والنساء يتمعن في أرضنا »  
« بالحقوق السياسية وكل يوم يمرّ يزيد الاهالي ثقة »



« بالنساء وفي رأبي ان هذه نتيجة حسنة لانها موافقة »  
 « لمصالح أمتنا »

ثم بعد ذلك بخمس سنين في ١٢ يناير سنة ٨٢ خطب  
 رئيس آخر يدعى جون هويت بما هو آت .

« ان مملكة بومنج هي المكان الوحيد الذي تتمتع فيه »  
 « النساء بجميع الحقوق السياسية الممنوحة للرجال بلا »  
 « فرق بين الصنفين وهذا الاقدام من امتنا التي »  
 « أرشدها حب الحق والعدل الى إصلاح خطأ طال »  
 « عليه الزمن قد وجه انظار العالم اليها . ولئن زعم »  
 « اخصامنا اننا لا تزال في دور التجربة فكنا نعلم ان »  
 « هذا الدور قد اتقضى بالنسبة اليها . وانى اصرح هنا »  
 « بأن اشترك النساء في اعمال الحكومة مع الرجال »  
 « ترتب عليه ان القوانين عندنا أصبحت أحسن مما »  
 « كانت عليه وان عدد الموظفين الا كفاء وصل الى »  
 « درجة لم تمهد لها من قبل وان حالتنا الاجتماعية ارتقت »  
 « كثيرا وهي الآن تفوق ما عليه سائر البلاد الاخرى »



« وان جميع المصائب التي كنا نهدد بحلولها مثل فقد  
 « النساء رقة الطبع واضطراب النظام في معيشتنا  
 « المنزلية لم نزلها أنراً إلا في مخيلات خصومنا »  
 « ان السواد الاعظم من نساينا قدرن حقوقهن »  
 « الجديدة حق قدرها واعتبرن القيام بها واجباً وطنياً »  
 « وبالجملة فاني اقول ان تجربة اثنتى عشرة سنة مع  
 « النجاح الباهر قد مكنت في عقولنا ونفوسنا ان  
 « مساومة المرأة للرجل مما لا يرتاب فيه »  
 « كل هذه المقدمات تنساق بنا الى طلب الكمال  
 « في حالتنا الاجتماعية حتى نجعل ولاية يومنيج نجماً »  
 « يهتدى به العالم في الحركة العظيمة التي تصعد بالانسان  
 « الى ذروة الحرية »

وليس على ان اضيف على آراء هؤلاء الرجال العظام  
 الا ان قانون سنة ٦٩ لا يزال معمولاً به الى الآن في  
 يومنيج وان ثلاث ولايات اميركانية قد حذت حذوتك  
 الولاية وخولت النساء الحقوق السياسية وهي ولاية آوته

و كولو رادو وايداهو

اما في باقى ولايات اميركا فالمرأة لم تنل الى الآن  
 حقوقها السياسية ولكن كل مطلع على حركة الرأى العام  
 فيها لا يشك انها ستنال هذه الحقوق في زمن قريب  
 جداً واليك رأى رجلين من اكبر رجالها السياسيين  
 قال سميلون المصوفى مجلس شيوخ الولايات المتحدة:  
 « انى اعتقد ان انتشار الفسق في مدننا الكبيرة لا يمكن  
 ان يضيق نطاقه الا اذا منحت النساء حق الانتخاب »  
 ومن رأى جيلبير هافيه وهو أيضاً من أعضاء مجلس  
 الشيوخ « ان فساد الاخلاق السياسية لا يصلحه الا  
 اشتراك النساء فى الانتخابات لاننا نعلم ان الخماره هى  
 مجلس البلدية ومركز الانتخابات وما ذلك الا لأن الخماره  
 هى المحل الوحيد الذى لا تدخل فيه المرأة »  
 لعل القارى يستغرب كيف ان الرجال فى امريكا يرون  
 ان لاسبيل الى محاربة الفسق وفساد الاخلاق الا  
 بعمونة النساء . هذا أمر يحتاج الى البيان ولذلك انقل

هنا رأى القاضى الامريكاني جون لينجمان وقد نشر في  
سنة ١٨٨٢ في اهم جرائد اوروبا قال :

- « كان الرجال قبل اشتراك النساء في الوظائف »  
 « العمومية اذا اجتمعوا في مكان لا يخلو جيب واحد »  
 « منهم من مسدس فاذا قام نزاع خفيف بين بعض »  
 « الحاضرين لم يكن ينتهي عادة الا بقتل او جرح »  
 « وكان لمحلفون يحكمون في الغالب ببراءة الجانين فلما »  
 « اشترك النساء في الوظائف القضائية مع الرجال نتج »  
 « عن ذلك معاقبة المذنبين وكذلك كان المحلفون لا »  
 « يهتمون بالعقوبة على السكر والقمار والفجور فتغير »  
 « الحال الآن - وقد ترتب على حضور النساء في »  
 « الجلسات اننا نرى الآن قاعاتها متحلية من النظام »  
 « والادب والوقار باكثر مما كان يعرف فيها من قبل »  
 « ولم يترتب على اشتغال النساء بالوظائف العمومية »  
 « انهن اهملن ما يجب عليهن في منازلهن ولم يصل الى »  
 « علمي ان زوجاً اشكى من زوجته بسبب اشتغالها »



« عن مصالح منزلها بالمصالح العامة ولم ار شقاقا بين »  
 « زوجين بسبب اختلاف اراءهما السياسية ولم اسمع »  
 « به على انى اعرف عدة عائلات ينتمى فيها الزوج الى »  
 « حزب وزوجته الى حزب آخر »

على ان المرأة الامريكانية منحت في جميع الولايات  
 المتحدة حظاً عظيماً من الحقوق العمومية فلها ان تحترف  
 بحرفة المحاماة وترافع امام جميع المحاكم ويوجد قضاة من  
 النساء في ولاية كانساس ويومنج وكولومبيا وشيلي  
 وزيلنده وغيرها وعين بعض افرادهن في وظيفة نائب  
 عمومي ويوجد عدد عظيم منهن في نظارات الخارجية  
 والداخلية والحربية

اما عدد النساء المشتغلات بتحرير العقود الرسمية  
 والنساء القسيسات والمهندسات ومديرات الجرائد  
 المستخدمات في الرصدخانات والبوستة والتلغراف  
 فلا يكاد يحصى

وتشغل النساء اغلب الوظائف في ادارة المعارف فقد



بلغ عددهن خمسة وتسعين في المائة في المدارس الابتدائية  
 قال بول بورجيه الكاتب الفرنسي الشهير في كتاب  
 حديث ألفه عقب زيارته أمريكا في وصف حال نساها  
 ما يأتي

- « إذا زرت مدرسة عمومية وجدت البنات يدرسن »  
 « مع الصبيان في مكان واحد والاستاذ الذي يلقى لدرس »  
 « رجلاً أو امرأة لا فرق وإذا دخلت في معمل علمي »  
 « وجدت بناتاً محنيات الرؤس على آلة الميكروسكوب »  
 « وبجانبهن شبان من طلبة العلم الكمل مشتغل بفحص »  
 « مسألة من علم التشريح ويزورك احد مكاتب الجرائد »  
 « من غير ان يسمى نفسه فتجد انه امرأة وروم »  
 « استدعاء احد الاطباء المشهورين فتجد عدداً لاطباء »  
 « من النساء مساوياً لعدد الاطباء من الرجال وان لم »  
 « يكن مساوياً في بعض الجهات فهو من الكثرة »  
 « بحيث لا يعد التطيب منهن من قبيل النادر »  
 ويكفي لبيان ارتقاء شأن المرأة الامريكانية ان نقول

انه تبين من الاحصائية التي عملت في سنة ١٨٨٠ ان  
النساء المحترفات بالعلوم والادبيات فقط بلغ عددهن  
خمسة وسبعين في المائة و٦٣ في المائة في التجارة و٦٢  
في المائة في الصناعة

فاذا انتقلنا من اميركا الى انكلترا وهي اقرب الامم  
اليها وجدنا ان اشتغال النساء بالعلوم والصنائع لا يقل  
تقريباً عما يشاهد في اميركا فقد نتج من احصائيتها الاخيرة  
ان مليوناً منهن يشتغلن بالعلوم والادبيات وثلاثة مليون  
بالتجارة والصناعة

وللنساء الانكليزيات حق الانتخاب في المجالس البلدية  
وفي مجتمعات المعارف والجمعيات الخيرية ولم يفت النساء  
التمتع بهذه المزايا حتى في المستعمرات الانكليزية كالكاب  
وكندا واوراليا

اما مسألة منحهن الحقوق السياسية فهي لا تزال في  
دور التحضير واول طلب تقدم من النساء الانكليزيات  
الى مجلس النواب كان في سنة ١٧٦٦ وامضى عليه ستامة

الف امرأة وأول مشروع تقدم الى مجلس النواب  
لتحويلهن الحقوق السياسية كان في سنة ٦٧ وكان من  
حسن حظه ان العلامة استوارت ميل هو الذي أخذ  
على نفسه المدافعة عنه امام المجلس فاكسب في الحال  
ثمانين صوتاً من النواب اذ كر من بينهم ديزرائيلي  
وغلادستون وفي سنة ٧٢ تقدم المشروع ثانياً ونال ١٥٩  
صوتاً وفي سنة ٧٣ نال ١٧٢ صوتاً ومازال يتقدم من  
حين الى حين ويكسب أصواتاً جديدة حتى توفرت له  
الاجلبية في سنة ٩٧ فاقر عليه مجلس النواب ولم يبق  
لنفاذه الا تصديق مجلس الاعيان

وفي فرنسا لم تصل حركة الافكار في شأن النساء الى  
هذا الحد فعدد المشتغلين من النساء بممارسة العلوم قليل  
وعدد الموظفين في المصالح الاميرية يكاد يكون محصوراً  
في مصلحة البوستة والتلغراف والتلفون والحرفة التي  
اتجهت اليها على الخصوص نساء فرانساهي التجارة وقد  
خاب ظن فيكتور هيجواً كبر شعراء العصر في فرانساهي



الذى قال ( ان القرن الثامن عشر قرّر حقوق الرجال  
وسيقرّر القرن التاسع عشر حقوق النساء ) حيث قد  
انتهى القرن التاسع عشر ولم يتم شيء كبير من الاصلاحات  
التي يطالب بها كثير من رجال فرانس غير انه في هذه  
الستين العشر الاخيرة حصل تقدم محسوس في حركة  
الافكار الفرنسية انتهى بنيل النساء حق الانتخاب في  
المجالس التجارية وفي العام الماضي صدر القانون الذي  
يحول النساء حق الاحتراف بصناعة المحاماة .

وحال النساء في الممالك الاوروبية الاخرى لا يختلف  
الا قليلا عن حال النساء في فرانس

امامملكة روسيا فر كرها الجفر افي قضى عليها بان تتأثر  
بالمادات الشرقية ولهذا فقد عاشت نساؤها من أهل  
الطبقة العالية والطبقة الوسطى محجوبات كنساء الشرق  
مسجونات في البيوت محرومات من التربية والتعليم  
وليس لهنّ من الحقوق الا ما تسمح به رجهنّ أزواجهن  
وأولياهنّ ولم تبطل هذه العادة من البلاد الروسية الا



في سنة ١٧٢٦ حيث صدر امر عال من بطرس الاكبر  
بالغاء الحجاب مرة واحدة ثم تولت بعده الامبراطورة  
كاترين فتمت عمله واشتغلت من سنة ١٧٦٢ الى ١٧٩٧  
بتأسيس المدارس للبنات ونشرت بينهن التربية العقلية  
والادبية

ولكن لما تولى الملك الكسندر الاول وكان يبغض  
الحرية وقفت هذه الحركة حتى تولى الملك الكسندر  
الثاني وكان ميالا الى ترقية بلاده محبا لتقدمها فابطل  
استعباد الرجال (السرفاج) وانشأ مدارس كثيرة للبنات  
للتعليم الابتدائي والثانوي كن يتعلمن فيها العلوم التي  
يتعلمها الذكور واول مدرسة انشئت على هذا النمط كانت  
في سنة ١٨٥٧ ولكن لم يمض على هذه النهضة العظيمة  
زمن كبير حتى رأت الحكومة الروسية ان تقدم النساء  
في المعارف له اثر كبير في حالة الامة السياسية وان  
حزب المعارضين للحكومة اخذ ينمو فاقفلت في سنة ١٨٦٢  
ابواب المدارس العالية في وجوه الرجال والنساء ولكن

النساء لم يقبلن ان يرتكسن في الجهل بعد ان ذقن طعم الحرية والعلم فرحل الكثير منهن عن وطنه طلباً للمعارف واخذن يهاجرن الى فرنسا وسويسرا والمانيا لتحصيلها وطفقن في مهاجرهن يظعن في الحكومة وينشرن افكارهن في الكتب والجراند ويشتركن في المؤامرات مع الرجال فكانت عاقبة افعال المدارس اشتداد ثورة الافكار عما كانت عليه من قبل ففطنت الحكومة الى هذا الامر وعرفت انها اخطأت فقررت في سنة ١٨٨٩ اعادة تلك المدارس وقد زاد عددها من ذلك العهد الى الآن زيادة ظاهرة

هذا هو مجمل تاريخ حياة المرأة في العالم نلخصه في كلمتين عاشت المرأة حرة في المصور الاولى حيث كانت الانسانية لم تزل في مهدها ثم بعد تشكيل العائلة وقعت في الاستعباد الحقيقي ثم لما قامت الانسانية على طريق المدنية تغيرت صورة هذا الرق واعترف للمرأة بشئ من الحق ولكن خضعت لاستبداد الرجل الذي قضى عليها

لا تتمتع بالحقوق التي اعترف لها بها ثم لما بلغت  
الانسانية مبلغها من المدنية نالت المرأة حريتها التامة  
وتساوى المرأة والرجل في جميع الحقوق أو على الأقل في  
معظمها. أربعة أحوال يقابلها أربعة أدوار من تاريخ  
التمدن في العالم

فالمرأة المصرية هي اليوم في الدور الثالث من حياتها  
التاريخية بمعنى أنها في نظر الشرع انسان حر له حقوق  
وعليه واجبات ولكنها في نظر رئيس العائلة وفي معاملته  
لها ليست بحرة بل محرومة من التمتع بحقوقها الشرعية  
وهذه الحال التي عليها المرأة اليوم هي من توابع الاستبداد  
السياسي الذي كان يخضعنا ونخضع له  
ومع ان الاستبداد السياسي أصبح الآن في حالة النزع  
وأشرف على الفوات بحيث لا ترجى له عودة لا يزال  
الرجال عندنا يستبدون على نساءهم  
وما سبب ذلك الا أن قوانيننا السياسية قد ارتقت  
قبل أن نرتقي وسبقتنا الى ما لم نصل اليه بعد فهي تقرر



ان كل فرد منا له أن يتمتع بحريته وحقوقه الشرعية  
لا فرق في ذلك بين الذكر والانثى ونحن معاشر الرجال  
لم يزل راسخاً في طبعنا حب الاستئثار بمزايا الحرية وعدم  
احترام حقوق النساء

وهذا يدل على ان سلطان الاخلاق القديمة لا يزال  
نافذاً في نفوسنا وله أثر ظاهر في أعمالنا فقوانيننا وضعت  
لامة حرة واخلاقنا لا تزال اخلاق امة مسترقة لهذا  
نرى رجالا ورجالا ووردوا موارد العلم وتنقلوا من مدرسة الى  
مدرسة ومن درجة الى درجة حتى فازوا باعلى لقب علمي  
وفقهاء يعلمون الحقوق وشعراء من نوابغ العصر على ما  
يقول العارفون بفنهم وكتاباً انصبوا انفسهم لافادة الناس  
يجرأند تلقب بالعلمية أو الادبية أو الفنية أو ماشئت من  
هذه الالقاب وخطباء مشهورين بحب الحرية والاستقلال  
رايينا جميع من ذكرنا عندما سمعوا القول بان للمرأة حقاً  
معصوماً وانها انسان محروم أخذوا يتساءلون هل يسوغ  
لهان تخرج من سجنها أو يرفع عنها غطاء من جهلها وبعده



ول التساؤل رجعوا الى ما هو مر كوز في طباعهم  
فانكروا عليها هذا الحق وحكموا عليها بان تبقى في  
ظلمات الجهل وفي السجن المؤبد !!

فهل كان ذلك لان المسئلة عويصة تحتاج الى العناية في  
حلها وتقبل اختلاف الآراء فيها ؟ كلا وانما نحن نتصور  
الحرية ولا نشعر في الحقيقة بحبها ونعرف حق الغير ولا  
نجد من انفسنا احترامآله . نحن في دور التمرين على العمل  
بالاخلاق الحرة ونحتاج الى زمن طويل لترسخ في نفوسنا  
اما الاوروبايون فانهم يقدرون الحرية حق قدرها  
ويحبونها ويحترمونها في غيرهم كما يقدرونها ويحبونها  
ويحترمونها في انفسهم

وهذا شأن من له احساس حقيقي بمزية فضيلة من  
الفضائل فانما الفاضل من اجل الفضيلة اينما كان مظهرها  
قال كوندوروسيه الاصولي الشهير في هذا المعنى :  
« اما ان لا يكون حق حقيقي لاحد من الناس واما ان  
يكون لكل فرد حق مساو لحق الآخرومن جرد غيره

من حقه مهما كان دينه أولونه أو صنفه فـد داس  
بقدميه حق نفسه .

لهذا يشتغل محبو الترقى فى اوروبا وأمريكا لتحسين  
حال المرأة وإيصالها من الكمال فوق ما وصلت إليه الآن  
وآلوا على انفسهم ان يجاهدوا فى هذا السبيل حتى يبلغ  
النساء مرتبة الرجال فيساوونهم فى جميع الحقوق الانسانية  
ولا انكر ان عدداً غير قليل من الغربيين لم يزل

يجادل فى صحة أصل المساواة التامة بين الصنفين  
فهنالك مذهبان يتزاحمان أحدهما يكتفى بما وصلت إليه  
المرأة الغربية من الحرية والحقوق والثانى يطلب الازدياد  
فيها حتى لا يبقى فرق بين الصنفين

هكذا تقسم العالم الانسانى فى كل أمر الى فريقين فريق  
المحافظين وفريق المصلحين كلاهما يريد الخير ويطلب  
السعادة للنوع ولكنهما يختلفان فى طرق الخير وسبل السعادة  
ومن تتبع سلسلة التاريخ فى جميع الازمان يعلم  
علم اليقين ان المرأة فى كل زمان وفى كل مكان قائمة

وظيفتها الطبيعية ولكنها مستعدة بضروب من  
 الاستعداد الى ضروب من الكمال وانها سارت وتسير في  
 طريق الكمال التدريجي منقلة من منزلة الى ارقى منها ومن  
 مرتبة الى ارفع منها

فالقول بلزوم بقائها على حال واحدة لا تتغير ولا تتبدل  
 هو خروج بها عن القوانين الطبيعية التي قضت بتغير  
 حالها في الماضي وتتهيأ الآن للانتقال من طورها الحالي  
 الى طور آخر . وبالجملة فالاختلاف بيننا وبين الغربيين  
 منشأه ان الغربيين فهموا طبيعة الانسان واحترموا  
 شخصيته فنحوا المرأة ما منحوا انفسهم من الحقوق في  
 جميع ما يتعلق بالحياة الخاصة ولم ينازعها احد منهم في  
 حق التمتع بحريتها في الاعمال البدنية والعقلية الا ما  
 حرّمته الآداب وسووا بينها وبين الرجل في كل ذلك  
 وانما اختلفوا في مسألة مساواتها بالرجل في الحياة العامة  
 فيرى بعضهم ان اشتغالها بالاعمال العامة يخرجها عن  
 دائرة وظيفتها الطبيعية ويرى البعض الآخر ان هذه



الوظيفة الطبيعية لا تشغل حياة المرأة كلها ولا تشغل كل  
امرأة فقررنا المساواة بينها وبين الرجل ايضاً فيما يتعلق  
بالحياة العامة

أما نحن فاننا لا ننظر الى المرأة نظراً الى الرجل ولم  
تستعد عقولنا الى ادراك هذه الحقيقة الظاهرة وهي ان  
المرأة انسان مثل الرجل فجردناها عن استعمال جميع  
حقوق الانسان وحرمانها من جميع مزايا الحياة الخاصة  
والعامة. أما اشتغال المرأة بالاعمال العامة فهو مما لا يدخل  
تحت مطالبنا في هذا الكتاب ولهذا لا نرى فائدة في  
الكلام فيه وأما ما يتعلق بالحياة الخاصة للمرأة فهو الذي  
نقصد البحث فيه وهذا البحث يتناول ثلاث مسائل  
الاولى حرية المرأة - الثانية الواجب على المرأة لنفسها  
الثالثة الواجب على المرأة لعائلتها - وسنتكلم عليها على هذا  
الترتيب ويلى ذلك مبحث في التربية والحجاب ثم خاتمة  
تحتوى على حالة الافكار الآن في مصر بالنسبة للنساء



## حرية المرأة

لم يخطأ قدماء الفلاسفة في مسألة خطأهم في معنى الحرية الانسانية وذلك انهم كانوا يعتقدون ان الله خلق الناس على قسمين قسم ميزه بالحرية والقسم الآخر قضى عليه بالرق

وكانت معيشة الاحرار بعيدة عن الاستقلال الذاتي ومتأثرة بسلطة رؤساء العائلات ورؤساء الحكومة والتاريخ يحدثنا بان الحكومة في تلك الاعصر الخالية كانت تتداخل في كل ما يتعلق بالحياة الخاصة وكان لها الشأن الاول في نظام العائلة والتربية والديانة والاخلاق والمواطف حتى انها كانت تحدد في المعاملات التجارية اثمان البضائع . وقد وصلت بها الاثرة بالتداخل في شؤون الحياة الخاصة الى حدان قوانين اليونان القديمة كانت تحجر على النساء الخروج من منازلهن الا في

احوال ميينة . فكانت العيشة الاجتماعية هي أشبه شئ  
 بالعيشة العسكرية يأمر الحاكم حينما يريد بما يريد وما على  
 المحكومين الا ان يطيعوا او امره

ولما تقدم العالم في المدنية تخلص الفرد شيئاً فشيئاً  
 من سلطة الهيئة الاجتماعية ووسع في دائرة حريته  
 وانعكس الامر فما كان في السابق اصلاً عاماً أصبح  
 الآن من المستثنيات . ومن ثم صارت غاية التمدن  
 ان ينال الفرد اقصى ما يمكن من الاستقلال والحرية  
 ذلك لان الانسان ترقى في فكره فهو يرى ان تسليم  
 نفسه الى تصرف الحاكم امر لا تسلم به منزلته من  
 الانسانية ولا يتفق مع راحته وسعادته . ولهذا فهو لا  
 يقبل ان يتنازل لاحد عن حريته ولا ان ياتمن احداً عليها  
 ولو كان اقرب الناس اليه ولا يسمح بان يترك منها الى  
 الحكومة الا بقدر ما يلزم تركه لتمكين من تأدية وظيفتها  
 وهي المحافظة على الامن العام في الداخل والمدافعة عن  
 سياج الامة في الخارج . وايضا القيام بالاعمال التي تعود

نفعتنا على الجميع

بحسب هذا الشرط يخضع الفرد الى ما تقرره عليه  
من الاعمال والاموال أما اذا أرادت الحكومة أو أى  
فرد من الناس أن يدخل فى عمل من أعماله أو شأن من  
شؤونه الخاصة فانه يشعر بثقل الضغط عليه ويجد فى

نفسه ألم الظلم

ولذلك سببان

الاول ان رأى الحاكم ان طابق هوى شخص فقد  
يخالف أهواء الاغلب لان الامزجة مختلفة والفرائز  
متباينة والاذواق متفاوتة على حسب الاشخاص  
والاعمار والازمان والامكنة فوضع قاعدة واحدة لجميع  
الاعمال الخاصة بكل فرد لايسهل على الطبائع البشرية  
قبوله . والثانى مادلت عليه التجارب من ان تداخل  
الحاكم فى الشؤون الخاصة للافراد يضعف من قواهم  
ويحرمها القدرة على تأدية وظائفها ويورث النفوس الخمود  
والمعجز عن العمل والاتكال على الغير وهو وان اشعر



بعض النفوس لذة الكسل والخلود الى الراحة لكن  
يعود عليها بالخسة وشقاء المعيشة

فالحرية هي قاعدة ترقى النوع الانساني ومعرجه الى  
السعادة ولذلك عدتها الامم التي أدركت سر النجاح من  
انفس حقوق الانسان

ومن المعلوم ان المقصود من الحرية هنا هو استقلال  
الانسان في فكره وارادته وعمله متى كان واقفاً عند حدود  
الشرائع محافظاً على الآداب وعدم خضوعه بعد ذلك في  
شيء لارادة غيره اللهم الا في أحوال مستثناة كالجنون  
والطفولية حتى بالنسبة للاطفال رأى علماء التربية الصحية  
ان الضغط على الاطفال مميت لعزيمتهم ورجحوا أن  
يترك الطفل يتصرف في نفسه بحريته وانما على والديه  
ارشاده ونصحه

فهذه الحرية على ما بها من سعة هي التي يجب أن  
تكون أساساً لتربية نساينا

يتعجب بعض الناس من طلبى تخويل الحرية للنساء



ويتساءلون هل هنّ في قيد الرق ولو فهموا معنى  
الحرية لما اختلفوا معنا في الرأى

ليس مرادنا ان نقول ان المرأة اليوم تباع وتشتري في  
الاسواق ولكن ليس الرقيق هو الانسان الذى يباح  
الاتجار به فقط بل الوجدان السليم يقضى بان كل من  
لم يملك قياد فكره و ارادته وعمله ملكاً تاماً فهو رقيق  
لا اظن ان القارىء المنصف يختلف معى في الرأى ان  
قلت ان المرأة في نظر المسلمين على الجملة ليست انساناً  
تاماً وان الرجل منهم يعتبر ان له حق السيادة عليها  
ويجربى في معاملته معها على هذا الاعتقاد والشواهد  
على ذلك كثيرة

فليس من الادب في كثير من العائلات ان لا تقبل  
المرأة يد الرجل عند السلام عليه ولا من الادب ان  
يجلس النساء مع الرجال ولا من الادب ان يأكلن  
معهم وقد رأيت مراراً بعينى ان الرجل يجلس على مائدة  
الطعام وامرأته قائمة تطرد الذباب عنه وبنته تحمل قلة الماء

نعم ان معاملة الرجل للمرأة على هذه الطريقة الفظة  
 المستهجنة تشاهد في الغالب في بعض الطبقات خصوصاً  
 في بلاد الارياف لكن استعباد المرأة في الطبقات  
 الاخرى وفي المدن موجود على اشكال اخرى  
 فالرجل الذي يحجر على امراته ان لا تخرج من بيتها  
 لغير سبب سوى مجرد رغبته في ان لا تخرج لا يحترم  
 حريتها فهي من هذه الجهة رقيقة بل سجينه والسجن  
 أشد سلباً للحرية من الرق - ولا يقال ان عدد الرجال  
 الذين يسجنون نساءهم صار اليوم قليلاً فانه وان قل بالنسبة  
 الى الماضي لكن كلنا نعلم ان من النادر جداً ان تكون  
 المرأة متروكة لارادتها واختيارها في ذهابها وايابها على  
 ان كلامنا الآن انما هو في مقام المرأة في نفس اغلب  
 الرجال وما يجب عليها في اعتقادهم ان تعمل به وان  
 تكون عليه فسواء قل احتباس المرأة أو لم يقل فالمرأة  
 المقصورة في بيتها التي لا تفارقه تعتبر عندهم خير امرأة  
 ولو أخذ المسلمون برأى الجهال من فقهاءهم وهم اهل

الرأى عندهم لرأوا من الواجب عليهم أن يسجنوا نساءهم  
وان لا يسمحوا لهم بالخروج الا لزيارة الاقارب في  
المدين ورأوا من الافضل أن لا تخرج من بيتها في  
جميع الاحوال وقد عدوا من مفاخرهم ان لا تخرج المرأة  
من خدرها الا محمولة الى قبرها؟

ولا شك ان تقرير الحق للرجل في سجن زوجته  
ينافي الحرية التي هي حق طبيعي للانسان

والمرأة التي يسوقها والدها كالبهيمة الى زوج لا تعرفه  
ولا تعرف شيئاً من أحواله معرفة تسمح لها بان تتبين  
حقيقة أمره وتحصل لنفسها رأياً فيه لا تعتبر حررة في نفسها  
بل تعد في الحقيقة رقيقة. ومن المعلوم ان عموم الآباء في  
جميع طبقات الامة يزوجون بناتهم على هذه الطريقة  
فيتخبرون مع الخطاب ثم يعقدون عقد الزواج اماهن  
فلا رأى لهم في هذا الامر الخطير الذي تتعلق به  
سماتهن وشقاتهن في المستقبل. ولا يقال ان حال  
الرجل في ذلك كحال المرأة اذ هو أيضاً لا يعلم من أحوال



خطيئته شيئاً لأن الرجل يمكنه ان يتخلص من عواقب جهله بأن يطلقها في أى وقت شاء او تزوج غيرها مثني وثلاث ورباع أما المرأة التي تبغى برجل لا ترضى نفسها بعاشرته فليس لها الى الخلاص منه سبيل. فتزويج المرأة برجل تجهله وحرمانها حق التخلص منه مع اطلاق الارادة للرجل في امساكها وتسريحها كيف يشاء هو استعباد حقيقي والمرأة التي يجب ان لا تتعلم الا فروض العبادة كما يقول الفقهاء ومن اخذ عنهم او يجب أن لا تتعلم الا مقداراً محدوداً من مبادئ بعض العلوم تحسب رقيقة لان قهر الفرائض الفطرية والمواهب الالهية على لزوم حد مخصوص ومنعها عن النمو الى ان تبلغ الكمال الذي أعدت له يعد استعباداً معنوياً

والمرأة التي تلزم بستر اطرافها والاعضاء الظاهرة من بدنها بحيث لا تتمكن من المشي ولا من الركوب بل لا تتنفس ولا تنظر ولا تتكلم الا بمشقة تعد رقيقة لان تكليفها بالاندراج في قطعة من قماش انما يقصد منه ان

تمسخ هيئتها وتفقد الشكل الانساني الطبيعي في نظر  
كل رجل ماعدا سيدها ومولاها

وبالجملة فالمرأة من وقت ولادتها الى يوم مماتها هي  
رفيقة لانها لاتعيش بنفسها ولنفسها وانما تعيش بالرجل  
والرجل وهي في حاجة اليه في كل شأن من شؤونها فلا  
تخرج الا مخفورة به ولا تسافر الا تحت حمايته ولا تفكر  
الا بعقله ولا تنظر الا بعينه ولا تسمع الا باذنه ولا تريد  
الا بارادته ولا تعمل الا بواسطته ولا تتحرك بحركة الا  
ويكون مجراها منه فهي بذلك لاتعد انسانا مستقلا بل  
هي شيء ملحق بالرجل

انظر الى صبي لا يزيد عمره عن خمس عشرة سنة  
وقارن بينه وبين والدته تجد انها احط منه في العقل  
والمعلومات والتجارب وانه اكبر منها شأن ليس فقط فيما  
يتعلق بالامور الخارجة عن المنزل بل في نفس بيتها .  
كيف لا وهو الذي يأمر وينهي فيه وهو الذي ينوب  
عنها في اشغالها وادارة بيتها وتدير ثروتها

انظر الى امرأة تمشى في الطريق ومعها خادم تجرد  
في نفسك لأول وهلة ان الخادم يشعر من نفسه انه هو  
احب الارادة والرأى والقوة يمشى امامها وهي ورائه  
وكأن لسان حاله يقول انى أوئمت على هذه الذات  
الجاهلة الضعيفة وعلى ملاحظتها وحراستها وحمايتها  
لا حظ ان امرأة محجبة تمر على جماعة من اهل  
الخلاعة تجرد انهم لا يتحاشون من اسماعها كل ما يخطر  
على بالهم من العبارات المحللة بالادب وفي بعض الاحيان  
يترامون عليها باجسامهم ويلمسونها بايديهم مع انه لم  
يصدر من تلك المرأة حركة يرتاب فيها وتغريهم بالاندفاع  
عليها والتهافت على هذه الافعال القبيحة . لم تصبر المرأة  
على مثل هذا الاعتداء من الرجال ساكنة خائفة لا تنبث  
الى دفاع ولم لا يجرأ هؤلاء الرجال على اتيان ما يأتونه  
من الاقوال والاعمال الشنيعة مع امرأة سافرة ؟ هل  
ذلك لان المرأة المبرقعہ اشد فتنة للرجال بجهاها من  
النساء السافرات ؟ كلا . وانما وقر في نفوس الرجال



عندنا ان البرقع والحبرة هما عنوان الجهل والضعف وآية  
الانخداع ورأوا في عائلاتهم ان المرأة ليست محترمة ولا  
تحس باحترامها لنفسها وانها سهلة القيادة لينة المعز  
تبعه لاول اشارة ييديها او كلمة يرميها وانها تخشى الرجل  
ولا تجرأ على تأديبه فاستخفوا بها وتجاسروا على امتنانها  
وتعودوا على ان لا يحترموا امرأة مبرقة الا اذا وجد  
مها رجل ولو كان خصيا

فهل هذه الذات الحقيمة متمتعة بحريتها؟ وهل  
مع هذا الامتهان تمد نفسها نفس انسان؟

سيقول قوم كيف لمدع ان يدعى ان المرأة  
مستعبدة عندنا مع انا نراها في مكاة من السلطان على  
قلب الرجل مناجيحت تسخره لارادتها وهو اؤها وتصرفه  
في اعماله لقضاء رغائبها وان الرجل ليتجشم الاسفار  
ويتردد بين المدينة والاخرى لينتقى لزوجته لباساً ويختار  
لها نوعاً من انواع الحلي يرضى به هواها ويقضى به رغبتها  
ليستجلب رضاها ثم هي سيدة بيته لا يوقع فيه الا ما

رفعت ولا يضع فيه الا ما وضعت فهل مع هذا كله يقال  
 ان المرأة مسترقة للرجل ؟ نعم لا ننكر شيئاً من هذا كله  
 ولكننا ننكر ان يكون ذلك عاماً عند جميع الناس كما ننكر  
 انه ناشئ . عن احترام الرجل للمرأة واعتقاده باستحقاقها  
 لهذه المعاملة بما لها من العقل والادب وما كسبته من  
 حق الصحبة الناشئ . عن عقد الزواج . وانما يرفع المرأة  
 احياناً الى تلك المنزلة افراط في الشهوة من الرجل يحدته  
 براعة في الجمال او تفنن في ضروب الاحتيال . فهي سيده  
 ما تعلقت بها شهوته فاذا تخمدت نيران الشهوة وعاد ما  
 بينهما الى المعروف مما بين رجل وزوجته سقطت المرأة  
 من اوج عزتها الى حضيض الذلة ولبست ثياب الاسترقاق  
 سيقال ايضاً ان حرية المرأة تستلزم في الواقع ان  
 يعاملها الرجل بالاحترام وان لا يضغط على ارادتها وفكرها  
 وان يسمح لها بالخروج للزيارة والرياضة ولكن ما العلاقة  
 بين حريتها وكشف وجهها واختلاطها بالرجال ومعاملتها  
 لهم . فالجواب ان التزام النساء بالاحتجاب هو اقسى

وأفطم اشكال الاستعباد . ذلك لان الرجل في اعصر  
التوحش كانوا يستعوزون على النساء أما بالشراء كما بيناه  
وأما بالاختطاف

وفي كلتا الحالتين كانوا يعتبرون أنفسهم مالكين  
نساءهم ملكا تاما وتبع ذلك ان الرجل جرد امرأته عن  
الصفات الانسانية وخصصها بوظيفة واحدة وهي ان  
تمتعه بجسمها فاقرها في مسكنه وألزمها بان تلازمه ولا  
تخرج منه حتى لا يكون لأحد غيره حظ في ان يتمتع بها  
ولو بالنظر أو الحديث . شان المالك الحريص على ملكه  
الذي يريد ان يستأثر بجميع مزايا المتاع الذي يملكه  
ولما كان من الحال ان لا تعرض ضرورة تقضى على  
المرأة بالخروج من منزلها في بعض الاحيان أراد ان  
يقبها بالحجاب حيث سارت فالزمها بستر وجهها اذا  
خرجت

هذا الحجاب الذي قرره الرجل في الاصل الى  
زوجته أمدى بعد ذلك الى البنات والامهات والاخوات



والى عموم النساء لان كل امرأة هي زوجة او كانت  
 زوجة أو مستعدة لان تكون زوجة

فالحجاب هو عنوان ذلك الملك القديم وأثر من  
 آثار تلك الاخلاق المتوحشة التي عاشت بها الانسانية  
 أجيالا قبل أن تهتدى الى ادراك ان الذات البشرية  
 لا يجوز أن تكون محلا للملك لمجرد كونها انثى كما اهتدت  
 الى أن تفهم ان سواد البشرة ليس سبباً لان يكون  
 الرجل الاسود عبداً للابيض

وليس من الغريب بقاء الحجاب بعد زوال السبب  
 الذي أوجده أى بعد خروج المرأة عن ملكية الرجل  
 فقد جرت سنة الله في خلقه بان الانتقال من طور الى  
 طور آخر لا يكون دفعة واحدة وانما يحصل بضرور  
 من التغيير ربما لا يحس بها من كانوا موضوعا لها فكثيراً  
 ما يظن الناس استحالة انتقالهم عن حالة من الحالات  
 مع انهم سائرون عنها منتقلون الى غيرها متحولون الى  
 أردأ أو أحسن منها وهم لا يشعرون . حتى اذا انتهت

الحركة الى غايتها ظهر لهم انهم صاروا الى الطور الذي  
كانوا من قبل ينكرون

فلما بطل حق ملكية الرجال على النساء اقتضت

سنة التدريج ان تعيش النساء في حالة وسط بين الرق

والحرية حالة اعتبرت فيها المرأة انها انسان لكنه ناقص

غير تام . كبر على الرجل ان يعتبر المرأة التي كانت ملكا

له بالامس مساوية له اليوم فحسن لديه ان يضمها في

مرتبة اقل منه في الخلق . وزعم ان الله لما خلق الرجل

وهبه العقل والفضيلة وحرماها من هذه الهبات وانها

لضعفها وقلة عقلها وميلها مع الشهوات يلزم ان تعيش

غير مستقلة تحت سيطرة الرجل وان تنقطع عن الرجال

وتحتجب بان تقصر في بيتها وتستروجهما اذا خرجت

حتى لا تفتنهم بجمالها او تخدعهم بحيلها وانها ليست اهلا

للرق العقلي والادبي فيلزم ان تعيش جاهلة

وذلك هو السر في ضرب الحجاب وعلّة بقاءه الى

الآن فاول عمل يمد خطوة في سبيل حرية المرأة هو

تمزيق الحجاب ومحو آثاره

ولما كانت تهمة المرأة بنقصان العقل هي الحجة التي  
اتخذها الرجال لاستعبادها وجب علينا ان نبحث في  
طبيعة المرأة لنعلم ان كانت كما يقال احطمن طبيعته  
الرجل ام لا

اذا سألنا الرأي العام فالجواب سهل معلوم. ولكن  
الرأي العام لا يصح ان يكون له صوت في مسألة علمية  
كهنه. لان مبنى الرأي العام القضايا المشورة التي  
صاغها المادة وقررتها الالفة بدون بحث ولا تنقيب  
فهي مرجع العامة في احكامها يردون اليها كل حادث  
طبيعي أو اجتماعي لا يعرفون اسبابه والرأي العام يعتبر ان  
تفسير كل عادة الفها مخالف للطبيعة لانه لا يفرق بين المادة  
والطبيعة حيث يظن ان ما هو حاصل الان كان كذلك  
وسيتقى الى الابد

ولا ريب ان المرأة اليوم احطمن الرجل في الجملة  
ولكن علينا ان ننظر هل هذه الحال طبيعية لها أو



ناشئة عن طرق تربيتها . تلك هي المسئلة التي يلزمنا  
 حلها أن نرجع الى الاصول العلمية لنعلم ما تقرره فيها  
 رأى العلماء انه لا يصح الحكم على طبيعة المرأة  
 ومبلغ استعدادها للكمال الانساني بانها التي صدرت  
 منها الى الان . وانما يصح ذلك بعد ان تملك من حريتها  
 ما يملك الرجل وبعد ان تشتغل بتثقيف عقلها مدة من  
 الزمن تساوي المدة التي فضاها الرجال في تربية ملكاتهم  
 العقلية والادبية غير انهم حكموا بان المرأة ليست مثل  
 الرجل في الخلقة وانه يوجد بين الصنفين اختلافات  
 تشرىحية وفسلوجية يمتاز بها كل صنف عن الآخر ولكن  
 ليس في هذه الاختلافات ما يدل على ان أحد الصنفين  
 ارقى من الآخر أو احط منه

ذلك ما يستنتج من كلام العلامة جاك لوريت

في كتابه المسمى المرأة امام المعلم

وقال الاستاذ فرشلو: « انى القيت دروسا كثيرة

في العلوم الحسائية وعلوم الاخلاق والفلسفة اطلبة المعلم

وكان بينهم كثير من النساء والذي شاهدهته بنفسه  
هو انه لا يوجد فرق بين الصنفين وكانت دائماً نسبة  
الدرجات بينهما واحدة .

وقال العلامة ما تجاوزا المدرس لعلم الانسان والعضو  
في مجلس الشيوخ الطلياني في كتاب جديد سماه فسولوجيا  
المرأة « جميع المناقشات التي تدور على خفة مخ المرأة  
في الوزن وصغر حجمتها وضعف اللفايف المخية تلك  
المناقشات عبث اذا اريد ان يتوصل بها على اختلاف  
التقوى العقلية بين الصنفين » ثم قال :

« ما اكفر الرجل الجاه كبره ان يزور حتى في علم »  
« التشريع فلم يكتب يان يفتصب المحل الاول في العالم »  
« بل اراد ان يبرهن ان المرأة اقل منه في الانسانية »  
« وانها في مرتبة بين القرد والانسان . ولهذا فيكون »  
« له الحق في ان يجرد لها عن الحقوق التي منحها نفسه »  
« كانه نسي ان الذات التي يريد ان يحط بقدرها هي »  
« امه . والحقيقة ان المرأة امام علم التشريع ليست اقل »

« من الرجل ولا ارقى منه وانما تختلف عنه لان لها »  
 « وظائف تقوم بها غيروظائف الرجل »  
 وقد بين هذا العالم الاختلافات الدقيقة التي توجد  
 بين الرجل والمرأة بالنسبة للاحاساسات والعواطف فقال  
 ما ملخصه : ان السبب في اعم ما تختلف فيه المرأة عن  
 الرجل من الجهة الادبية هو الاستعباد الذي استولى على  
 المرأة زماناً طويلاً حيث تغلب الرجل على المرأة في الطبقة  
 السفلى بقوة عضلاته وفي الطبقات الاخرى بعلومه مآرفة  
 وتربيته . وهذه المنزلة المنحطة قضت على المرأة بان  
 تستعمل حيل الرقيق لتدافع عن نفسها ويظهر ان الرجل  
 يمتاز عليها بقوة عزمته وزيادة الثبات في اعماله . ولكنها  
 تمتاز عليه في قوة الاحساس وتحمل الآلام وهي تصبر على  
 الامراض والعمليات الجراحية صبراً يعجز عنه الرجل  
 وربما كان السبب في ذلك انها اقل اثره من الرجل او  
 انها اعتادت على الاستسلام والخضوع  
 وتمتاز المرأة على الرجل ايضاً بانها اضعف شهوة



منه فالحب عند الرجل ميل شهواني الى استيفاء اللذة  
 الجسدية والحب عند المرأة وداد قلبي غايته امتزاج  
 الروحين واستدل على ذلك بان الرجال يستعملون جميع  
 انواع الحيل والخديعة مع النساء لاستماتهن والكثير  
 منهن مع ذلك يدافع عن عرضه ويتغلب على شهواته  
 وقال انه اذا عكس الامر وفرضنا انه أبيض للنساء ان  
 يستعملن مع الرجال لاستماتهم ما يستعمله هؤلاء الآن  
 مع النساء فربما لم يستطع رجل ان يحافظ على عفته  
 وقال ان حب المرأة للخير من الماثوقات المشهورة  
 اما الرجل فيسود عنده حب النفس لذلك تراه يفكر  
 اولاً في نفسه ثم في اولاده بخلاف المرأة فهي تفكر  
 اولاً في غيرها ثم في نفسها فهم الرجل ان يكون سعيداً  
 وهم المرأة ان تجعل الغير سعيداً. وهذا الاحساس يشاهد  
 في جميع أعمال الحياة صغيرها وكبيرها وأعظم مثال  
 لا يثار المرأة غيرها على نفسها هو حب الام لولدها. فهي  
 تحبه اكثر مما يحبه أبوه وتحبه مهما كانت عيوبه بل يمكن

ان يقال انه كلما كان ولدها سبيء البخت زاد حبهاله  
والاب على عكس ذلك

فالمرأة في رأى أعظم العلماء وادقهم بحثاً مساوية  
للرجل في القوى العقلية وتفوقه في الاحساسات  
والمواطف وانما يظهر للناظر وجود فرق عظيم بينهما في  
العقل لان الرجال اشتغلوا اجيالاً عديدة بممارسة العلم  
فاستنارت عقولهم وتقوت عزيمتهم بالعمل بخلاف النساء  
فانهن حرم من كل تربية فإيشاهد الآن بين  
الصنفين من الفروق هو صناعى لا طبيعى . لا تريد  
بهذا التساوى ان كل قوة في المرأة تساوى كل قوة في  
الرجل وكل ملكة فيها تساوى كل ملكة فيه ولكننا نريد  
ان مجموع قواها وملكاتها تكافأ مجموع قواه وملكاته  
وان كان يوجد خلاف كبير بينهما لان مجرد الخلاف  
لا يوجب نقص أحد المتخالفين عن الآخر  
فعلى أى دليل علمى يستند الرجال لاستعباد النساء  
وبأى حق جاز لهم ان يحرموهن من حريتهن؟ لنفرض

جدلا ان عقل المرأة اقل من عقل الرجل فهل نقصان  
 العقل في شخص يبيح ان يجرد من حرите؟ أما يوجد  
 بين أفراد الرجال اختلاف في العقول اكبر من الاختلاف  
 الموجود الآن بين الرجال والنساء؟ أليس عقل المصري  
 يختلف باختلاف طبقات الامة المصرية ومع ذلك نرى  
 جميع الرجال متساويين في تمتعهم بحريتهم البدنية؟ ألا  
 يوجد بين نساءنا المصريات من هن اكبر عقلا واكمل  
 اخلاقا من ازواجهن أو ابائهن أو ابنائهن؟

لا يصح أن يكون اختلاف العقول سبباً لتجريد  
 الانسان عن حرته بل الذي يجزاليه الاختلاف انما هو  
 أن يعلم فكر على فكر فيقوده بقوة الاقناع أو تسود ارادة  
 على ارادة بقوة الاستمالة حتى تسخرها على طوع منها  
 وما قررتة الشريعة الاسلامية من حقوق المرأة  
 وقد اشرنا اليه في ما تقدم يقودنا الى ان هذه الساطة  
 الادبية هي التي ترمى اليها الآية الشريفة التي ذكرت ان  
 الرجال قوامون على النساء وقد نحت الشرائع الاوروبية



هذا النحو فحوت للرجل مثل هذه السلطة على زوجته  
 وسمتها سلطة الزوجية ومع ذلك فكل انسان يرى النساء  
 الفريات متمتعات بحريتهن  
 لنفرض جدلا ايضا ان حجاب النساء وسيلة  
 لصيانتهم عن الفساد فهل يكفي ذلك لحرمانهم من  
 حريتهن ؟

اذا كانت معاملة الرجال للنساء مجلبة للفساد فلماذا  
 تداس حرية المرأة وتحترم حرية الرجل؟ هل يختلف نظر  
 المدلل بالنسبة الى الرجل والمرأة وهل يوجد حقان حق  
 للرجال وحق للنساء؟ أليس كل ذى اختيار موكولا  
 الى اختياره يتصرف به كيف يشاء متى لم يخرج في  
 عمله عما حدده له الشرع والقانون؟

نرى ان مسئولية المرأة في هذه الدنيا وفي الآخرة  
 لا تقل أمام الشرع عن مسئولية الرجل ونرى ان القوانين  
 لا تماهيا من العقوبات اذا ارتكبت جريمة ولا تقضى  
 بتخفيف عقوبتها بل نرى ان الرأى العام جسم مسئوليتها

حتى جعلها اشد من مسئولية الرجل فاذا استهوى رجل  
 عمره اربعين سنة بنتا عمرها خمسة عشر سنة وانتهز فرصة  
 ضعفها وفسق بها يحكم الراى العام ان هذه البنت الصغيرة  
 هى التى فقدت شرفها ويهمل شأن الرجل كأنه لم يأت  
 منكراً أليس ذلك لان الشرع والراى العام يعترفان ان  
 المرأة مسئولة عن اعمالها؟ فان كانت مسئولة بهذه الدرجة  
 أليس ذلك لان الشرع والراى العام يعترفان أيضا بانها  
 حرة مختارة؟

لاأظن ان عقلا يقبل ان تعتبر المرأة انسانا كامل  
 العقل والحرية من جهة استحقاقها لعقوبة الشنق اذا  
 قتلت ثم تعتبر انها ناقصة العقل بحيث تحرم من حريتها  
 فى شؤون الحياة العادية؛

اعتقاد الرجل ان امرأته اذا منحت حريتها تسيء  
 استعمالها لا يبيع له حرمانها منها لانه لا يباح لانسان  
 ان يتعمد على آخر بسلب حريته والسيطرة على ارادته  
 بحجة انه يريد منعه من ارتكاب خطيته ولو جاز لدفع

ضرر محتمل الوقوع تجريد الانسان عن حريته لوجب  
وضع تسعين في المائة من الرجال تحت قانون الحجاب  
منعاً لهم من الفساد

بل لو قبلت المرأة ان يوضع عليها الحجاب لم يعتبر  
قبولها هذا التزاماً صحيحاً بحيث يتمتع عليها بعد ذلك ان  
تحل عقده لانه التزام باطل لمنافاته للطبيعة البشرية  
والقواعد الشرعية

على ان ما قيل ويقال من ان حرية النساء تعرضهن  
للخروج عن حدود العفة كله كلام لا أصل له يطله  
التجارب وينبذه العقل اذ التجارب المؤسسة على  
المشاهدات الصحيحة تدل على ان حرية النساء تزيد في  
ملكتهن الادبية وتبعث فيهن احساس الاحترام  
لانفسهن وتحمل الرجال على احترامهن

ولا نذهب في تأييد هذا الرأي مذهب غيرنا  
بالايمان باحصاء مخترع لاحقيقة له نشره بعضهم في الجرائد  
الهزلية تفككة للقراء ونسب فيه الى أحد العلماء انه شاهد



ان المرأة الالمانية تحون زوجها سبع مرات ، والبلجكية  
 ست مرات واربعمة أخماس المرة ، والهولندية أربع  
 مرات ، والاطليانية مرة وخمسة أسداس ، والفرنساوية  
 مرة واحدة ، وهكذا الى أن وصل الى التركية والمراد  
 بها الشرقية فقال انها لا تحون زوجها الا عشر المرة  
 الواحدة ١١٤

فقد انتهى الهذيان بالعمد على مثل هذا الاحصاء  
 الى الاعتقاد بان ما نشر في تلك الجريدة على سبيل الهزل  
 هو من «الابحاث العلمية الدقيقة المستندة على الارقام»  
 ولم يمر بفكره ان الحصول على احصاء في مثل هذا  
 الموضوع هو من الامور المستحيلة لان وقائع الزنا لا يمكن  
 احصاءها الا اذا وصلت الى المحاكم ومعلوم انه لا يصل  
 الى المحاكم منها الا النادر

ولا نسند رأينا أيضاً الى قضايا مسلمة تؤخذ من  
 غير دليل كما يفعل أولئك الذين يدعون ان المرأة متى  
 جلست مع الرجال في مكان واحد مدة خمس دقائق

وجب نحو اسمها من قائمة النساء الفاضلات . فان كل  
 قضية لا ترجع الى احد انواع البديهيات المعروفة عند  
 اهل النظر لا تصح ان تكون مقدمة لدليل او لثبوت جماعة  
 لو طوب الواحد منهم بدليل على ما يقول لما وجد في  
 خزائننا ان الرجل والمرأة هما دائماً في طوع شهواتهما  
 هكذا شأنهم يستملون من انفسهم الاخلاق التي جبلوا  
 عليها ويعتقدون انها اخلاق الانسانية كلها فهم في نظر  
 انفسهم يمثلون الرجل من حيث هو والمرأة على حالتها  
 المعهودة اليوم تمثل في نظرهم المرأة من حيث هي . وما  
 دروا ان الرجال يختلفون في اخلاقهم ومزايامهم الى ما  
 لا نهاية له على حسب الزمان والمكان وطرق التربية  
 وان المرأة تختلف خلائقها وآدابها على نحو ما يختلف به  
 الرجال

هذا الاختلاف الذي يعرض في حياة النساء الادبيه  
 ينشأ غالباً من اختلاف العادات  
 اول شيء يطلبه الرجال عندنا من المرأة هو ان

تكون عفيفة ولهم الحق في ان يطلبوا منها ان تكون متحلية بهذه الفضيلة ولكنهم بذلوا ما في وسعهم لمحو هذه الفضيلة وجعلها من المستحيلات. وذلك لان نظام المعيشة عندنا يبعث في المرأة شدة الميل الى الشهوات فان سجن المرأة والتضييق عليها في وسائل الرياضة يعرضها دائماً لضعف الاعصاب ومتى ضعفت الاعصاب اختل التوازن في القوى الادية. هذه حقيقة يلزم ان يعترف بها كل انسان فان من الحقائق الثابتة ان الجسم اذا كان قويا وكان القلب يرسل الدم الى جميع خلايا الجسم تشعر نفس الانسان بقوتها فكما لا تهزم عند ملاقاته المصاعب والمتاعب المادية فهي لا تضعف عن مقاومة الالهواء والنزعات الرديئة ومن المشاهد ان التعب الشديد والمرض المضعف يعقبهما فتور في الجسم وانحلال في القوى يؤثران في الارادة وفي العزيمة فكما اذا حاول الجسم نهوضاً لا يكاد يستطيعه فيسترسل مع الميل الى الراحة كذلك تشعر النفس بعجزها عن ضبط أهوائها ومقاومة



كل ميل تقتضى مدافعته جهداً ومشقة

لا شك ان قوة البنية وسلامة الاعصاب هما من  
 اهم اعوان الانسان على ضبط نفسه وان ضعف البنية  
 واعتلال الاعصاب هما من اهم الاسباب التى تجعل  
 الانسان آلة تنهب بها الشهوات والاهواء

فان كانت حاجة الى الاستشهاد برأى بعض العلماء  
 على ما تقول فانى اتقل ما قاله رجل اجاد درس علم التربية  
 وهو الدكتور فلورى

قال فى كتابه المسمى جسم وروح الولد: «ان آلة  
 العقل هي المخ فكل انحراف يعرض فى الصحة البدنية  
 يؤثر فيه فاذا استوفينا شروط صحة الجسم امكنا ان نحصل  
 سلامة الارادة وقوة الحكم ونحسن فى أخلاق المرء  
 وآدابه»

فالنساء المسجونات يحسبن قبل كل شىء نساء  
 مريضات ولهذا فهن أشد تعرضاً لمطاوعة شهواتهن من  
 النساء اللواتى يتمتعن بحريتهن

فاذا اقترن الحجاب بالبطالة ولا يمكن انفكاك  
 الحجاب عنها تبهما قتل كل فضيلة في نفس المرأة  
 هذا التلازم بين الحجاب والبطالة لا يروق لبعضنا  
 التصريح بوجوده وربما يعجبهم ان يقال ان نساءنا  
 المحجبات عندهن واجبات عديدة تشغل اوقاتهم وان  
 منحهن الحرية المطلوبة قد يكون سبباً في تحويل عنايتهم  
 عن هذه الواجبات وتوجيهها الى امور لا يعود منها نفع  
 على المرأة ولا على بيتها . ولكن نحن لا يهمننا الا تقرير  
 الحقيقة كما هي نحن نقول ان وجود الواجبات شيء  
 والقيام بها شيء آخر وان نساءنا اللاتي لا عمل لهن ولا  
 شأن لهن خارج المنزل لا يجدن من الوقت ما يسمع  
 القيام بواجباتهن لازواجهن واولادهن وانهم تركن  
 شؤون الحياة البيتية الى غيرهن بخلاف النساء الغريبات  
 التي اتسعت دائرة اعمالهن حتى كادت تساوي دائرة اشغال  
 الرجال فانهم يجدن مع ذلك الوقت الكافي لتأدية جميع  
 واجباتهن المنزلية . وما سبب ذلك الا ان العمل يدعو

الى العمل والراحة تدعو الى الراحة  
ثم ان الطريقة التي يربي بها الاطفال في البيوت  
لها مدخل عظيم في انحطاط الآداب أيضاً  
يمكنني ان اجاهر هنا بلا تردد ان صبيّاً من أولادنا  
ذكرآ كان أو انثى لا يزيد عمره عن عشر سنوات قد  
يحشد انى ذهنه من الالفاظ والصور المحركة للشهوة  
وينمو في قلبه من الميل مع ما تدعو اليه غريزة التناسل  
ويبلغ من ذلك ما لا يبلغه شاب أو شابة في سن الخامسة  
عشر أو الثامنة عشر من ابناء البلاد الاوروية  
وليس لاختلاف الاقليم دخل في ذلك وان كان له  
أثر فهو اثر ضعيف وانما الاثر الحقيقي فهو لطريقة  
تربية الاطفال

لو كان الرجال الاذكياء والمتعلمون منا يلاحظون  
ما يقع ويقال امامهم كل يوم لو كانوا يفتكرون في ما  
يعرض على اعينهم وآذانهم في الطرق والمجتمعات في كل  
آن لاتفقنا جميعاً في هذه المسئلة وغيرها من المسائل



الآخري التي لا سبب لاختلاف الرأي فيها الا اهتمام  
بعضنا بالانتصار على بعض وعدم اهتمام احداً منا بان يفهم  
ما يقول الآخر

لو امكنا ان نفصل جميع المؤثرات المادية والادبيه  
التي تتكون منها احساسات الطفل واميله لرأى القارىء  
بنفسه ان البنت التي تربي في عائلة مصرية لا يمكن ان  
تنمو فيها خلال الفضائل ويكفيها ان نذكر هنا امثالا  
من هذه المؤثرات التي تقع في العائلات المتوسطة التي  
هي أحسن الطبقات ادباً :

فنها ان اقارب الاطفال لا يتحاشون غالباً عن تسمية  
كل شىء باسمه الحقيقي ويذكرون الوقائع التي تجرى بين  
الزوج وزوجته أمامهم بدون ان يخطر على بالهم ان  
يأمروهم بالخروج في هذا الوقت الى مكان آخر وأيضاً  
أول شىء يأتي على لسان الزائر اذا صادف بنتاً صغيرة في  
بيت هو أن يسألها اذا كانت تريد أن تزوجه أو تزوج  
بابنه الصغير واذا كانوا عدة زائرين سألها كل واحد عن

اعجبها من بينهم

ومنها حضور الاطفال في حفلات الافراح  
ومشاهدتهم رقص الباغيات وسماعهم الاغاني التي تدور  
كلها على الحب الشهواني

بمثل هذه المناظر وبمثل تلك العبارات تتنبه البنت  
الصغيرة الى ما كان يجب ان تغفل عنه وينبت فيها  
الميل الشهواني

ثم اذا عرض ان بنتا عاتقت صبيكا في اثناء اللعب  
يوجه اللوم عليها من اهلها ويقال لها انها ات امرأ فاضحا  
فاذا سألت البنت اى عيب في ما فعلت اجابها المستول  
بما يعن له وما تسمع له به ترييته وكلما تقدمت الصبية  
في السن زاد الحجر عليها وابعادها عن مخالطة الرجال وفي  
هذا من استلفات ذهنها الى ما بين الصنفين من  
الاختلاف ما يضطرها الى البحث في هذا الامر الذي  
يشغلها ويشغل اهلها الى هذا الحد فتسأل عنه من تشق به من  
زميلاتها فتتعلم ممنهن بعضه وتشتغل مخيلتها بفهم الباقي

فهذه المعيشة التي تمر على البنت واهم ما فيها عندها  
الرجل وأحواله ونسبتها اليه وعلاقاتها به وبعدها عنه  
وقربها منه هي بلا ريب اعظم مؤثر في مزاجها لانها  
تجعل للوظائف التناسلية الشأن الاول في حياتها  
ولتأكد الرجال من صحة ما ذكرنا وشعورهم بان  
النساء لا هم لهم ولا شاغل لقلوبهم الا شأنهم مع  
الرجال لا ترى رجلا بين المصريين يأت من زوجته ويرضى  
بمعاملتها الرجل اجنبي عنها . وفي بعض البيوت لا يأت من  
الرجل شقيقه ولا يسمح لامراته ان تكلمه وتكشف  
وجهها عليه ولو كان حاضر أمهم او كذلك في كثير من  
العائلات لا يختلط الرجل بشقيقة زوجته

وليس من رأي ان اعيب الرجال والنساء على سوء  
ظن بعضهم ببعض الى هذا الحد . لان عوائدنا و اخلاقنا  
وزيوتنا الحالية قضت عليهم بان لا يثق بعضهم ببعض  
وجعلت الحجاب الوسيلة الوحيدة لصيانة النساء ولم تجعل  
من الدين ولا من المرؤة ولا من كرم الخلق ولا من



من الادب أدنى وسيلة لصيانة العفة والتزوم عن الفحش  
ولكن ليسمح لي القارىء ان آتى علي بقية فكري  
قول :

بقي الحجاب الى الآن مستمراً للاسباب التي بينهاها  
لانه كان تابعاً لهيئتنا الاجتماعية الماضية من الجهة  
السياسية والعقلية والادبية : كنا محكومين بالاستبداد  
فظننا ان السلطة العائلية لا تؤسس الا على الاستبداد  
فسجننا نساءنا وسلبناهن حريتهن وملكننا وحدنا حق  
رفع قيد الزواج واستعملنا في تربية اولادنا الامر والنهي  
والاخافة والضرب . وكنا جهالاً فتخيلنا ان المرأة لا  
وظيفة لها ولا عمل لها الا ان تكون موضعاً لشهوة الرجل  
وواسطة من وسائل مسرته وفاننا انها هي أيضاً انسان  
مثلنا وان لها الحق في ان تسعى الى طلب سعادتها بالوسائل  
التي وضعها الشارع تحت تصرف الرجال لطلب سعادتهم  
فلما اسقطنا منزلة المرأة بغير حق انتقم الحق منا وشدد  
انتقامه . فخرنا كذلك من السعادة الحقيقية وانحطت

اخلافنا وفسدت تربية اولادنا واسـتولى الحزن واليأس  
 على قلوبنا حتى ظن الكثير منا ان حياة الامة  
 الاسلامية اقتربت من نهايتها ولم يبق لها في التزام  
 العام نصيب من النجاح وأخذوا يتباهون بالمدنية  
 الاسلامية القديمة كلما تحدث الاوروبيون بعلومهم  
 وفنونهم ويفتخرون بالتمدن الغربي في الاعصر الماضية  
 كلما ذكر التمدن الغربي الحديث كما تسلى نفسها عجوز  
 وصلت الى سن الشيخوخة بتذكار جمالها مدة صباها  
 لكننا اليوم قد تغيرت حالتنا الاجتماعية تغييراً كلياً  
 فاصبحنا أحراراً ونحب الحرية وبدأ التعليم الصحيح في  
 ان ينتشر بين افراد امتنا وتهيأت عقولنا الى ادراك منزلة  
 الانسان في الوجود ومرتبة المرأة في البيت وشأنها في  
 العالم فهل يليق بنا بعد هذا ان نحافظ على العادات والتقاليد  
 القديمة ونحرص على عادة الحجاب ونتخذها وحدها  
 وسيلة لصيانة المرأة اويكون من الاليق بنا ان نبحث  
 عن وسيلة اخرى تكون موافقة لحالتنا الجديدة التي انتقلنا

ها ويكون من شأنها ان ترتقى بنا الى ما هو خير منها؟  
 وبمباراة أخرى يوجد مذهبان احدهما ينصح الناس  
 بتسك بالحجاب والثاني يشير عليهم بإبطاله فأي هذين  
 المذهبين يجب ان نختاره وما هو رائدنا في الاختيار حتى  
 لا نقع في عاقبة الخطاء؟

إذا استخدمنا عقولنا واتخذنا الفكر السليم رائداً لنا  
 فلا شك اننا نختار المذهب الذي يتفق مع مصلحتنا  
 وتتوفر به منافعنا ولا نخشى بعد ذلك ان يقع اختيارنا  
 مخالفاً للحق والصواب لان المنافع الصحيحة التي تقوم  
 على قواعد الفكر السليم هي من الحق الذي يدافع عنه  
 الشرع ومن المستحيل ان حقاً من الحقوق التي يدافع  
 عنها الشرع يكون منشأ الضرر يعود على الناس او ان فضيلة  
 من الفضائل يكون شرها اكبر من نفعها

فأي المذهبين يتفق مع مصلحتنا وتتوفر به منافعنا؟  
 اما الحجاب فضرره انه يحرم المرأة من حريتها  
 الفطرية. ويعنمها من استكمال تربيتها. ويعوقها عن



تسبب معاشها عند الضرورة . ويحرم الزوجين من لذات  
الحياة العقلية والادبية . ولا يأتي معه وجود أمهار  
قادرات على تربية أولادهن . وبه تكون الامة كأنسان  
أصيب بالشلل في احد شقيه

ومزاياه تنحصر في امر واحد هو انه يقلل الزنا حيث  
يحول بين الصنفين ويمنع الاختلاط بينهما في الظاهر  
وان لم ينزع الميل اليه من النفوس . فيكون ما يسمونه  
عفة على حد ما قيل « ان من العصمة ان لا تجرد »  
فلا جساد في صيانة وأغلب القلوب في خيانة واما الحرية  
فمزاياها هي ازالة جميع المضار التي تنشأ عن الحجاب وسبق  
ذكرها وضررها الوحيد انها في مبدأها تؤدي الى سوء  
الاستعمال ولكن مع مرور الزمن تستعد المرأة الى ان  
تعرف مسؤوليتها وتحمل تبعه اعمالها وتتعود على الاعتماد  
على نفسها والمدافعة عن شرفها حتى تتربى فيها فضيلة  
العفة الحقيقية التي هي ترفع النفس المختارة الحرة عن  
القبیح لا خوف من عقاب ولا طمعا في مكافأة ولا لوجود

حائل ليس في الامكان ازالته بل لانه قبيح في نفسه  
 وليس من الممكن أن تصل المرأة الى هذه المنزلة  
 الادبية مادامت في الحجاب ولكن من السهل جداً  
 أن تصل اليها بالحرية

تصل اليها كما وصلت اليها غيرهما من النساء الغربيات  
 فانا نرى انه كلما زيد في حرية المرأة الغربية زاد عندها  
 الشعور بالاحترام لنفسها ولزوجها ولعائلتها

قال العلامة مانتجازا : « أعظم شئ يؤثر في اخلاق  
 البنات الحرية التي تعطى اليهن من عهد طفولتهن »  
 وقال « ان الفضائل الجليلة التي تشاهد عند النساء  
 اللاتي يتمتعن بحريتهن لا يصح أن تنسب الى الاقليم .  
 لاني وجدت هذه الفضائل في بيونس - آيرس التي  
 تشتد فيها الحرارة ويصفو فيها اديم السماء وتنمو فيها الثروة  
 العمومية . ولو كان لطبيعة الاقليم مثل هذا الاثر في  
 الاخلاق لفسدت أخلاق النساء في تلك البلاد . كانت  
 البنات عندهنا في القرن الماضي وفي مبدأ هذا القرن

لا تخرج من الاديرة الا عند الزواج وكن جاهلات  
بكل ما يتعلق بالحب فكن يتلقين دروس الحب من  
غير الزواج في أغلب الاحيان . ذلك لان من القواعد  
العامة ان البنت التي لا تختار زوجها بل تكلف بقبوله  
تكون قد قطعت نصف المسافة التي توصلها الى الخطيئة  
فلا شيء يقي البنت من الفساد مثل اختيارها زوجها  
بنفسها بمدان تعرفه وتقارن بينه وبين غيره من الرجال «  
وقال في وصف نساء وطنه : « ان المرأة الطليانية  
اقل من غيرها عفة لانها تزوج غالبا من غير ان تحب  
زوجها وكذلك الحال تقريبا في نساء فرانسا »  
أما النساء الانكليزيات والاميريكانيات والالمانيات  
فانني على كمال عفتهن ونسبها الى طرق تربيتهن وتمتمهن  
بالحرية والاستقلال في أعمال الحياة . فالحجاب والحرية  
وسيلتان لصيانة المرأة ولاكن ما أعظم الفرق بينهما في  
النتائج التي تترتب عليهما ! حيث ان الوسيلة الاولى تضع  
المرأة في صف الادوات والامتعة وتجنح على الانسانية .



والثانية تخدم الانسانية وتسوق المرأة في طريق التقدم  
العقلي والكمال الادبي

فقد رأيت مما ذكرناه ان ما اخترناه في تربية المرأة  
ووقاية عفتها ليس مبنياً على امر نظري لا يستند الى  
واقع بل هو مؤسس على المشاهدة والتجربة

وصل احترام الرجل الغربي لحرية المرأة الى حد  
ان الاب يحجر على نفسه فتح الخطابات التي ترد لبنته  
وكذلك الزوج رأى الاجدر به ان لا يفتح الخطاب  
الذي يرد الى امراته . وهذه المسئلة الاخيرة كانت  
موضوع بحث مهم بين اعضاء جمعية المحامين  
الفرنساويين من منذ عشر سنين تقريباً وتقرر فيها ان  
سلطة الزوج لا تبیح له ان يطلع على اسرار زوجته لان  
هذا العمل يعد تجسساً مهيناً لحرية المرأة وشرفها

نعم ان اغلب الزوجات يطلعن ازواجهن على ما  
يرد اليهن من الخطابات كما ان اغلب الأزواج يعرضوا  
المراسلات التي ترد اليهم الى زوجاتهم . ولكن يوجد

فرق عظيم بين ما يحصل بالرضا وما يمد واجبا بمقتضى  
حق يدعى

بلغ من امر احترام الرجل الغربي لحرية المرأة ان  
بنات في سن العشرين يتركن عائلتهن ويسافرن من  
امريكا الى ابعده مكان في الارض وحدهن أو مع  
خادمة ويقضين الشهور والاعوام متغيبات في السياحة  
منتقلات من بلد الى أخرى ولم يخطر على بال أحد من  
اقاربهن ان وحدثهن تعرضهن الى خطر ما

كان من حرية المرأة الغربية ان يكون لها اصحاب  
غير اصحاب الزوج ورأى غير رأى الزوج وان تنتمى  
لحزب غير الحزب الذى ينتمى اليه الزوج . والرجل فى  
كل ذلك يرى ان زوجته لها الحق فى ان تميل الى ما  
يوافق ذوقها وعقلها واحساسها . وان تعيش بالطريقة  
التي تراها مستحسنة فى نظرها

ومع كل ذلك ترى نظام بيوت هؤلاء الغربيين  
قائما على قواعد متينة ، ونرى هؤلاء الامم فى نمو مستمر ؛

ولم يحل بهم شيء من المصائب التي يهددنا بها أولئك  
 الكتاب والفقهاء ممن قومنا الذين اطالوا الكلام في  
 شرح المضار التي تنتج عن اطلاق الحرية للنساء، فكثيراً  
 ما سمعنا منهم ان اختلاط الرجال بالنساء يؤدي الى  
 اختلاط الانساب وانه متى اختلط الانساب وقعت  
 الامة في الهلاك

فهذه ممالك اوربا جميعها نساءها ورجالها مختلطون  
 في كل أطوار الحياة وفي كل آن . وهام اخواننا وابتناء  
 وطننا المسيحيون واليهود الذين تركوا إعادة الحجاب من  
 عهد قريب وربوا نساءهم على كشف وجوههم ومعاملة  
 الرجال . فإين هم من الاختلال والهلاك ؟

لترك هذه النظريات الخيالية التي لا قيمة لها  
 امام الوقائع

دلت التجربة على ان الحرية هي منبع الخير للانسان  
 واصل ترقيه وأساس كماله الادبي وان استقلال ارادة  
 الانسان كانت اهم عامل ادبي في نهوض الرجال فلا يمكن



ان يكون لها الأثر مثل ذلك الاثر في نفوس النساء  
 غاية الامر ان كل تغيير يعرض على الانظار في  
 صورة مشروع يلتمس قبوله ولم يكن بدأ الناس فيه من  
 قبل هو في الحقيقة فكر سبق او انه وقت عرضه. واهذا  
 لا يفهمه ولا يقدره حق قدره الا العدد القليل ممن يمتد  
 نظرهم الى ما يكنه المستقبل من الحوادث  
 انظر الى حالة مصر: عاشت الامة المصرية أجيالا  
 في الاستعباد السياسي فكانت النتيجة انحطاط عام في  
 جميع مظاهر حياتها. انحطاط في العقول وانحطاط في  
 الاخلاق وانحطاط في الاعمال. وما زالت تهبط من  
 درجة الى اسفل منها حتى انتهى بها الحال الى أن تكون  
 جساما ضعيفا عليلا ساكنا يعيش عيشة النبات أكثر من  
 عيشة الحيوان. فلما تخلصت من الاستعباد رأت نفسها  
 في أول الامر في حيرة لا تدري معها ما تصنع بحريتها  
 الجديدة

وكان السكل لا يفهم لهذه الكلمة معنى ولا يقدر

لما قيمة وكان الناس يستخفون ويهزؤون بالحرية بل ويتألمون  
 منها وينسبون اليها اختلال عيشتهم وعلل نفوسهم  
 فكم من مرة سمعنا باذتنا ان سبب شقاء مصر هو تمتعها  
 بالحرية والمساواة . ثم اعتاد القوم شيئاً فشيئاً على الحرية  
 وبدأوا يشمرون بأن اختلال عيشتهم لا يمكن ان يكون  
 ناتجاً عنها . بل له أسباب اخرى . وتعلق بنفوس الكثير  
 منا حب الحرية حتى صاروا لا يفهمون للوجود معنى  
 بدونها ولنا الأمل في اولادنا الذين يشبون على الحرية  
 التامة يجنون جميع ثمراتها النفيسة التي من أهمها تهيئة  
 نفوسهم للعمل . عند ذلك يعرفون جيداً ان الحرية هي  
 اساس كل عمران

وهكذا يكون الحال بالنسبة لحرية النساء

اول جيل تظهر فيه حرية المرأة تكثر الشكوى منها  
 ويظن الناس ان بلاء عظيماً قد حل بهم لان المرأة  
 تكون في دور التمرين على الحرية ثم مع مرور الزمن  
 تعود المرأة على استعمال حريتها وتشعر بواجباتها شيئاً

فشيئا وترتقي ما كاتها العقلية والادبية . وكما ظهر عيب  
 في أخلاقها يداوى بالتربية حتى تصير انسانا شاعرا بنفسه  
 ذلك لان النمو الادبي لا يختلف في سيره عن النمو

المادى . فكما ان الطفل يحبو قبل ان يمشى ويتعلم المشى  
 بالتدريج فيمسك الحائط ويستند على يد مرضعته ثم  
 متى تعلم المشى وحده لا يحسنه الا بعد تمرين يدوم مدة  
 أشهر يقع في خلالها مرات كثيرة كذلك الانسانية في  
 سيرها الأدي لا تنتقل من حال الى حال أحسن منها الا  
 بالتدريج وبعد تمرين طويل يعرض لها فيه كثير من التعبط  
 والاختلال والتجارب المؤلمة حتى تستقيم في سيرها  
 تلك سنة الفطرة . فلا يجوز لنا ان نتخيل ان في  
 امكاننا الخلاص منها ولا الفرار من قيودها . كذلك  
 لا يكون من الحكمة ان نرجع الى الوراء او نوقف  
 تقدمنا الى الامام

فان أردنا ان نصل الى الغاية التي وجهنا اليها آمالنا

فما علينا الا ان نستسلم الى حكم السنة الالهية ونقبل



(٧٣)

ب والمشاق التي بدونها لا يمكن الوصول اليها  
والا كان مثلنا كمثل اب مجنون خاف على ولده  
اذا مشى ان يسقط على الارض فنعمه المشي حتى كبر  
فغاش مقعداً مشلول الرجلين

---

## الواجب على المرأة لنفسها

أول ما يستوقف نظر الشرقي الذي يحل في مدينة  
 من مدن أوروبا هو المركز المهم الذي تشغله المرأة فيها  
 ويظهر له من أول وهلة ان التقسيم المصطلح عليه في  
 بلادنا بين العيشة الداخلية والعيشة الخارجية هذا التقسيم  
 الذي يحول بين اشتراك الصنفين في جميع اطوار الحياة  
 ومظاهرها ليس من القواعد المعترف بصحتها في  
 تلك البلاد

فاذا ترك أوروبا وجال في ارض اميركا شخص  
 بصره مندهشا من المنظر العجيب الذي يراه واستولى  
 الاستغراب على عقله الى درجة الاضطراب . فيجد ان  
 تقسيمه العزيز قد اضمحل حتى كاد يكون معدوما ويرى  
 النساء يشتغلن باسغال الرجال والرجال يعملن اعمال النساء  
 بلا فرق ويسمع أهل اميركا يتهمون سكان أوروبا بانهم  
 ظالمون نساءهم محضون بحقوقهم كما يرمى الاوروبيون

رجال الشرق باستعمال الاستبداد مع نساءهم  
هذا المنظر يراه الشرق ويستغربه في اول الامر

ثم ينسأه

ولا يفكر فيه بعد ذلك فيعيش بجانب الغربيين  
لا يعرف شيئاً من احوالهم. وان اتى ذكرها غفواً  
ض الجرائد أو الكتب فلا يحرك ذلك في نفسه  
شوق للوقوف على معرفة حقيقتها واستطلاع ما  
منها

ذلك لانه وقر في نفسه ان عاداته هي احسن  
اادات وان كل ما خالفها ليس جديراً بالتفاته واهتمامه  
لكن طالب الحقيقة الذي تعود على طريقة  
الانتقاد العلمي لا يحكم في الحوادث الاجتماعية على هذا  
الضرب من التساهل

فان رأى يوماً في إحدى الجرائد ان الست غوردون  
ترافعت امام محكمة فرانسيسكو الجنائية ودافعت عن  
رجل متهم بالقتل : ثم رأى يوماً آخر في مجلة ان الست



كأرى رينار اجدى قسيسات الولايات المتحدة خطبت  
 في الكنيسة في مدينة لوروا على ملاء عظيم من الرجال  
 والنساء . ثم رأى مرة أخرى ان الست ستون تدرس  
 الاقتصاد السياسي في كلية شيكاغو لطبة العلم ذكورا  
 واناثا . ثم علم ان لتلك المحامية زميلات يشتهرن  
 جميع المحاكم ولتلك القيسية زميلات في كثير  
 الكنائس ولتلك الاستاذة زميلات في اغلب المدارس  
 وان تلك النسوة قائمات باعمالهن على طريقة لا تزيد  
 تنقص في الاتقان عما يقوم به الرجال في اعمالهم  
 يعتقد حينئذ ؟ يعتقد ان قول الشاعر .

د كتب الحرب والقتال علينا

وعلى الغايات جر الذبول ،

هو قول لا ينطبق على الحقيقة في شيء فلا يصح  
 الاستناد عليه في الرد علينا . ونحن نعذر الشاعر الذي لم  
 يفعل سوى حكاية حال النساء التي وجدهن عليها في  
 عصره . ولكن هل يمكن أن نعذر أنفسنا في اعتقادنا

ان النساء لا يصلحن الاجر الذبول مع ان نظرة واحدة  
 في الاعمال النفسية التي يأتي بها النساء في الغرب تكفي  
 في العلم بان حياة المرأة تصحح أن تكون مملوءة بشيء افضل  
 من اللهو واللعب وجر الذبول .

هذه الصورة التي شخص بها الشاعر صورة المرأة  
 ليست صورة المرأة الحقيقية لانها ليست صورة انسان  
 بل ولا حيوان . اذ ليس في الوجود حي الآوله وظيفة  
 يؤديها وعمل يشتغل به ولا يوجد بين أنواع الحيوانات  
 من أفضلها الى ادناها فرد الا وهو خاضع لقانون  
 التزاحم في الحياة

- اذا أردنا أن نرتب أعمال الانسان بحسب أهميتها  
 نجد انها تنقسم الى ثلاثة أنواع أولها الاعمال التي يحفظ  
 المرء بها حياته . وثانيها الاعمال التي تفيد عائلته . وثالثها  
 الاعمال التي تفيد الوجود الاجتماعي

ومن البديهي ان كل تربية صحيحة يجب ان تتمكن  
 الانسان من القيام بهذه الاعمال وان تراعى هذا

الترتيب الطبيعي . فالمعارف التي تضمن سلامة الحياة والقيام بالضرورات والحاجات اللازمة لها هي أهم من غيرها فيلزم أن تفضل على المعارف التي تختص بالواجبات العائلية لانه لا يمكن القيام باى واجب عائلي الا بعد قضاء الواجبات الاولى . كذلك المعارف التي ترشد الانسان الى معرفة واجباته العائلية هي مقدمة على المعارف التي تختص بالواجبات الاجتماعية لان قوه الهيئته الاجتماعية متوقفه على حسن نظام البيوت

اذا تقرر ذلك نقول ان التربية التي تشمل هذه الانواع الثلاث على الترتيب الذي وضعناه هي لازمة للرجال والنساء على حد سواء

ولكن دعنا الآن من المزايا والحقوق السياسية فاني ما طلبت ولا اطلب المساواة بين المرأة والرجل في شىء منها . لالانى اعتقد ان الحجر على المرأة ان تتناول الاشغال العمومية - حجراً عاماً مؤبداً - هو مبدأ لازم للنظام الاجتماعى . بل لانى ارى اننا لانزال الى



الآن في احتياج كبير لرجال يحسنون القيام بالاعمال  
 العمومية وان المرأة المصرية ليست مستعدة اليوم لشيء  
 مطلقاً ويلزمها ان تقضى اعواما في تربية عقلها بالعلم  
 والتجارب حتى تتهيأ الى مسابقة الرجال في ميدان الحياة  
 العمومية

لهذا ترك الكلام على الاعمال والمعارف التي تتعلق  
 بالنوع الثالث ونقتصر في الكلام هنا على الاعمال  
 والمعارف التي تختص بالنوعين الاولين

مهما اختلف الناس في فهم طبيعة المرأة لا يجوز ان  
 يدعي احد انها يمكنها ان تستغنى عن الاعمال التي تحافظ  
 بها على قواها الحيوية وتمدها للقيام بحاجات وضرورات  
 الحياة الانسانية

كذلك مهما اختلفنا في تحديد وظيفة المرأة في العالم  
 لا بد ان نعترف انها لا يمكنها ان تتخلى عن الاعمال  
 والمعارف التي تتعلق بواجباتها العائلية. اذن فكل تعليم  
 يتعلق بهذين النوعين من الاعمال يكون نافعا. وكل

تربية تأهل المرأة الى المدافعة عن نفسها وتحسين حال  
بيتها هو أيضاً نافع

يظن الكثير منا ان المرأة في غنى عن ان تتعلم  
وتعمل ويزعمون ان رقة مزاج النساء ونعومة بشرتهن  
وضعف بنيتهن يصعب معه ان يتحملن متاعب الكد  
وشقاء العمل

ولكن هذا الكلام هو في الحقيقة تدليس على  
النساء وان كان ظاهره الرأفة عليهن

والناظر في احوال هيئتنا الاجتماعية يرى من الوقائع  
المحزنة ما يجعله على يدنة من ذلك . يرى ان الرجل  
والمرأة هما خصمان لا يتفقان الا في لحظات قليلة وانهما  
يتحاربان اثناء الليل واطراف النهار . يريد الرجل ان  
ينتهز ضعف المرأة وجهلها يجردها عن كل ما تمتلكه  
ويستأثر وحده بالمنافع . وتجتهد المرأة على قدر امكانها  
في الدفاع عن نفسها ولا تجرد الى ذلك سبيلا

ولو جمعت الوقائع القضائية بين الصنفين في كتاب

لكانت احسن ما يمكن ان يكتب للدفاع عن حقوق  
المرأة

لا اظن انى مبالغ ان قلت انه متى اختلطت  
مصلحة الرجل بمصلحة المرأة لاي سبب من الاسباب  
سواء كان لزواج وقع بينهما او لاشتراك في ملك آل  
اليهما أو لتمهد ارتبطا به فاول ما يسبق اليه فكر الرجل  
هو ان يسلب من المرأة ما يستطيع من حقها والمسكينة  
غافلة عن الاخطار التي تحمق بها. وان اكتشفتها فلا  
يكون في الغالب الا بعد خرابها وعلى اى حال متى  
وقعت في الشرك لم يبق لها من حيلة الالبكاء والمويل  
لانها ترى نفسها في حيرة وارتباك لا تدري معها ماذا  
تصنع للخلاص

وكل المصريين يعلمون ان النساء في الوجه القبلي  
عامة كن محرومات من حقوقهن في التركات التي  
يرثن فيها بمقتضى احكام الشريعة وان هذه الحال  
بقيت مستمرة الى ان دخل نظام المحاكم الاهلية في



الصعيد حتى ان بعض المديرين الذين اخذ رأيهم في  
تشكيل المحاكم الجديدة في الوجه القبلي كانوا يعدون من  
موانع تشكيلا انها لو شكلت يكون من احكامها ان  
يمطى النساء حقوقهن في التركات وان في هذا تغييراً  
كبيراً للعادات المتبعة في تلك البلاد .

وليس في هضم حقوق النساء شتى من الغرابة  
ولا هو مما يوجب الدهشة لاحد

نحن نفهم أن رجلا يعيش في عالم الخيال يكتب في  
مكتبته على ورقة ان ليس على النساء الا أن يقرن في  
بيوتهن خاليات البال تحت كفالة وحماية الرجال نفهم  
ذلك لان الورق يتحمل كل شيء .

وليس من الصعب وضع نظريات خيالية على هذه  
الطريقة . اذ يكفي في ذلك تركيب بعض جمل مسبوكة  
في قالب لطيف ليقيم الكاتب نفسه مشرعا حكيما ويحكم  
على القوانين والعادات والاخلاق

وانما يجد الصعوبة رجل اعتاد على ان يحلل

النظريات ويختبرها بقياسها الى الواقع . فانه اذا اراد  
مثلا ان يحصل لنفسه رأيا في ماهي حقوق النساء التي  
نحن بصدد ها يجب عليه أولا ان يسوق نظره الى الوقائع  
التي تمر امامه . أعني ان يطبق نظريته علي الوقائع  
ويتصورها في ذهنه منفذة ومعمولا بها في قرية ثم في  
مدينة ثم في إقليم وتمثل امامه النساء في جميع أعمارهن  
وأحوالهن وطبقاتهن . فيراهن بنات ومتزوجات  
ومطلقات وأرامل . وبراهن في المدرسة وفي البيت وفي  
الفيط وفي الدكان وفي الاماكن الصناعية . ويقف على  
سلوكهن مع أزواجهن واولادهن وأقاربهن والاجانب  
ثم يعرف البلاد التي للنساء فيها شأن غير مالنسائنا في  
بلادنا وكيف انهن يستعملن حقوقهن والنتائج التي  
ترتبت على هذا الاستعمال . ويقف على حالة المرأة في  
الازمان الخالية والتقلبات التي طرأت عليها  
ذلك عمل ليس بالسهل . لانه يحتاج الى معلومات  
جدة ومشاهدات كثيرة

فاذا توفر له ذلك كله لم يتيسر له ان يحكم في  
 المسئلة حكماً قاطعاً . لانه يعلم ان رأيه قائم على مقدمات  
 ظنية فلا تكون نتائجها الا تقريبية . لذلك تراه دائماً  
 على طريق البحث لا يركن الى ما وصل اليه جهده الا  
 ليضعه قاعدة لمعمل مؤقت . ولا يأنف من تعديل رأيه  
 بحسب ما يقتضيه الحال ويظهره العمل

والامر بالعكس عند صاحب النظرية الخيالية .  
 فهو يعتقد ان قضيته تشبه قضية حسابية فهي لا تخطأ  
 أبداً . مع انها مؤلفة من معان عامة مبهمه لا يستقر  
 الذهن فيها على شيء محدود — مثل ضعف المرأة وقوة  
 الرجل وتقسيم المعيشة الى داخلية وخارجية وهكذا —  
 هذه المعاني تملأ عقله . ولكونها مجردة عن الوقائع  
 والمشاهدات فهي في الحقيقة الفاظ يكون عنها قاعدة  
 عامة صالحة لكل زمان ومكان

فهو لا ينظر الى الاشخاص الحقيقيين . ولا يرى  
 نفسه محتاجاً الى ان ينظر اليهم ولا ان يبحث في احوالهم



ولا يخطر بباله ان للمادة الانسانية صورة غير الشكل  
الخيالى الذى ملك عقله . لذلك لا يهتم بان يرى تلك  
المادة فى صورة امرأة راعية أو زارعة أو صانعة أو تاجرة  
ولا ان يبحث ان كانت غنية أو فقيرة . عائشة وحدها  
أوفى عائلة . ساكنة فى المدن أو القرى أو البادية

هذه الصور العديدة المختلفة لا تنفذ الى مداركه  
ولا تقر فيها لان جميع نوافذها قد سدت بجسم النظرية  
التي احتلت عقله من أوله الى آخره حتى لم يبق فيه  
مكان لشيء آخر .

فهو ان كتب أو تكلم لا يكتب ولا يتكلم عن  
امرأة حية ذات لحم ودم واحساس ووجدان . وانما  
يكتب ويتكلم عن المرأة التي فى ذهنه

وهى امرأة شابة سنها بين العشرين والثلاثين .  
جميلة المنظر رقيقة الطبع . شهوية المزاج . تكفى اشارة  
منها لكى تنال ما تشتهيها نفسها لانها ذات ثروة عظيمة  
او لان لها بمل وافر الثروة ولا يبخل عليها بشيء . اما

اخلاقها فأنحطاط النفس والميل الى الكذب والاحتيال  
 والتطلع الى اعمال السوء . لا يحول بينها وبين ذلك الا  
 الحكم عليها بملازمة البيت والاحتجاب عن الرجال  
 ولا يرى في تمثيل المرأة في اذهاننا بهذا المثال الا  
 توارثنا آراء العرب فيها

ذلك ان حياة العرب كانت حياة حرب وقتال  
 وارتزاقهم كانت من الغنائم . وغنى عن البيان ان امة  
 معاشها متوقف على القتال لا يمكن أن يكون فيها للمرأة  
 شأن كبير . اذ المرأة في هذه الميمنة لا تستطيع ان  
 تجارى الرجل . ولذلك نزلت درجتها عندهم وسقطت  
 منزلتها بينهم حتى حسبت من المتاع وادوات الزينة  
 وتناولها السلب وعدت من الغنائم كما عد غيرها من  
 الاموال

ومن هذا نتج التسرى وتعدد الزوجات  
 وكما ان المرأة لم يكن لها عمل عند الامة العربية  
 لانحصار المعيشة كلها في الغزو والدفاع عن القبيل كذلك

لم يكن لها عمل في العائلة لان التربية عندهم كانت  
فاصرة على تغذية جسم الطفل بالرضاعة والا كل حتى  
ينشأ رجلاً . فماتلاً لا عالماً فاضلاً

فلا عجب اذا رأينا في كلام العرب وشعرهم وقصصهم  
بل وفي مؤلفات فقاههم وعلماهم وفلاسفتهم ما يدل على  
احتقارهم للمرأة

هذا هو منشأ تولد صورة المرأة في عقول المسلمين  
وهي صورة حقيقية اذا نظر الى الماضى ولكنها مزورة  
اذا نظر الى الحال والمستقبل ذلك لان المرأة المصرية  
اليوم لا تشابه المرأة العربية التي كانت تعيش من آلاف  
سنين لافي الظاهر ولا في الباطن . وتختلف عنها في الملبس  
والمأكل والمسكن وفي العادات والاخلاق والحاجات  
والضرورات . لان الحاجة الاجتماعية والاقتصادية التي  
هي موجودة فيها الآن تغيرت تغيراً كلياً عما كانت  
عليه في الماضى . وتبع هذا التغير لوازم وحاجات كانت  
مجهولة عند نساء العرب



فالمرأة العربية كانت تكتفي من طعامها بخبز من  
 شعير . ومن ملبسها بقميص من قطن ومن مسكنها  
 بيت من شعر . وتحصيل ذلك وتديره لا يحتاج الى  
 علم واسع وحنق كبير . والمرأة العربية عاشت جاهلة  
 بالشؤون المماشية لان عائلتها وقومها لم يكونوا محتاجين  
 اليها في قوام حياتهم العائلية والاجتماعية . والمرأة العربية  
 كانت مستعبدة لانها كانت في الحقيقة متاعاً يدخل في  
 حوزة الرجل بالسلب او بعقد هو اقرب للبيع منه الى  
 الزواج

اما الآن فنحن في عصر امن الناس فيه بعضهم  
 بعضاً واستقر النظام فيهم فلم تبق الحرب شغلاً شاغلاً  
 لجميعهم ليدفع بعضهم غائلة بعض . واصبح الناس غير  
 محتاجين الى الفزوفى كسب ارزاقهم . فبعد ان كانت  
 قيم الرجال تنلو وترخص وتعلو وتنحط على حسب غنائمهم  
 في القتال وحسن بلائهم فيه وبعد ان كان الفائق في  
 الشجاعة وقوة البأس هو صاحب السلطان الاعلى والضمائم

كلهم تحت كنفه انقلب الحال . ولم يبق للقتال حاجة  
 الا في احوال مخصوصة يتولاه فيها أناس معروفون .  
 واقبل افراد الامة رجالا ونساء بعضهم على بعض يتنافسون  
 في أمور اخرى . فمنهم المتنافسون في المجد بالعلم ومنهم  
 المتسابقون اليه بالثروة وفيهم المجددون في طابه بالصناعة  
 والتجارة والزراعة . واتسع الميدان لتجادل العقول .  
 والمرأة انسان مثل الرجل . زينتها الفطرة وهبة العقل  
 فحق لها ان تسمو اليوم الى ما يقرب من درجته ان لم  
 تستطع ان تساويه فيها . ثم تبع هذه الحالة كثرة الحاجات  
 واصبح المقصر في سعيه الساقط في عزمه القاعد في كسبه  
 وجهله مهدداً بالموت محفوفاً بخطر العدم . وفتح على  
 الناس بذلك باب جهاد جديد . فاهل البلد الواحد  
 يتزاحمون في طرق الكسب ويتدافعون في سبيله بوسائل  
 العمل وحيل العقل . وجميعهم يزاحم الاجنبى الذى سهل  
 عليه مخالطتهم بسهولة المواصلات وتوفر اسباب الامن . وما  
 هذا الجهاد بالهين السهل بل هو مما يحتاج الى أعمال

القوى العقلية والبدنية أكثر مما يحتاج اليه القراع  
بالسيوف والمرامة بالسهام

ولقد استدار الزمان على المرأة ورجعها الى قانون

الفطرة . فعرض لها من الحاجات ما لا يمكن معه ان

تعيش مقصورة في بيتها فهي مضطرة رغما عنها ان تدخل

في ما دخل الرجال فيه وان تعمل لتكسب وتعيش وتعلم

وتعلم فهي بحكم هذه الضرورة في اشد الحاجات الى تعلم

ما يمكنها من بعض الغلبة في هذه المزاحمة العظيمة

وما تسمعه الان من صياح النساء وعويلهن

وشكواهن من الرجال لعدم القيام بالانفاق عليهن أو

اغتيال حقوقهن ومن أحاديث تطوح الكثير منهن في

مهاوى الرذيلة لسد بعض الحاجات يؤيد ما قلنا ويظهر

لكل نظر صواب ما بيننا

وانا نسأل مجادلينا فيما نحن بصدده هل يمكنهم ان

يقولوا ان لا حاجة للمرأة تدعوها الى معرفة وجود

الكسب وارتفاع المكانة أو يقولوا انها في حاجة الى ذلك



ولكن وأسفاه ليس في فطرتها ولا فيما وهب الله لها من القوى ما يهيئها لاخذ أهبتها في هذا الجهاد  
 هذه المسئلة لا تحل ببعض كلمات مثل كون المرأة  
 ضعيفة أو قاصرة العقل لان الضعيف والقوى وصاحب  
 العقل الكبير وذو العقل الصغير والجاهل والعالم كلهم  
 يستوون أمام ضرورات الحياة. وانما لذي يفيد في فهم  
 حقيقة هذه المسئلة وحلها هو أن يعرف أولا هل يوجد  
 نساء ليس لهن عائل يقوم بحاجاتهن أو يوجد لهن عائل  
 لكن كسبه لا يكفي لقضاء ما يحتاجن اليه . ثم اذا كان  
 يوجد نساء من هذا الصنف فما عددهن وهل هو كثير  
 أو قليل . ؟

والذي يمكننا الرجوع اليه في ذلك هو تعداد أهالي  
 القطر المصرى الذى حصل في سنة ١٨٩٧ وهو آخر  
 احصاء جرى . جاء في هذا الاحصاء ان جملة النساء  
 المصريات اللاتى يشتغلن بصنعة أو حرفة هو ٦٣٧٣١  
 أى انه يوجد الآن في مجموع المصريات اثنتان في كل

مائة امرأة يشتغلن بصنعة ولم يدخل في هذا الاحصاء  
 نساء الارياق اللاتي يشتغلن بالزراعة ولا النساء الاجانب  
 اللاتي بلغ عدد المحترفات منهن بصنعة عشرين في المائة .

وغنى عن البيان ان هاته المحترفات هن نساء  
 لاعائل لهن لما نمده من أن الرجال لا يسمحون  
 لزوجاتهم ولا لبناتهم ان يحترفن بصناعة ما لم يكنوا  
 أنفسهم عاجزين عن كل كسب

وإذا رجعنا الى مشاهداتنا نجد أن النساء اللاتي  
 لاعائل لهن يزدن عن هذا المقدار اضعافه لان الاغلب  
 منهن يعيش عائلة على أقاربهن ومنهن من يستعمل  
 لكسب العيش وسائل لا يعترف بها . وأضيف على هذا  
 الصنف أولئك الزوجات اللاتي لا يكفي كسب أزواجهن  
 لضرورات معاشهن ومعيشة أولادهن . فهن مع  
 أزواجهن دائماً في نزاع وشقاق ثم تزدحم أقدمهن في  
 ساحات المحاكم الشرعية للمطالبة بالنفقة فاذا قدر القاضى  
 للزوجة قرشين في اليوم صاح الزوج هذا كثير . وعدد

وؤلاء النسوة لا ينقص عن مجموع ما سبقهن

إذا سلمنا ان عدد النساء المصريات اللاتي ليس  
لهن عائل لا يزيد عن اثنين في المائة من مجموع النساء  
المصريات أفلا ينبغي لهؤلاء النسوة اللاتي قضت عليهن  
ضرورات الحياة بمزاحمة الرجال الاقوياء لكسب عيشهن  
ان يتهيأن الى النجاح قبل الدخول في مهترك الحياة  
بالوسائل التي يستعملها الرجال انفسهم؟ وهل يكون  
من الحق والعدل ان يحرم من التربية التي تأهلن  
للدفاع عن انفسهن؟ وهل من مصلحة للرجال او لعموم  
الهيئة الاجتماعية من ان يعيش هؤلاء النساء ضحيات  
جاهلات فقيرات؟

نحن لا نجادل في ان الفطرة اعادت المرأة الى  
الاشتغال بالاعمال المنزلية وتربية الاولاد وانها معرضة  
لعوارض طبيعية كالحمل والولادة والرضاع لا تسمح لها  
بمباشرة الاعمال التي تقوى عليها الرجال . بل نصرح هنا  
ان احسن خدمة تؤديها المرأة الى الهيئة الاجتماعية هي



ان تزوج وتلد وتربي اولادها . هذه قضية بديهي  
لا تحتاج في تقريرها الى بحث طويل وانما الخطأ في ان  
بنى على ذلك ان المرأة لا يلزمها ان تستعد بالتعليم والتربية  
للقيام بمعاشها وما يلزم لمعيشة اولادها ان كان لها  
اولاد صغار عند الحاجة

ذلك لانه يوجد في كل بلد عدد من النساء لم يتزوج  
وعدد آخر تزوج وانفصل بالطلاق أو بموت الزوج  
ومن النساء من يكون لها زوج ولكنها مضطرة الى  
كسب عيشها بسبب شدة فقره او عجزه او كسله عن  
العمل . ومن النساء عدد غير قليل متزوجات وليس لهن  
اولاد . كل هؤلاء النسوة لا يصح الحجز عليهن عن  
تناول الاشغال الخارجية عن المنزل بحجة ان لهن رجال  
قائمين بمعاشهن اولاً لأن عليهن واجبات عائلية او لوجود  
عروض طبيعية تحول بينهن وبين العمل

نحن لا نقول للمرأة انه جرى الزواج ولا تبغى النسل  
او اتركى زوجك واولادك في البيت وقضى اوقانتك في

الطرق وعيشى كما يعيش الرجال فاننا نكرر القول باننا نود  
 ان كل امرأة تكون زوجة وان كل زوجة تكون اما.  
 ولكن هذا لا ينسينا ان الواقع هو غير ما نتنى اذ الواقع  
 ان عدداً عظيماً من النساء ليس لهن عائل ولا واجبات  
 عائلية

هذا القسم من النساء هو قليل عندنا اليوم بالنسبة  
 للبلاد الغربية فاننا لو اخذنا اخر احصائية في فرنسا وجدنا  
 انه يوجد ١٧٠ و ٦٢٢ و ٣ من النساء غير متزوجات  
 و ٧٧٨ و ٦٠ و ٢٠٦ و ٢٠٦ و ٩٢٤٢٨٦ متزوجات وليس لهن  
 اولاد أى يوجد في فرنسا زيادة عن خمسة ملايين من  
 النساء صالحات للعمل مضطرات اليه بدون ان يكون  
 في اعمالهن ضرر يلحق بعائلاتهم

ولكن مع مرور الزمن وتقدم المدنية في بلادنا  
 سيزداد عدد النساء الخاليات عن الزواج وبدل ان يوجد  
 اليوم اثنان في المائة من النساء المصريات يتعيشن بصنعة  
 او حرفة سيوجد عن قريب اضعاف هذا العدد. ذلك

لأن الحوادث الاجتماعية خاضعة لقوانين طبيعية يسهل  
 معها العلم بما سيكون من أمرها في المستقبل  
 لهذا يمكننا أن نأكد أن عدد النساء المحترفات  
 لا بد أن يزداد في كل سنة عن الأخرى لأننا سائرون  
 في الطريق الذي سارت فيه أوروبا قبلنا

ولا خلاف في أن عدد الزواج في أوروبا هو أقل  
 منه في الشرق. وسبب ذلك أن الواحد منهم لا يتزوج  
 بالسهولة التي لا يتزوج بها الواحد منا في أوروبا يطلب  
 من الزوجة قريناً يرافقه طول حياته وصاحباً يشاركه في  
 جميع أعماله وأفكاره وعواطفه فهو يطلب لها جميع الصفات  
 التي يبحث عنها الواحد منا إذا أراد أن يتخذ له صديقاً  
 فالعشور عليه يكون صعباً

وأضيف على ذلك سبب آخر. وهو أن الحالة  
 الاقتصادية في البلاد المتقدمة لا تسمح للفرد أن يكون  
 قادراً على كسب عيشه قبل بلوغه سن الثلاثين إلا في  
 النادر لأنه يصادف في طريقه مزاحمات عظيمة وعليه



ان يخرق الصفوف التي امامه . هذا ان ساعده الحظ  
 وحسن الاستعداد على نيل مركز في التجارة او الصناعة  
 او الحرف الادبية . والكثير منهم يقضي حياته في البحث  
 ولا يجد شيئاً

ومن الاحتياط عندهم ان لا يتزوج الشخص قبل  
 ان يكون على ثقة من وسيلة للرزق يحصل بها ما يكفي  
 لمعاشه ومعاش اولاده . لانهم يشعرون بما يجب عليهم  
 لعائلتهم ولا يرضون ان يكونوا سبباً في شقاء ازواجهم  
 واولادهم . فانما الجاهل هو الذي يحمله الطيش على التمتع  
 بالزواج ويستهن بما تفرضه عليه تلك الجامعة . ولا  
 يعرف لاهله حقاً عليه

فنحن مسانون في هذا الطريق بقوة لا يستطيع  
 أحد مقاومتها . ويظهر لي ان الزواج عندنا قد بدأ في  
 التناقص فاني اعرف كثيراً من الذكور والانات تجاوزوا  
 السن الذي يحصل فيه الزواج عادة ولزمهم العزوبة  
 مختارين او مضطرين . ولكني لا ادري هل ذلك عام

او خاص ببعض المواضع . وانما يمكن أحقق ان  
متوسط السن الذي يحصل فيه الزواج زاد عما كان عليه  
في الماضي . فهو الآن ما بين العشرين والثلاثين في  
الغالب وكان فيما مضى سن البلوغ . وكثيراً ما كان  
يحصل الزواج قبله

وليس يفيد شيئاً ان يصبح ارباب الاقلام عندنا  
ناقين على ما وصلت اليه حالنا اليوم وما اتصل اليه على  
عمر الايام وان يستشهدوا بما وقعت فيه اوروبامن نقصان  
عدد الزواج فيها واحتراف النساء باسغال الرجال . ذلك  
لا يفيد لانه لا يمكن ان يترتب على هذه الشكوى اثر ما  
في مجرى الحوادث في العالم . ولو كانت الشكوى تكفي  
لتغيير الحال لكان الامر سهلاً

والحقيقة ان أهم عامل له اثر في حال الامة هي  
حالتها الاقتصادية . ومن الاسف هذه الحال الاقتصادية  
ليس في امكان احد من الناس ان يحكم عليها ويديرها  
كيف يشاء

نعم يوجد في كل أمة متمدنة عدد من النساء  
 الجاهلن الضرورة الى السعى والكد والاشتغال باعمال  
 الرجال - أى مسترجلات - اذا شئت . وهن النساء  
 اللاتي زهد فيهن الرجال فلم يرغب احد في زواجهن  
 والارامل اللاتي توفي زوجهن والمطلقات اللاتي تركهن  
 أزواجهن . هؤلاء النسوة لم يقترفن ذنباً على الهيئة  
 الاجتماعية فما من واحدة منهن الا وكانت تتمنى أن  
 تجد رفيقاً صالحاً يحبها وتحبه ويساعدها وتساعده مامن  
 واحدة منهن الا وفي قلبها أثر الحزن لانها لم تلد ولداً  
 تشتغل بتربيته . مامن واحدة منهن الا وتبكي في  
 وحدتها سوء حظها وتأسف على ضياع الاماني التي قضت  
 حياتها في انتظارها

ولكن ما الحيلة اذا كان نظام الوجود يقضى بان  
 كثير من النساء يعيشن في الوحدة والانفراد ويسعين  
 ويعملن لكسب قوتهن وقوت أولادهن وبعض  
 أقاربهن من القواعد والعاجزين عن الكسب



يقول المعترضون أنهم لا يمتنعون النساء الفقيرات  
 من مباشرة أعمال الرجال والاختلاط بهم كما أنهم لا يمتنعون  
 المرأة من التعليم اذا كان لازماً لكسب عيشها لان  
 الضرورات تبيح المحظورات . وقد اتفق جميعهم على  
 هذا الرأي حتى حضرة العالم العلامة ( هكذا هو لقب  
 نفسه على ظهر كتابه ) الذي انتدب عن فقهاء الازهر  
 للرد على تحرير المرأة . فكلمهم يرون ان منع المرأة من  
 كشف وجهها ومن الخروج من بيتها وازالة أعمال  
 الرجال والاختلاط بهم ومن التعليم الذي يؤهلها الى  
 هذه الاعمال هو خاص بنير الفقيرات من النساء اللاتي  
 تلجأهن الضرورة الى السعي لتحصيل أرزاقهن  
 ويتبين من هذا أنهم متفقون مئناً في حالة الضرورة  
 ولكنهم يخالفوننا في غيرها . فهم يرون ان الاباحة يلزم  
 ان تكون خاصة لهذه الحالة فقط وبهؤلاء النسوة ونحن  
 نرى انها يلزم ان تكون عامة شاملة لجميع النساء والاحوال  
 ولو شاؤا ان يفهموا ما يقولون وان يقفوا على ما

يفضى اليه رأيهم هذا لوافقونا في رأينا وحكموا بحكمنا  
 لانهم يقولون ان المرأة تفارق الحجاب وتتداول من  
 الاعمال ما يتناوله الرجال اذا مست الحاجة الى ذلك .  
 ولا يخفى ان كل نفس حية معرضة لانتياب الحاجات  
 ونزول الضرورات . والعمل الذي تدفع اليه الضرورة  
 وتحمل عليه الحاجة لا يكفي في القيام به على الوجه اللازم  
 ان تتوجه المرأة اليه وتدخل فيه بل يازم قبل الدخول  
 فيه ان تكون نفسها مستعدة تمام الاستعداد لمباشرته  
 والاتبان به على وجه يوصل الى المرغوب وهذا الاستعداد  
 لا يكون الا بالتربية والعلم والتمرن والممارسة واختيار  
 الناس فلو حرمت المرأة من التأهب لملاقات الضرورات  
 حتى وقعت فيها لم تستطع للخلاص منها سبيلا وكان  
 حرمانها من هذا التأهب عبارة عن تسليمها للهلاك  
 ويا عجباً كيف نتوقع الخيبة للرجل منا اذا كان  
 ناقص التربية قليل المعرفة عديم الاختبار ولا نتوقع تلك  
 الخيبة للمرأة اذا اشتركت معه في هذه النقائص؟

وحوادث الفقر والطلاق وموت الزوج والعزوبة  
 كلها حوادث جارية وتقع في كل آن . ولما كان الاطلاع  
 على الغيب امرأ غير ميسور للانسان وجب ان تستعد  
 كل امرأة لهذه الحوادث قبل ان تقع فيها  
 لهذا نرى ان من اهم ما يجب على الاباء ان يعدوا  
 بناتهم لاستقبال هذه الحوادث بما يدفع شرها وبقي  
 من ضررها ويعهد لهن سبيل الوصول الى حظ من  
 السعادة في هذه الحياة

نعم نرى انه يجب على كل اب ان يعلم بنته بقدر ما  
 يستطيع ونهاية ما يمكن وان يعتنى بتربيتها كما يعتنى بتربية  
 اولاده الذكور . فاذا تزوجت بعد ذلك فلا يضرها  
 علمها بل تستفيد منه كثيرا وتفيد عائلتها وان لم تزوج  
 او تزوجت ثم انفصلت عن زوجها السبب من الاسباب  
 الكثيرة الوقوع امكنها ان تستخدم معارفها في تحصيل  
 معاشها بطريقة ترضيها وتكفل راحتها واستقلالها وكرامتها  
 وسواء نظرنا الى الفوائد المادية التي ينالها صاحب



العلم من علمه او نظرنا الى اللذة المعنوية التي يدوقها  
فالتعلم على كل حال مطلوب

بين يدي الآن كتاب ألفه احد الكتاب الفرنسيين  
وهو بول دروزيه وسماه الحياة الاميريكية قال فيه عند  
الكلام على تربية البنات ما يأتي :

- « رأيت في اميركا الصبيان والبنات يذهبون الى »
- « مدرسة واحدة ويجلسون على مكتبة واحدة بعضهم »
- « بجانب بعض ويسمعون دروساً واحدة ويرتاضون »
- « معاً. فاذا اتموا دروسهم استمر هذا الاختلاط حيث »
- « ترى البنات في المعامل والمصانع يشتغلن ويستخدمن »
- « في اللوكندات الكبيرة لسك الدفاروير بين الاطفال »
- « في المدارس الابتدائية ويطابن العلم في مدارس الطب »
- « وترى منهن قسيسات يخطبن في الطرق واعضاء في »
- « الجمعيات الخيرية ورئيسات في المجالس البلدية وما »
- « اشبه ذلك. اذا أردت ان تعرف ما هو سبب هذه »
- « العادات الغريبة وما هو المقصود من تربية النساء »

« على هذه الطريقة وما هي الواجبات التي يتأهبن الي »  
 « اداءها بهذه التربية فمليك ان تتأمل في هذه المسئلة »  
 « اكي تقف على سرها. اذا فكرت فيها تعلم انه يوجد »  
 « تياران متعاكسان يقابلاهما حالتان للمرأة مختلفتان »  
 « وبيان ذلك ان البنت ان بقيت عذبة تضطر »  
 « الى ان تجاهد في سبيل الحياة كالرجل الذي يناضلها »  
 « فاحسن تربية توافقها حينئذ هي تربية كتربية الرجال »  
 « اما اذا تزوجت فحمل المعاش يكون على زوجها وهي »  
 « تشتغل بادارة منزلها وتربية اولادها. ولكن من ذا »  
 « الذي يعلم مستقبل البنت وهي في السنة العاشرة من »  
 « عمرها؟ وما الذي يعمله الآباء امام هذا المستقبل »  
 « المجهول؟ رأى الامير يكانيون ان من الفطنة ان »  
 « يعملوا كأن بناتهم لا يتزوجن وان يربوهن كالذكور »  
 « من جهة التعليم والاستقلال في السير. فالاب الاميريكي »  
 « يربي بنته على ان تعتمد على نفسها لانه يجهل مستقبلها »  
 « فان صادفت زوجها يربد ان يضع يده في يدها ويقطع »

« معها طريق الحياة كانت هذه التربية أحسن ما يأهلها »  
« للقيام بواجبائها العائلية . وان لم يوجد احد يرغب »  
« الاقتران بها فقد خلص الاب من اللأئمة حيث انه »  
« تبصر في المستقبل وعمل كل ما يمكن أن يعمل ليعدها »  
« للغلبة على ما تلاقيه امامها من الصعاب ومرارة الحياة »  
ويوجد حرفتان اود ان تتوجه نحوهما تربية البنات  
عندنا : الاولى صناعة تربية الاطفال وتعليمهم . هذه  
الصناعة هي احسن ما يمكن ان تتخذها امرأة تريد ان  
تكسب عيشها لانها صناعة محترمة شريفة والمرأة اشد  
استعداداً لها من الرجل وادري منه بطرق استمالهم  
واكتساب محبتهم . وبلادنا اشد البلاد حاجة الى نساء  
يعرفن هذه الصناعة فانه لا يكاد يوجد عندنا امرأة يوثق  
بها في تربية الاولاد . والعائلات المصرية في احتياج الى  
عدد وافر من مربيات الاطفال حتى تستغنى بهن عن  
المربيات الاجانب . كذلك لا يوجد في مصر مدارس  
للبنات يتولى ادارتها والتعليم فيها مربيات . وهذا نقص



كبير في بلادنا حيث اننا جميعاً مضطرون الآن الى  
تربية بناتنا في المدارس الاجنبية

والحرفة الثانية هي صناعة الطب. كل رجل يعرف  
مقدار الصعوبة التي يكابدها عندما تكون احدى النساء  
من اقاربه مريضة وبلح عليها ان تعرض نفسها على طبيب  
من الرجال خصوصاً اذا كان المرض من الامراض الخاصة  
بالنساء. فاذا وجد عدد من النساء يعرفن صناعة الطب  
فلا شك ان صناعتهم تروج رواجاً عظيماً بما يجدهن من  
الحاجة اليهن في البيوت المصرية. وهنا نقول ايضاً ان  
فن الطب هو من الفنون التي تلائم استعداد النساء  
الطبيعى. وما يشاهد الآن في المستشفيات العمومية وفي  
العائلات من الخدمات الجليلة التي تقوم بها النساء هي  
اعظم برهان على ان المرأة بما جبلت عليه من الرأفة  
والجلد والاعتناء الشديد صالحة لمثل ما يصلح له الرجال  
من معالجة الامراض ان لم تكن اشد صلاحية لذلك منه  
كذلك يمكن للمرأة ان تشتغل بجميع الاعمال

التي قوامها الترتيب والتنظيم ولا تحتاج الى قوة العضلات  
 والاعصاب كالنجارة . فكم من بيوت تجارية ارتفعت  
 بايدي النساء بعد ان كانت سقطت من ايدي الرجال .  
 وكذلك يمكن للنساء مزاولة جميع الحرف الادبية  
 ان المرأة المصرية اذا احتاجت اليوم الى كسب  
 معاشها بنفسها لا تجد عملا تتناول منه ما تقتات به الا  
 بعض الاعمال الشاقة السافلة كالخدمة في بعض البيوت  
 او الجولان في الطرق لبيع السلع الزهيدة القيمة . فتمنع  
 النساء عن الاشتغال بما يشتغل به الرجال كانه في الحقيقة  
 تخصيص لهن بمثل هذه الاعمال الدنيئة التي لا ينالها  
 الا القليل النافه وحرمانهن من الاعمال الشريفة التي  
 تعود على اربابها بالمكاسب الوافرة  
 فهذه المنزلة المنحطة هي التي تريد استبدالها برفع منها  
 يجب ان تربي المرأة على ان تكون لنفسها اولاً -  
 لان تكون متاعاً لرجل ربما لا يتفق لها ان تقترن به  
 مدة حياتها

يجب ان تربي المرأة على ان تدخل في المجتمع  
الانسانى وهى ذات كاملة لا مادة يشكها الرجل كيف  
ما شاء

يجب ان تربي المرأة على ان تجد اسباب سعادتها  
وشقاءها في نفسها لا في غيرها

بماذا تقابل رجلا ينصحنا بقوله ربوا ابناؤكم ليكونوا  
ازواجا فقط ولا تعدوهم الا للزواج؟ لا ريب انا تقابله  
بالسخرية والاحتقار. لاننا نعلم ان الرجل لا بد له اولا ان  
يكون انسانا مستعدا لان يلاقى من المشاق والمصائب  
ما يلاقيه الانسان وان ينال من السعادة ما يليق  
بالانسان ان يناله فتى تعلم وصار قادرا على كسب عيشه  
وكان متجملا بحسن الاخلاق كان بالطبع زواجا صالحا.  
فكيف تقبل نصيحة من يقول لنا اعدوا بناتكم لان  
يكونونوا فراشا فقط ولا تعدوهم لغير ذلك من مقاصد  
الحياة وغايتها؟

تج من كل ما تقدم ان للمرأة حق ان تشتغل



بالاعمال التي تراها لازمة للقيام بمعاشها وان هذا الحق  
يستدعي الاعتراف لها بحق آخر وهو ان توجه تريبتها  
الى الطرق التي تؤهلها الى الانتفاع بجميع قواها وملكاتهما  
وليس معنى ذلك الزام كل امرأة بالاشتغال باعمال  
الرجال وانما معناه انه يجب ان تهيأ كل امرأة للعمل  
عند مساس الحاجة اليه



## الواجب على المرأة لعائلتها

الى هنا كان كلامنا في التربية والاعمال التي لا بد  
منها لحفظ وجود المرأة على الوجه اللائق بها ونريد الآن  
ان نتكلم على الاعمال والتربية التي تلزم للمرأة لتكون  
نافعة في عائلتها

جميع الناس متفقون على ان قوام العائلة ونظامها  
في يد المرأة ولكن ليس كل الناس سواء في فهم هذه  
القضية . فالجمهور الاعظم من الناس يفهمون ان معنى  
ذلك هو ان تقوم المرأة بخدمة زوجها واولادها ان كانت  
العائلة فقيرة او تدير اعمال الخدمة الذين يؤدون هذه  
الاعمال باوامر تصدرها اليهم ومراقبتها لهم ان كانت  
العائلة غنية

الى هذا الحد يقف فكرهم  
هكذا بنحسنا المرأة حقها في جميع الاحوال فبعد ان

حرمانها حريتها وافقدناها استعدادها للقيام بضرورات حياتها انتهى بنا الحال الى أن ضيقنا دائرة اعمالها حتى في العائلة . وهذا اقوى دليل على ان كل ما يختص بارتقاء المرأة يرتبط بمعضه بيمض فالمرأة المهذبة الحرة هي التي يمكن ان يكون لها نفوذاً عظيماً في عائلتها والمرأة الجاهلة المستعبدة لا يمكن ان يكون لها من النفوذ في عائلتها اكثر مما يكون لرئيسة الخدم في البيت .

ظن المسلمون ان تمتع المرأة بحريتها واشتغالها بما يهتم به الرجال والتوسع في تربيتها يفضى الى اهمالها في القيام بما يجب عليها في الشؤون العائلية فوضعوا بينها وبين العالم الخارجي حجاباً تاماً حتى لا يشغلها شيء عن معاشره زوجها وادارة منزلها وتربية اولادها ولكن انظر الى النتيجة تجد انها خلاف ما قصدوه حيث ان المرأة المصرية لا تعرف كيف تعاشر زوجها ولا يمكنها ان تشتغل بادارة بيتها ولا تصالح لان تربى اولادها ذلك لان جميع اعمال الانسان مهما اختلفت



وتنوعت هي صادرة عن اصل واحد وهو علمه واحساسه  
 فان كان هذا الاصل راقياً كان اثره في كل شيء كبيراً  
 نافعاً حميداً وان كان منحطاً كان اثره في كل شيء حقيراً  
 ضاراً غير محمود

فالوظيفة الحقيمة التي تأديها المرأة المصرية عندنا  
 اليوم في العائلة هي مطابقة لمنزلها من ذلك الاصل المتقدم  
 ذكره . ولكن عجز نساءنا الان عن القيام بالاعمال التي  
 ينبغي ان تناط بهن لا يحملنا على اليأس من ارتقائهن  
 ولا على الحكم باستحالة بلوغهن الى الحد الذي يرجى لهن  
 فعلى المرأة واجبات غير ما يظن الجمهور عندنا واهم  
 هذه الواجبات هي تربية الاولاد

اذا اردت ان تعرف مقدار جهل الامهات عندنا  
 ببسط مبادئ التربية انظر الى احصائيات وفيات  
 الاطفال عندنا واحصائيات تلك الوفيات في مدينة مثل  
 لوندرة تجد ان عدد الموتى من اطفالنا يزيد عن ضعف  
 عدد الموتى من اطفال مدينة لوندرة . وقد اطلمت على

احصائية مصلحة عموم الصحة التي نشرت في هذا العام  
فوجدت ان عدد المتوفين بين الاطفال الذين لم يتجاوز  
عمرهم خمس سنين هو في مدينة القاهرة ١٤٥ في الالف  
ويقابل ذلك في مدينة لوندرة ٦٨ في الالف

فاذا كانت صحة اولادنا ومرضهم وحياتهم وموتهم  
متعلق بالطريقة التي يتبعها النساء في تربيتهم افلا يكون  
من ضعف العقل وسخافة الرأي ان نكل اولئك الاولاد  
الى ما يقترحه الجهال ونتركهم الى خرافات المراضع  
ونصائح العجائز نتصرف فيهم كيف نشاء

ان الامهات الجاهلات يقتلن في كل سنة من  
الاطفال ما يربو على عدد القتلى في أعظم الحروب وكثير  
منهن يجلبن على اولادهن امراضا وعاهاات مزمنة تصير  
بها الحياة حملا ثقيلا عليهم طول عمرهم. وليس لهذا البلاء  
سبب في الاغلب سوى جهل الامهات بقوانين الصحة.  
لو كانت ام الطفل تعرف ان كل ما يتعلق بتغذية الطفل  
ومسكنه وملبسه ونومه ولعبه له اثر على جسمه لا يمكنها

ان تتخذ له وقاية من العلل بقدر معارفها الصحية ولو علمت كل ام ان اغلب الامراض التي تنهك جسم ولدها لا تصيبه من غير سبب وانها المستولة عن صحته ومرضه لما تساهلت في وقايته من كل ما من شأنه ان يضر بيدهه ولكن كيف تصل الى معرفة ذلك مع جهلها الذي يخيل لها ان المسببات تقع بلا اسباب او تحصل باسباب خارقة للعادة؟

لا ينبغي هنا ان اشرح بالتفصيل كل ما يليق ان يعرفه القراء في هذا الموضوع وانما نقول بالاجمال ان التربية الجسمية للولد وحدها تستدعي معارف كثيرة اغلبها يتعلق بقوانين الصحة وان معرفة هذه القوانين تحتاج الى مقدار عظيم من معارف اخرى لا بد منه ليتيسر فهمها

فعلى الام ان تعرف افضل الطرق لتغذية الاطفال لان الانتظام في نمو الجسم يرتبط دائماً بانتظام التغذية. وجوده الانسجة وخصوصاً النسيج المخي تتعلق بوجوده



التغذية. حتى قال بعض علماء الطب ان الامم التي تفضل  
غيرها في التغذية تفوق سواها في القوة وتتغلب على  
غيرها من الامم

وعلى الام ان تعرف كيف تقي جسم ولدها من  
اعراض الحر والبرد وما هو الماء الذي ينبغي استعماله  
في نظافة جسمه من حار او فاجر او بارد . وعليها ان  
تعرف ان للهواء والشمس اثرًا حميدًا في الصحة فلا  
تحرمه من التمتع بهما. وهكذا يقال في الاشياء الاخرى  
كالنوم واللعب وما أشبه ذلك

ثم يجب عاينها من جهة اخرى ان تكون على علم  
تام بنفس الطفل ووظائف قواه العقلية والادبية والا  
كانت اول عامل في فساد اخلاق ولدها

انظر الى ما تعمله امرأة مصرية مع ولدها تجده  
بما لا يصدر عن انسان عاقل يقدر لعمله نتيجة . مثال  
ذلك انها تمنعه من اللعب كي لا يشوش عليها وهي لا  
تدرى انها بمنعها له عن اللعب تقف في سبيل نموه . واذا

ارادت ان تأدبه هدمته بما لا تستطيع او بما لا تريد  
ان تنفذه او خوفته بموهومات تثير في ذهنه خيالات  
ربما لازمته مدة حياته . واذا ارادت ان تكافأه وعدته  
بوعود لا تفي بها . فتكون له بذلك قدوة في الكذب  
وتحدث في نفسه ضعف الثقة بالقول . وهي في اغلب  
حالاتها تظهر الغضب عليه وتنهزه بالصوت الشديد  
وترعجه بحركات التهديد . كأنها تريد ان تثبت له باقوى  
الدلائل انها عاجزة عن ضبط نفسها وسياسة قواها .  
وربما كان السبب الذي اثار غضبها لا يستحق من ذلك  
كله شيئا . فاذا رأت منه انفعالا مما صدر منها لم تلبث ان  
تضمه وتقبله وتظهر له غاية الندم على ما صدر منها .  
والولد المسكين لا يدري كيف استحق غضبها ولا ثم  
رضاها ثانيا

هذه العيوب ليس خاصة فقط بالامهات بل نجد  
كثيراً من الاباء عندنا لجهلهم بطبيعة النفس الانسانية  
يستعملون في تربية اولادهم طرقا لا تقل في الشناعة

والسخافة عما يستعمله النساء . ومن اقبح ما يصنعه كثير  
من الآباء مع ابنائهم ان يشتم ويسب الوالد ولده بالفاظ  
لا يدري الطفل معناها فيجيبه الولد بمثلها فاذا احسن  
الاجابة ضحك ابوه سروراً واستبشر بنجاة ولده .  
وكذلك ترى الواحد منهم يأمر ولده امرأ لا داعي له  
فيخالفه الطفل فينقض عليه كالوحش فاقد الشعور ويضربه  
في اى مكان يصادفه من جسمه . ولم يكن ذلك منه الا  
لانه يرى في عدم طاعة ولده اخلاقاً بساطته وامتهاناً  
لمعظته

ولو كان هذا الاب يعقل ما يفعل وعلم ان كل ما  
يعود عليه الطفل في نشئته يحدث في نفسه أثراً يكون  
مبدأً للملكة راسخة فيها لما عوده على ما لا يحسن ان يراه  
منه في كبره . ولو علم ان المقصود من التربية ليس ان  
يتعود الطفل على ان يطيع كل امر يصدر اليه وانما الغرض  
منها ان يتعود على ان يحكم نفسه لاجتناب الامر والتهديد  
والضرب . فان هذه الوسائل لا تهيأ الطفل الى ان يحكم



نفسه وإنما يترن الطفل على أن يحكم نفسه إذا اجتهد  
 ابواه في اقناعه وتنبية عقله الى عواقب افعاله حتى يتولد  
 في نفسه اعتقاد ثابت بان ما يصيبه من خير او شرف هو  
 من كسبه

افضل طريق للتربية يؤدي الى هذه الغاية ( ان  
 يحكم الشخص نفسه ) هي ان يترك الطفل وميله يميل  
 العمل حسب ما يسوقه اليه خاطره ولا يتداخل اثر بي  
 الا يبيان ما ينتج عن هذه الاعمال بصورة نصيحة  
 وارشاد . فاذا لج الصبي في مخالفة النصيحة تركه حتى يقع  
 في عاقبة عمله لكن مع المراقبة الدقيقة كي لا يكون ضرر  
 العمل شديداً وانما يسوغ الردع والمنع في الاحوال النادرة  
 التي يعرض الصبي نفسه فيها للخطر

بهذه الطريقة يستمد الطفل الى ان يكون رجلاً  
 يعتمد على نفسه في الوقت الذي لا يجده بجانبه احداً يدافع  
 عنه ويحافظ عليه

يمكن ان افرد بوجه الاجمال حقيقة اود ان يطلم

عليها كل أب وأم وهي ان جميع العيوب التي تشاهد عند  
 الاطفال مثل الكذب والخوف والكسل والحق هي  
 ناشئة من جهل ابويه بقواعد التربية . وان من السهل  
 ازالة هذه العيوب بالوسائل الادبية . وقد يتوصل لازالتها  
 بالوسائل الطبية

اذا كانت وقاية الطفل من الامراض وتطهيره من  
 العيوب مما يحتاج الى معلومات كثيرة كما ذكرنا فالوقوف  
 على غرائز الطفل الطبية وغرس الصفات الحميدة في نفسه  
 يحتاج الى معارف ادق ومعلومات اوفر

يظن الجمهور الاعظم من الناس ان التربية من  
 الهنات الهيئات ولكن من يعرفها حق المعرفة يعلم ان  
 لا شيء من الشؤون الانسانية مهما عظم يحتاج الى علم  
 اوسع ولا نظر ادق ولا عناية اشق مما يحتاج اليه التربية .  
 اما من جهة العلم فلانها تحتاج الى جميع العلوم التي توصل  
 الى معرفة قوانين نمو الانسان الجسماني والروحاني . واما  
 من جهة المشقة والعناء فلان تطبيق هذه القوانين على ما

يلائم حال الطفل من يوم ولادته الى بلوغه سن الرشد  
 يحتاج الى صبر ومثابرة في العمل ودقة في الملاحظة  
 والمراقبة فلما يحتاج اليها عمل آخر لا يؤخذ من ذلك انى  
 اذهب الى ان كل أم يجب عليها ان تحيط بتلك العلوم  
 الواسعة ولكن اقول ان جميع الامهات يجب عليهن ان  
 يعرفن كلياتها وكلما زاد علم الواحدة منهن باصول تلك  
 العلوم وفروعها زادت قوة استعدادها لتربية اولادها  
 يرى القراء انى اهملت شأن الآباء عند الكلام على  
 التربية . وليس ذلك من باب السهول لان مدار التربية  
 كلها على الام فالولد ذكر أو كان او انثى من وقت ولادته  
 الى سن المراهقة لا يعرف قدوة له سوى والدته ولا  
 يعاشر غيرها ولا يرد على حواسه الا الصور التي تعرضه  
 لها . فنفسه صحيفة بيضاء واهم تنقشها كما تشاء . ويتم  
 نقش الصحيفة وتكون كتابا مسطورا عند ما يبلغ الطفل  
 سن الرابع عشرة كما قال الفونس دوريه وليس في اماكن  
 الناشئ بعد ذلك ان يضيف على ما رسم في نفسه او



ينقص منه الا شيئا قليلا لا يترتب عليه تغيير الكتاب  
 هذا هو السر في احترام الغربيين نساءهم وتقديسهم  
 امهاتهم . فهم يعلمون ان كل ما هم عليه من الصفات  
 الحسنة والاخلاق الطيبة هو من فضل امهاتهم اللاتي  
 اودعن فيهم بضعة من ارواحهن وهي خير بضعة كانت  
 عندهن . ان كان بين الغربيين من يشعر من نفسه  
 بحب الحق والميل الى جميل الفعال ويقدر شرف النفس  
 قدره . ويرأف بالفقير ويتألم لانين المريض ويرحم الحيوان  
 ان كان يوجد بينهم من جعل الترتيب والنظام قاعدة  
 عمله والجد والاجتهاد مشتهى نفسه . ان كان فيهم من  
 يجد في نفسه احتراماً لدينه وتكريماً لشأن وطنه وشوقاً  
 الى طلب الكمال في كل شئ فليس ذلك لانه قرأ في  
 الكتب او تعلم في المدرسة ان هذه الصفات ممدوحة  
 — ولو كان الادب يعلم بالحفظ لكان اصلاح العالم من  
 اسهل الامور — وانما كان ذلك لان والدته ارادت ان  
 يكون على هذه الصفات وكابدت مالا يوصف من

المتاعب لطبعها في نفسه وتثبيتها في طبعه  
 فهي التي كانت تحرص على ان لا يقع تحت حواسه  
 صورة قبيحة وهي التي كانت تقدم اليه صور الاشياء  
 الجميلة على اشكالها المختلفة . وهي التي كانت تعودته على  
 العادات النافعة شيئاً فشيئاً حتى رسخت فيه كما ترسخ  
 جذور النباتات في الارض

هذه الوظيفة التي تقوم بها الامهات في تلك البلاد  
 هي اهم وانفع ما يعمله انسان حتى على وجه الارض اذ  
 لا يوجد شيء اهم ولا انفع من تهذيب نفوس الاطفال  
 واعدادهم لان يكونوا رجالا صالحين

من هذا يتبين ان عمل المرأة في الهيئة الاجتماعية  
 هو تكوين اخلاق الامة . تلك الاخلاق التي اثرها في  
 الاجتماع من حيث ارتقاء الامم وانحطاطها يفوق آثار  
 النظمات والقوانين والديانات

لهذا لا يوجد بين الغربيين من يجمل مقام المرأة  
 في الوجود الاجتماعي وشأنها في العائلة . ولا بأس من ان

نورد هنا شيئا من كلام بعض فلاسفتهم لبيان للقراء  
منزلة النساء في رأيهم

قال سيملس « للمرأة في تهذيب النوع الانساني  
اكثر مما لأى استاذ فيه وعندى منزلة الرجل في النوع  
منزلة المخ من البدن ومنزلة المرأة منه منزلة القلب »  
وقال شيلر « كلما وجد رجل وصل بمعله الى غايات  
المجد وجدت بجانبه امرأة محبوبة »

وقال روسو « يكون الرجال كما تريد النساء فاذا  
أردت ان تجعل الرجال من ذوى الهمة والفضيلة فعلم  
النساء الهمة والفضيلة »

وقال فلون « ان الواجبات التى تطالب بها النساء  
هى اساس الحياة الانسانية فالمرأة تدير جميع شؤون العائلة  
وبهذا العمل يكون لها اعظم نصيب فى اصلاح الاخلاق  
وافسادها . ليست الامة صنورة تقوم بنفسها كما يتخيل  
وانما هى مجموع جميع العائلات وما من أحد يمكنه ان  
يهذب العائلة سوى المرأة »



وقال لامارتين « اذا قرأت المرأة كتابا فكأنما  
قرأ زوجها واولادها »

وامثال هذه الحكيم مما نطق به العلماء والفلاسفة  
وما ورد في مؤلفاتهم لبيان ماللمرأة من الاثر في اصلاح  
اخلاق الامم بلغ من الكثرة حدا بحيث لا يمكن  
الاحاطة به

ومن الغريب ان الكثير من شباننا الذين لهم المام  
باللغات الاجنبية والذين لا بد ان يكونوا قد اطلعوا على  
بعض هذه المؤلفات يرون اني بالفت في اعلاء شأن  
المرأة وتعظيم وظيفتها بل كان من أمر بعضهم ان  
احتقر رأينا وعده من سقط المتاع الذي لا يليق بان ينظر  
فيه . وكأن العالم الازهرى الذى رد على كتاب تحرير  
المرأة قد عبر عن افكارهم عند قوله :

« ما سمعنا في تاريخ من التواريخ ولا في سفر  
« من الاسفار ولا في خبر من الاخبار ان أمة من  
« الامم او دولة من الدول تقدمت بنفساتها وارتفع »

« شأنها بأنائها. وهذه الدول الاورباوية قد ارتفعت »  
 « في هذه الايام واشتهرت بالعلوم والمعارف والحرف »  
 « والصنائع واختراع الامور العظيمة التي عم نفعها فاي »  
 « شئ من هذه العلوم والمعارف واي امر من مخترعات »  
 « الحرف والصنائع اشتهرت به امرأة من النساء ؟ »  
 والذي يقرأ هذه السطور يحق له ان يظن ان هذا  
 العالم الازهرى وامثاله لم يطلعوا على تاريخ من التواريخ  
 ولا سفر من الاسفار ولا خبر من الاخبار  
 فالنساء اللاتي خلد التاريخ ذكرهن لشهرتهن  
 بالعلوم والمعارف او بالاعمال العظيمة لسن بنى العدد  
 القليل ويوجد مؤلفات ضخمة تشتمل على تراجم حياتهن  
 وليس في امكاننا ان نأتي هنا على ذكر اعمال بعض من  
 اشتهر من النساء في التاريخ وربما تسمح لنا الفرصة بوضع  
 كتاب نخصصه لذلك وانما يمكننا ان نأ تد هنا انه  
 لا يوجد علم من العلوم ولا فن من الفنون الا وقد  
 برهنت المرأة فيه على انها مستعدة الى ان تصل الى

اعلا مراتب الكمال الانساني

واني استلقت العالم الازهرى خصوصاً الى سلف  
أمته الصالح ليعلم ان تاريخ دينه لم يخلو من ذكر النساء  
اللاتى كان لهن اجمل الأثر فيه

على ان الامر لا يحتاج تحقيقه الى التاريخ فقد  
وجد في القرن الذى نحن فيه كثير من النساء اللاتى  
ارتفع شأنهن وذاع ذكرهن في جميع الممالك المتمدنة  
هذه مارية متشل اكتشفت نجماً ذا ذنب سمي  
باسمها وعينت مديرة لرصدخانه في امريكا ومعلمة لعلم  
الفلك ولها مؤلفات كثيرة في هذا العلم

وكارولين هرشل اكتشفت سبعة نجوم فنجمها  
بجمع علمى لوندرا المدالية الذهبية

وتريزدويافير لها مؤلفات عظيمة في الجغرافيا و  
علم طبقات الارض وكانت عضواً في المجمع العلمى  
بمدينة منخ

وصوفى جر مين لها اختراعات جليلة في العلوم الطبيعية



وكل اهل العلم يعلمون ان المر كيزة دوشاتليه هي  
 التي نشرت مذهب نوتون في فرانسوا وكلمنس رويه هي  
 التي نشرت مذهب داروين وما دام استيل هي اول من  
 عرف المانيا لاوروبا وكذلك ما دام تارنوسكي هي التي  
 نشرت مذهب لبروزر في البلاد الروسية

اما عدد الفلاسفة والادباء من النساء اللاتي نشأن  
 في هذا القرن والقرن الذي سبق لا يمكن حصره في  
 مثل هذا الكتاب ولكني لا أرى بدأ من ذكر اثنتين  
 من بينهن لم يسبقن رجل في فن الكتابة وهما ما دام  
 لافيت وجورج سند

على ان الارتباط الذي ادعيناه بين تقدم الامم  
 وارتقاء حال النساء لم تقصده ان المرأة تفيد الامة مباشرة  
 باختراعاتها العلمية ومذاهبها الفلسفية وانما نغني به خاصة  
 ما لها من العمل في اصلاح اخلاق العائلة ثم الامة على  
 الوجه الذي يبيناه

وبعبارة أخرى نقول ان ظهور رجل عالم او حكيم

فاضل في امة يعد من الحوادث التي يشترك في احدائها  
 سببان . الاول استعداده بالوراثة لما ظهر فيه والثاني  
 تربيته التي ساعدت على نمو هذا الاستعداد فيه بحيث  
 لو فقد احد هذين السببين امتنع احتمال وجود هذا  
 الرجل العالم او الفاضل . من هذا يتبين ان شخصية  
 الانسان الادبية تتكون من عاملين عامل طبيعي وعامل  
 صناعي . وليس في استطاعتنا ان نأثر في الاول ولنا على  
 الثاني سلطة واسعة حيث انه يمكننا بالتربية الاولى ان ننمي  
 غريزة النفل ان كانت غريزته صالحة ونكملها وزيدها  
 حسناً . ويمكننا ان نضعف من أثرها ان كانت بضد  
 ذلك . نعم ان لهذه السلطة الثانية حداً تنتهي اليه ولكن  
 سعة دائرتها يمكننا من الانتفاع بها انتفاعاً عظيماً اذا عرفنا  
 كيف نتصرف فيها واهتمدنا الى طرق التربية الصحيحة  
 فهذه التربية الاولى — وزمامها في يد المرأة —  
 هي التي اكسبتها ذلك المقام الرفيع الذي لا يعلوه مقام في  
 الهيئة الاجتماعية

وليس تأثير المرأة في العائلة قاصر على تربية الاطفال بل المشاهد بالعيان ان المرأة تأثر على جميع من يديش حولها من الرجال . فكلم من امرأة سهلت على زوجها وسائل النجاح في اعماله وأعدت له اسباب الراحة والاطمأنان ليتفرغ لاشغاله وكم من امرأة شاركت زوجها او اخاها او والدها في متاعبه . وكم من امرأة طيبت قلب الرجل وقوت عزيمته في حالة اليأس والقنوط وكم رجل طلب المجد ومعالى الامور طمعاً في ارضاء محبوبته فبلغ الغاية مما طلب

وضع استوارت هيل في صدر كتابه المسمى الحربة الذي طبعه بعد وفاة زوجته العبارة الآتية :

« انى اهدى هذا الكتاب الى الروح التى الهمتنى »  
 « احسن ما وضعته فيه من الافكار الى صديقتى وزوجتى »  
 « التى كان غرامها بالحق والعدل اعظم ناصر لى والتى »  
 « كان استحسانها من اكبر المكافئات التى ارجو نيلها »  
 « على عملى . كان لها فى جميع ما كتبته الى الاآن ولها »



« في هذا الكتاب حصّة من العمل لا تنقص عن »  
 « حصتي فيه. واكبر اسفي ان هذا الكتاب طبع بالحالة »  
 « التي هو عليها الآن قبل ان تعيد النظر فيه ولو كان »  
 « في استطاعة قلبي ان يعبر عن نصف ما دفن معها »  
 « من الافكار العالية والوجدان السامي لا تنتفع العالم به »  
 « اكثر مما ينتفع بجميع ما كتبه صادرًا عن فكري »  
 « ووجداني بدون مشورة عقلها الفريد »

وكانت زوجة باستور الشهير مشاركة له في جميع  
 مباحثه العلمية وبنت لبروزو تشتغل الى الآن مع والدها  
 ومن هذا القبيل ان لمارك الشير فقد بصره فلم يجد له  
 معينًا على معيشته الابنته فكانت تلتق دروسًا بالاجرة وتمتد  
 والدها بما تكسب من دروسها تم انها كانت تحثه على  
 اتمام بحثه العلمي وتكتب ما يعليه عليها حتى صار بمعونتها  
 من اشهر علماء التاريخ الطبيعى

هذه الامثلة وغيرها مما يطول شرحه تدلنا على ان  
 المرأة المهذبة يمكنها فضلًا عن تربية اولادها ان تعمل

كثيراً من الاعمال لمصلحة الرجال وسعادتهم . وای  
 مصلحة للرجل اعظم من ان يعيش وبجانبه رفيقة تلازمه  
 في الليل والنهار في الاقامة والسفر في الصحة والمرض في  
 السراء والضراء ، رفيقة ذات عقل وادب عارفة بحاجات  
 الحياة كلها تهتم بكل شئ يمس بمصلحة زوجها ومستقبل  
 اولادها تدبر ثروته وتحافظ على صحته وتدافع عن شرفه  
 وتزوج اعماله وتذكره بواجباته وتنبيهه الى حقوقه وتعرف  
 انها باجتهادها تجدد في منفعتها كما تجدد في منفعة زوجها  
 واولادها ؟

وهل يسعد رجل لا يكون بجانبه امرأة يهبها حياته  
 وتشخص الكمال بصداقتها امام عينيه فيعجب بها ويمتني  
 رضاها ويتوسل اليها بفاضل الاعمال ويدنو منها بعقائل  
 الصفات ومكارم الاخلاق . صديقة تزين بيته وتبهج  
 قلبه وتملأ اوقاته وتذيب همومه ؟

هذه الحياة التي لا يشعر الرجال عندنا بشئ منها  
 هي من اعظم النبايع للاعمال العظيمة . واقول ولا اتردد

في ما اقول اذا لم تبلغ رقة الاحساس عندنا الى حد  
يرتبط الرجال فيه مع النساء على نحو ما ذكرنا واستمر  
الرجال على اهمال النساء وتركهن في هذه الحالة الساقطة  
التي يتألم السكك من آثارها وهم لا يشعرون ولم يبادروا  
باعداد المرأة بالتربية الى ان تكون رفيقة مساوية للرجل  
وعشيرة عارفة بادارة بيتها وصديقة تفدى زوجها باعز ما  
لديها وأما محيطة بما يجب عليها لاولادها عارفة بطرق  
تربيتهم فكل ما فعلناه الى الآن وكل ما نعمله في المستقبل  
اترقية شأن أمتنا يضيع هباءً منثوراً

هذا هو الحق الذي انبهنا اليه عند بحثنا عن  
اسباب تاخر الامم الشرقية عموماً والاسلامية خصوصاً  
هذا الرأي الذي عرضناه على القراء اولاً نعرضه  
عليهم الآن مرة ثانية . وكل ما نرجوه منهم هو ان  
« لا يضربوا به عرض الحائط » كما اشار عليهم كثير من  
اصحاب الافكار والكتاب الذين طعن اغلبهم في كتاب  
تحرير المرأة قبل ان يقرأه



لا خلاف في ان الامم الاسلامية في حالة ضعف  
 شديد تستدعي المبادرة الى علاجها. فبتمين علينا ان  
 اشخص هذا الداء بمعرفة اسبابه اولاً ثم نبحت عن دواءه  
 كما يفعل كل طبيب يهتم بعلاج مريض. فما هي  
 اسباب الداء ؟

اسبابه تنحصر اما في الاقليم او في الدين او في العائلة  
 اما الاقليم فلا يصح ان يكون سبب الداء. لانه  
 من المعلوم ان الامة المصرية من اقدم الامم ويعترف لها  
 المؤرخون بالسبق في ابتكار كثير من العلوم والصناعات  
 التي انتقلت منها الى اليونان ثم الى الرومان ثم الى العرب  
 ثم الى اوروبا. وظهر فيها اول دين كبير في العالم وتمتعت  
 مدة قرون بمدينة مشهورة لا تزال آثارها مشهودة الى  
 الان وسبقي خالدة في ما لا يزال. وحكمت نفسها  
 ودبرت أمورها مدة اجيال بل اتى عليها زمن تغلبت فيه  
 على ما جاورها وبعد عنها من الامم العظيمة وقهرتها  
 واخضعتها لحكمها. ثم بعد فقد استقلالها حافظت على

وجودها وهيئتها رغمًا عما طرأ عليها من التقلبات والمظالم  
 والمصائب التي توالت عليها . وهذا يدل على انها وهبت  
 في طبيعتها حياة قوية وانها مستعدة للمقاومة في الزاحمة  
 مع الامة الاخرى . فاذا كان الاقليم لم يعق الامة المصرية  
 عن اتيانها باعظم الاعمال ولا عن تأسيس الشرائع وابتكار  
 العلوم والفنون فلماذا يصير مانعًا لها من الترقى في هذه  
 الايام التي قد تلطفت فيها بالارب درجة حرارة الاقليم؟  
 على انه لم يثبت بادلة صحيحة يسندها العلم ان الحرارة  
 تأثر في الجسم والعقل تأثيراً سيئاً . وغاية ما ينشأ عن  
 اختلاف الاقليم تفاوت في الامزجة والاخلاق بين الامة  
 فمن المشاهد ان سكان الشرق يمتازون بالذكاء وسرعة  
 الفهم وقوة الذاكرة وهذه الصفات النفيسة تعوضهم ما  
 قد ينقصهم من الجلد والمثابرة في العمل  
 وفي الشرق اقليم باردة وسكانها ليسوا اقل انحطاطاً  
 في المدنية من سكان الاقليم الحارة  
 واما نسبة تأخر المسلمين في المدنية الى الدين

الاسلامى فهو خطأ محض . من ذا الذى يقول ان الدين  
الاسلامى الذى يخاطب العقل ويحث على العمل والسعى  
يكون هو المانع من ترقى المسلمين وقد برهن المسلمون  
ان دينهم عامل من اقوى العوامل للترقى فى المدنية ولا  
يجوز بمد سطوع هذا البرهان التاريخى ان يرتاب احد  
فى هذه المسئلة . نعم ان الدين الاسلامى الصحيح قد  
تحول اليوم عن اصوله واستتر تحت حجب من البدع  
ووقف نموه وانقطع ارتقاه من عدة قرون وظهر لهذا  
الانحطاط الدينى اثر عظيم فى احوال المسلمين ولكن  
هذا الانحطاط الذى ينسب اليه بعض الكتاب الغربيين  
تأخر المسلمين فى المدنية يحتاج نفسه الى سبب يرد  
هو اليه فهو سبب ثانوى لاولى

وعلى هذا فليس ما نراه فى احوال المسلمين ناشئاً  
عن السببين المذكورين فان أحدهما لا تأثير له بالمرّة والثانى  
يعد من الاسباب الثانوية . بقى عندنا السبب الثالث فهو  
الذى ينبغي ان تنسب اليه هذه الحال التى نشكو منها



فالمحطاط المسلم كالمحطاط الهندي والصيني وجميع سكان  
الشرق ما عدا اليابان ناشئ من حالة العائلة في هذه  
الجمعات

وذلك ان العائلة هي اول شئ يقع تحت حواس  
الانسان في اول نشأته وهي الشئ الثابت المستمر الذي  
يراه دائما . فاذا رأى الطفل فيها مثال الترتيب والعمل  
ورفمة النفس ورقة العواطف تعلقت نفسه بهذه اخلال  
وبهذا التعلق يخطو الخطوة الاولى في سبيل ارتقائه حتى  
اذا صار رجلا وجد من حاله الشخصى ما يساعده على  
هذا الارتقاء

فالارتقاء حينئذ له دوران الاول دور اعدادى  
يقطعه الانسان في مدة طفوليته وصباه وفيه ترسم في  
نفس الطفل صفات الترتيب والتنظيم وينشأ فيه الميل  
الى الفعال الجميلة وتتوجه نفسه الى حب الكمال وتعود  
فيه آلات الجسم على النشاط والحركة . والثانى دور  
عملى يقطعه الانسان في سن الرجولية الى آخر العمر

وفيه تخرج هذه الصفات من حالة الكمون الى الظهور  
 في العمل

فان اهمل الاعداد في الدور الاول استحال صعود  
 الشخص في درجات الارتقاء . ومهما حفظ بعد ذلك  
 من العلوم في المدارس ومهما كانت التعاليم الادبية او  
 الدينية التي تلقى عليه فهو يعيش كالطائر الذي قص  
 جناحه كلما هم ان يطير سقط . ومتى تحقق بالتجربة  
 من عجزه استسلم الى حظه ورضى به وانتهى الحال الى  
 ان يفضله على كل شئ سواه

ذلك لان التعليم سواء كان دينياً وعلمياً لا يمكن  
 ان يكون له اثر نافع الا اذا وجد من النفس عوناً على  
 النجاح كما ان البذرة مهما كانت جيدة لا تنبت الا في  
 الارض الصالحة لنموها

يقضى اولادنا الآن اوقاتهم في تعلم القراءة والكتابة  
 واللغات الاجنبية ومطالعة العلوم سنين ثم يفتقلون الى  
 علوم اخرى اعلا وارفع من تلك فاذا انتهت مدة الدراسة

ودخلوا في ميدان الحياة العمومية انتظرنا منهم ان يكونوا  
 بيننا رجالا ذوى احساس شريف وعواطف كريمة  
 واخلاق حسنة وهمم عالية رجالا يشعرون ويعملون  
 ورجونا منهم ان نجنى ثمار هذا التعليم الذى بذل فى  
 سبيله النفيس من الوقت والمال . ولكن والسفاه نرى  
 آمالنا فيهم خائبة . نرى لهؤلاء الشبان المتعلمين قلوبا  
 يابسة وهما صغيرة وعزائم ضئيلة . أما العواطف فهى  
 بالتقريب فيهم معدومة . فلا يروق لآعينهم منظر جميل  
 كما لا ينفروهم مشهد قبيح ولا يعطفهم حنو ولا تبيكهم  
 مرحة ولا يحترمون كبيراً ولا يستصغرون صغيراً ولا  
 تحركهم منفعة الى عمل مهما عظم نفعه

وليس لذلك من سبب سوى أن التربية لم تتناول  
 وجدانهم فى أول السن . هذا الوجدان الذى هو المحرك  
 الوحيد للعمل لا يظهر ولا يقويه ولا ينميه الا التربية  
 البيتية . ولا عامل لها فى البيت الا الأم . فهى التى  
 تلقن ولدها احترام الدين والوطن والفضائل وتفرس فى



نفسه لا خلاق الجميلة وتنفت فيها روح العواطف الكريمة .  
 واشد من هذا كله اثرًا في نفسه ظهورها في عينيه  
 متحلية بهذه الصفات فيقلدها من غير فكر ثم يعتاد على  
 ذلك شيئًا فشيئًا حتى تصير هذه الصفات حاجات لنفسه  
 لا يمكن أن تنسأخ عنها

ولا يكون لنفسه شيء من ذلك اذا قضى زمن  
 صباه ولم ترد عليه صورة من هذه الصور ولم ينطبع في  
 روحه مثال من هذه الامثلة . فلو ادر كها بعد ذلك بالتعليم  
 كانت محفوظات في ذهنه لا ينفذ منها شيء الى باطن  
 نفسه . فلا يحدث له منها شعور صحيح بكون داعية للعمل  
 وحاتًا عليه

من هذا ترى شعراءنا ينمقون القوافي في وصف  
 ما يكابد العاشق من مرارة العشق وآلامه وهم لا يعشقون .  
 وخطبائنا يلقون على اسماع غيرهم احسن المقالات في حب  
 الوطن والحث على القيام بالواجبات الوطنية ولا يأتي قائل  
 منهم بشيء يبرهن به على انه شاعر بما يقول وترى ان

اهل الدين الذين وقفوا حياتهم على خدمته أقل الناس  
شعوراً بالاحساس الديني الحقيقي. وترانا جميعاً منصرفون  
عن كل شيء ونحن نطلب كل شيء.

بينما كنت اكتب هذه السطور اطلمت في جريدة  
المؤيد على رسالة لحضرة القاضل ابراهيم بك الملباوى  
حررها وهو على ظهر المركب التي سافر فيها في هذا العام  
الى اووبا وقد اعجبني من هذه الرسالة المفيدة أمرأخصه  
بالذكر وهو توخى كتابها الصديق في القول والذي دعاني  
للكلام عاينها هنا هو ان حضرة ابراهيم بك الملباوى  
شرح لنا ما كان يجده من نفسه ويتردد في صدره عند  
ما مر على جزيرة كريد فقال :

« هذه أول مرة انكشفت فيها العيني هذه الجزيرة »

« بعد انسلاخها من حكم الدولة واعطاء اوربا اياها »

« هدية لثاني انجال ملك اليونان . وقد حاولت حال »

« المرور بها ان انذكر بحسرة وجزع الحوادث التي »

« سبقت أو اقترنت أو نتجت عن هذا التغيير من قتل »

« وسفك دماء مسلمي هذه الجزيرة وما نالهم من »  
 « الذل والمظالم ثم مصادرة من بقي منهم في اموالهم »  
 « وثورات اتباعهم كمسلم حقيقى بالممصائب اخيه فلم تجده »  
 « نفسى في جسمى دماً يتأثر ولا بقلبي محلاً للاسف »  
 « أو الرحمة »

« ولما تسألت مع وجداني عن سبب هذا الجورد »  
 « وعدم المبالاة بما دهمنا من النوائب والمصائب قلت »  
 « لعل ذلك لكثرة ما لحقنا منها حتى تدمم القلب »  
 « واوشك أن يقال عنه تكسرت النصال على النصال »  
 « وقد بد النفسى جواب آخر على عدم الاكثرات »  
 « بما اصاب مسلمي كريد لم يبعد عنى اختلاج النفس »  
 « بالاسف على مصابهم فقط بل اوشك أن يخجلني »  
 « حيث مر بخاطري حسابان ذلك المصاب . ذلك اني »  
 « قبل الحجى الى الاسماعيلية كان آخر سفري على خط »  
 « السويس من جهة القاهرة محطة الزقازيق ثم اتجه »  
 « القطار بنا نحو الاسماعيلية . وهي المرة الاولى في »



« حياتى التى مررت بها على التل الكبير والقصاصين »  
 « والمحسمة ونقيشة هذه المواقع التى اتخذت خطوطاً »  
 « للدفاع ضد الجيش الانكليزى فى سنة ١٨٨٢ والشأن »  
 « ان المرور على مثل هذه البقاع للمرة الاولى يحرك »  
 « لوعة الاسف وذكرى ضياع مجد البلاد واستقلالها »  
 « ومع ذلك لم اجد الماء او اضطراباً »

هذاما كتبه احد رجال المصريين المشهورين بالذكاء  
 ومحبة الوطن . واذا اردنا ان نصدق فى القول مثله يجب  
 علينا ان نترف اننا اذا مررنا نحن أيضاً على هذه البقاع  
 وشاهدناها فلا تتحرك نفوسنا اكثر مما تحركت نفسه  
 ولا تشعر باكثر مما شعر

ومن البديهي ان هذا الجود كما سماه صاحب هذه  
 المقالة ليس منشأه ان ابراهيم بك الهلباوى رجل جاهل  
 او لا يعرف ان محبة الوطن واجبة . وليس سبب هذا  
 الجود ما توهمه حضرته من ان قلوبنا صلبت لكثرة  
 ما لحقنا من المصائب لان توالى المصائب لا يذهب

بالشعور من النفس ولا يضعفه بل يزيد الشعور ويقويه  
 ويدلم الصبر ويشد العزائم  
 وانما السبب الحقيقي لفقد الشعور الى هذا الحد هو  
 اهمال تربية العواطف عندنا في زمن الطفولية وتبع ذلك  
 ان اعصابنا أصبحت لانتأثر الا بالاحساسات المادية التي  
 تقع عليها مباشرة وصارت غير قابلة للتأثر بالمعاني النفيسة  
 رأيت مدت وجودي في فرنسا طفلا عمره عشر  
 سنين كان يتفرج بجاني على فرقة من العساكر الفرنسية  
 وهي عائدة من حرب التونكين . فلما مر امامه حامل  
 العلم وقف هذا الغلام باحترام ورفع قبعته وحي العلم  
 وصار يتابعه بنظراته حتى غاب عنه . فاحسست ان  
 الوطن تجسم لهذا الطفل في العلم الذي مر امامه وأثار  
 فيه جميع الاحساسات التي بعثها فيه ما تربي عليه من حبه  
 حتى خلته رجلا كاملا أما الرجال والنساء الذين كانوا  
 يشهدون هذا المنظر فقد وصلت بهم قوة الشعور الى انهم  
 صاروا يعملون اعمال الاطفال فكان الكثير من النساء

يقبل العساكر ودموع الفرح تسيل على خدودهم  
 واغلب الرجال كانوا يرقصون ويغنون ويلقون بقبعاتهم  
 في الطريق

يمثل هذه المناظر وبما يدور فيها وعنهما من الاحاديث  
 امام الاطفال ينغرس الشعور الوطني في نفوسهم ويزهر  
 ويشمر . وهكذا الحال في تربية الفضائل الاخرى  
 فمخطاط المصري انما هو ناشيء من حرمانه من  
 هذه الرتبة الاولى . ينمو الطفل بيننا كما ينمو النبات ولا  
 يهتم أحد من اهله الا باعطائه التغذية والملبس . فهم  
 يعتنون به كما يعتنى اى انسان بحيوان يحبه . فكل بناء  
 يتم بعد ذلك على هذا الاساس هو بناء على الرمل لا  
 يلبث ان ينهار مهدوماً

وبالجملة ان التربية تنقسم الى قسمين تربية العقل  
 وهى التى توجه مدارك الانسان الى اكتشاف حقائق  
 العالم وتربية الروح وهى التى توجه ارادته الى الخير وتميل  
 باحساسه الى الجميل . وكلتاها لازمتان لسعادة الانسان



اما التربية العقلية فمنبها المكاتب والمدارس واما التربية  
الروحية فلا تكتسب الا في العائلة. ولا يمكن اكتسابها  
في العائلة الا اذا كانت الام في اول من يديرها ولا يمكن  
ان تديرها الام الا اذا كانت على جانب عظيم من الرقي  
العقلي والادبي لهذا قلنا ان المصريين اذا ارادوا ان يرتقوا  
وجب عليهم ان يعملوا الارتقاء شأن المرأة المصرية

ومما يوجب الاسف ان المصريين لم يفهموا الى  
الآن هذه الحقيقة تمام الفهم في حين ان رجالا من  
مسلمي الهند قد صعدوا بفكرهم وتوصلوا بابحاثهم الى  
ادراك شأن المرأة في الهيئة الاجتماعية وأحاطوا بالوظيفة  
من الاهمية. وقد قام رجالان من اعاضهم احدهما  
الامير على القاضي والثاني عناية حسين

فنشر الاول مقالة جلية موضوعها النساء في الاسلام  
ترجمت في مجلة المتطف في عديها الصادرين في شهر  
يونيه ويوليه سنة ١٨٩٩ وتقتطف منها من غير ترتيب  
ما ياتي :

« ما من مقياس يقاس به ارتقاء الامم مثل منزلة »  
 « المرأة فيها فاذا اراد مسلمو الهند ان يرتقوا وجب »  
 « عليهم ان يعيدوا للمرأة المنزلة الرفيعة التي كانت فيها »  
 « في صدر الاسلام »

« وكفا من تاريخ روسيا الحديث دليل علي »  
 « ارتباط تقدم الامم المادى والمعنوى بمقام المرأة فيها »  
 « فقد بقيت نساء الاشراف في روسيا متحجيات الى »  
 « بداية القرن الثامن عشر يعيشن في بيوت بل في »  
 « سجون لا يدخلها النور ولا الهواء أسدلت الاستار »  
 « على كواها واحكمت الاقفال على ابوابها ووضعت »  
 « مخاضها في جيوب الآباء والازواج واذا اريدت نقلهن »  
 « من مكان الى آخر نقلن في مخضات متحجيات »  
 « متبرعات كما تنقل النساء في بلاد الهند فلما فككت »  
 « قيود النساء وجار بن الرجال في العلم والتهذيب وصرن »  
 « من دعائم الهيئة الاجتماعية صارت بلاد الروس من »  
 « اعظم ممالك الارض »

- « كانت شمس المعارف في المشرق فانتقلت الى »  
 « المغرب فنه يجب ان نستمد النور وكل من يسعى في »  
 « اعلاء شأن نساءنا له عندنا شكر واكن لا يغير الله »  
 « ما يقوم حتى يغيروا ما بانفسهم. »  
 « ولا بد ان يسأل سائل هل كان نساء الخلفاء »  
 « وغيرهن من النساء يبرزن ملتفات بالاكفان كالنساء. »  
 « الشرقيات في مدن الشرق الآن. ويظهر لى انهن »  
 « لم يكن يلبسن غير النقاب يسترن به وجوههن كما »  
 « تستر نساء الاستانة الان باليشمك فيخفي غصون »  
 « الشيخوخة ويظهر جمال الصبا اما البرقع الشامل »  
 « للوشاح والنقاب والحداد فلم يشع الا في اواخر عهد »  
 « السلاجقة واما الاحتجاب بالبرده على ما هو شائع »  
 « الان عند مسلمي الهند وغيرها من البلدان فلم يكن »  
 « معروفا في تلك العصور والنساء من الطبقات العليا »  
 « كن يظهرن امام الرجال غير متبرعات »  
 « واستخدم العرب الخصيان في عهد معاوية آخذين »



« ذلك من الروم واقتبسوا نظام الحرير في عهد الوليد »  
 « الاموى الثانى وأمر المتوكل - نيرون العرب - »  
 « بفصل النساء عن الرجال فى الولائم والحفلات »  
 « العمومية . ولكن بقى النساء يختلطن بالرجال الى »  
 « اواخر المائة السادسة للهجرة وكن يقابلن الزوار »  
 « ويمقدن مجالس الانس ويمضين الى الحرب لابسات »  
 « الحديد ويساعدن اخوتهن وازواجهن فى الدفاع »  
 « عن القلاع والمعازل »

« ولما اضمحل شأن خلفاء فى اواسط المائة السابعة »  
 « ومزق التتار شمل الدول العربية قام العلماء يتجادلون »  
 « فى هل الايق بالنساء أن يظهرن ايديهن او اقدامهن »  
 « والى الثانى خطبة فى جمعية الاداب الاسلامية »  
 « بمدارس فى الهند ترجمت فى جريدة المؤيد الصادر فى »  
 « ١٤ يوليو سنة ١٩٠٠ نقتطف منها ما يأتى . »

« ولدينا نقطة أخرى عظيمة الاهمية لا ارى »  
 « مندوحة من الكلام فيها والبحث فيما يتعلق بشأنها »

« اذ لا ترتقى امة ولا تسمو مملكة الا بواسطة هادتها »  
 « النقطة هي تربية البنات . اذ لم يتحققوا ايها السادة ان »  
 « النساء والرجال تؤمان على ان في الهيئة الاجتماعية »  
 « انهم اما ان يقوموا ماعا واما ان يسقطوا ماعا فلا يميل »  
 « الى الرقي ولا وسيلة الى التقدم والنجاح ولا تقدر ان »  
 « تقول ان الحماض امننا موطئ الدعام ثابت البنيان »  
 « تذكر ان الطفل هو والد الرجل وانه متى كانت »  
 « الامهات جاهلات لا يقدر ان على بيت اوار الابدى »  
 « الادبية والتهذيبية في نفوس اولادهن ولا يرقين »  
 « عقولهن ولا يقوين ابدانهم بالسؤال الصححية فاننا »  
 « نبقى الى الابد في آخر صف من صفوف الاعمى »  
 « فانظر الى ما يكتبه رجال من اهل الفقه والعلم »  
 « في الهند والى ما كتبه فقهاءنا وكتابنا حيث قالوا ان »  
 « المرأة لا شأن لها في ارتقاء الامم وانها لا يجب ان تتعلم »  
 « الا ما يلزمها من فرائض دينها للعبادة ويسوع لها ان »  
 « تتعلم القراءة والكتابة وقاموا جميعهم يتصعدون الناس »

بتشديد الحجاب عليها ويحذرونهم من السير في طريق  
الكمال الذي اشرنا اليه بحجة انه تقليد للغربيين في  
عادتهم ويوهمون ان الغربيين انفسهم متألمون من حال  
نساءهم !

وقد بينا بالتفصيل الاسباب الاجتماعية التي يلزم  
لاجلها العناية بشأن المرأة وخراجها من الحجر الذي  
سقطت تحته ازماناً طويلة وبرهنا على انها هي صاحبة  
السلطة على الاخلاق والقابضة على زمام الآداب وانها  
هي التي تسوق الامم في طريق الخير والشر وانها الا  
يمكنها ان تحسن القيام بهذه الوظيفة الاجتماعية الا اذا  
كانت على جانب عظيم من العقل والعلم والادب

تقول هـ - اذا مع اطلعنا على ما كتب في شأن  
المرأة الغربية ومع علمنا بما هي عليه . ولا نرى مانعاً من  
السير في تلك الطريق التي سبقتنا فيها الامم الغربية .  
لانا نشاهد ان الغربيين يظهر تقدمهم في المدنية يوماً  
فيوماً ونرى ان البلاد التي يتمتع فيها النساء بحريتهن



وبجميع حقوقهن هي التي تسير كالدليل امام الامم  
 الاخرى وتهدئها في سبيل الكمال في المدنية. ومن جهة  
 اخرى نرى ان جميع الامم التي حطت من شأن نساها  
 على غاية من الضعف وهي في ذلك على درجة واحدة  
 أو نسب متقاربة لا يظهر التفاوت بينها مع اختلاف  
 الاقاليم وتباين الشعوب والاديان  
 هذا هو المشاهد الواقع تحت انظارنا ولا يمكن  
 العاقل ان يجادل فيه

اما ما زعموه من ان الاوروبيين يتألمون من حال  
 نساها أو يشكون من بعض مطالبهن فذلك موضوع  
 آخر غير ما نحن فيه. ومسئلة النساء التي هي موضوع  
 بحثنا في بلادنا غير مسئلتهم في ما يكتبه بعض الكتاب  
 الغربيين. فاننا في هذه البلاد نطالب بمنح المرأة حريتها  
 الجسميه واثاتها حقوقها الشرعية وتهدئها وتمكينها من  
 اداء وظائفها في البيت. وهذا الطلب لا ينازعنا فيه  
 غربي مهما انحطت درجته في العقل والاحساس

وانما يشكو بعض الكتاب الغربيين من سوء استعمال بعض النساء لحريةهن ومن طلبهن مساواة الرجال في حقوقهم السياسية  
 وحينئذ فالاستدلال بأراء هؤلاء الكتاب للرد علينا هو مغالطة او خلط بين موضوع وموضوع. اذ كل انسان يميز بين تقرير الحق وبين استعماله  
 هذه حرية الصحافة هنا وفي بعض بلاد اوربا قد ساء استعمالها الى حد ان صار كل انسان يتألم منها  
 ولكن لم يفكر عاقل في ان يدعي ان الواجب هو الحجر على الافكار لان هذا الدواء يكون أمراً من الدواء الذي يرام معالجته

فالاسباب التي يبني عليها كتابنا رأبهم في الحجر على حرية النساء هي عين الاسباب التي اتحللتها الحكومات الشرقية لحرمان ابنائها من حرية القول والكتابة والعمل وهي التي اغرت متأخري المسلمين بقفل باب الاجتهاد في التوفيق بين احكام الدين وحاجات الامم على اختلاف

الامصار والاعصار مع عدم الخروج عن الاصول العامة  
 التي قررها الكتاب والسنة الصحيحة وهي التي زينت  
 للاباء عندنا ان يستعملوا في تربية اولادهم وسائل القسوة  
 والغلظة وهي التي كانت تقضى على الاحكام عندنا من  
 عهد ليس ببعيد بوضع تعريفة للبايعين يحددون فيها اثمان  
 اللحم والخضار والمسلى واغلب ما يباع ويشترى في  
 الاسواق

ومنشأ ذلك كله الاهتمام بازالة المضار التي تظهر في  
 بعض احوال البشر والغفلة عن المحافظة على منافعهم .  
 وقد يكون من اسباب تلك الغفلة ان وجوه المنافع في  
 احوال الناس وهي جهات حسنها تخفى عادة على من  
 ينظر اليها نظراً سطحياً أما وجوه الضرر فتظهر عادة  
 للعموم لانها تتشكل باشكال الجرائم والفظائع التي تنفر  
 منها النفوس فاول ما تتجه اليه النفس النافرة هو ان  
 تمحو هذا الاثر بأية طريقة . وأقرب الطرق واسهلها  
 في بادئ الامر هو العنف والشدة



ولكن المتأمل اذا روى في الامور يجد ان لسير  
الانسانية قوانين خاصة يجب مراعاة احكامها في نمو  
الحياة واستكمال قواها سواء في الافراد او في الاجتماع  
وان كل مخالفة لهذه القوانين لها اثر سيء وضرر عظيم  
يلحق الفرد او الهيئة الاجتماعية

اذا تقرر هذا فسلب المرأة حريتها هو اكبر مخالفة  
لقوانين نموها العقلي والادبي . فالتعويل على حرمان  
المرأة من حريتها في اتقاء ضرر سوء استعمال ذلك الحق  
ربما يفيد في منع بعض النساء من اتيان ما ينشأ عنه ذلك  
الضرر ولكن من المحقق انه بجانب هذه الفائدة الخاصة  
المؤقتة يجلب ضرراً عاماً مستمراً وهو تعطيل النمو في  
ملكات صنف النساء بتمامه

وبالجملة فانا لانهاب ان تقول بوجوب منح نساءنا  
حقوقهن في حرية الفكر والعمل بعد تقوية عقولهن  
بالتربية حتى لو كان من المحقق ان يمررن في جميع  
الادوار التي قطعها وتقطعها النساء الغريبات لاننا على

ثقة من ان جميع المطالب التي يطمع اليها نساء الغرب  
 في هذه الايام ليست من المسائل التي يعضل حلها ويدوم  
 القلق بسببها بل يقضى فيها المستقبل بحكم العقل والحق  
 ورب سائل يسأل الى مَ تنتهى هذه الادوار التي تنتقل  
 فيها النساء فالجواب ان ذلك سر مجهول ليس في طاقة  
 احد من الناس أن يعلمه . وكما اننا نجهد ماذا يكون  
 حال الرجل بعد مائتي سنة كذلك لا يمكننا ان نعرف  
 ماذا يكون حال المرأة بعد مرور هذه المدة . وانما نحن  
 على يقين من أمر واحد وهو ان الانسانية سائرة في  
 طريق الكمال . وليس عاينا بعد ذلك الا ان نجد السير  
 فيه وتأخذ نصيبنا منه

## التربية والحجاب

لوم يكن في الحجاب عيب الا انه مناف للحرية  
الانسانية وأنه صار بالمرأة الى حيث يستحيل عليها ان  
تتمتع بالحقوق التي خولها لها الشريعة الفراء والقوانين  
الوضعية بحملها في حكم القاصر لانستطيع أن تباشر عملا  
ما بنفسها مع ان الشرع يعترف لها في تدبير شؤونها  
المعاشية بكفاءة مساوية لكفاءة الرجل وجعلها سجينه مع  
ان القانون يعتبر لها من الحرية ما يعتبره للرجل - لوم  
يكن في الحجاب الا هذا العيب الكفى وحده في مقته  
وفي ان ينفر منه كل طبع غرز فيه الميل الى احترام  
الحقوق والشعور بلذة الحرية . ولكن الضرر الاعظم  
للحجاب فوق جميع ما سبق هو انه يحول بين المرأة  
واستكمال تربيتها

اذا تقرر ان تربية المرأة من الضرورات التي لا  
يمكن ان يستغنى عنها فما هي التربية التي تناسبها ؟ هل



يناسبها تربية كترية الرجل او تخصص بتربية أخرى ؟  
 وهل يمكن تربيتها مع الحجاب او لا بد فيها من ابطاله  
 وهل يعمل فيها على قواعد تأخذ من العلوم الغربية  
 الحديثة او يرجع فيها الى اصول المدنية الاسلامية  
 القديمة ؟

هذه المسائل تدخل في باب التربية والحجاب وقد  
 دار البحث والجدال فيها في العام الماضي بين كثير من  
 الكتاب والآن نريد ان نبدي رأينا فيها على غاية من  
 الوضوح

ففي المسئلة الاولى - لا نجد من الصواب ان  
 تنقص تربية المرأة عن تربية الرجل  
 اما من جهة التربية الجسمية فلأن المرأة محتاجة  
 الى الصحة كالرجل فيجب ان تعود على الرياضة كما  
 تفعل النساء الغربيات التي تشارك اقاربهن الرجال في  
 اغلب الرياضات البدنية . ويلزم ان تعتمد على ذلك من  
 اول نشأتها وتستمر عليه من غير انقطاع والاضغفت

صحتها وصارت عرضة للأمراض. ذلك لان النوااميس الطبيعية تقضى بضرورة التوازن بين ما يكسبه الجسم وما يفقده بحيث لو اختلف هذا التوازن فسدت الصحة واختلف نظامها . والامراض التي تصيب الانسان بسبب اهماله استعمال قواه الجسمية ليست باقل عدداً ولا باخف ضرراً من الامراض التي تصيب من ينفق قوته ولا يموز بالتغذية ما فقد منها . ثم أن ما تقاسيه المرأة من الآلام والمشقات حين الولادة في مرة واحدة ربما يزيد على ما يعانيه الرجل من المتاعب طول حياته ولا يمتلئه من النساء الاقويات المزاج صحيحات الاجسام كنساء القرى المتعودات على العمل البدني المتمتع بالهواء النقي . أما نساء المدن المحرومات من الحركة والتمتع بالشمس والهواء فلا قدرة لهن على احتمال هذه المشقات ولذلك فان اكثرهن يعشن عليلات بعد الولادة الاولى وكثيراً ما يهلكن فيها فقد بلغ عدد من يموت منهن في النفاس اكثر من ثلاثين في الالف

وكما تلزم العناية بصحة المرأة لوقايتها من الهلاك  
والامراض كذلك يلزم العناية بصحتها حرصاً على صحة  
اولادها ووقايتهم من العلل. لان ما يعرض على مزاج  
الام وما يكون فيه من الاستعداد للمرض ينتقل بالوراثة  
الى الاولاد

وأما من جهة التربية الادبية فلأن الطبيعة قد  
اختارت المرأة ونادت بها الى المحامضة على آداب النوع  
فسلمتها زمام الاخلاق وانتمتها عليها. فهي التي تصنع  
النفوس وهي ساذجة لا شكل لها فتصوغها في اشكال  
الاخلاق وتنتشر تلك الاخلاق بين اولادها فينقلونها الى  
من يتصل بهم فتصبح اخلاقاً للامة بعد ان كانت اخلاقاً  
للعائلة كما كانت اخلاقاً للعائلة بعد ان كانت اخلاقاً  
للأم. هذا يدلنا على المرأة الصالحة هي انفع لنوعها  
من الرجل الصالح والمرأة الفاسدة هي اضر عليه من  
الرجل الفاسد. ولعل هذا هو السبب في ما وقر في  
نفوس الناس في كل زمان من أن الرذيلة الواحدة اذا



تدنست بها المرأة حطت من قدرها اكثر مما حطت من شأن الرجل لو تدنس بها وان الفضيلة تلي من شأن المرأة ما لا تعلية من شأن الرجل

بقي علينا الكلام على القسم الاخير من التربية وهو التربية العقلية . هذه التربية هي عبارة عن تعلم العلوم والفنون والغاية التي ترمى اليها هي ان يعرف الانسان ما في الكون من الموجودات وفيها نفسه حتى اذا عرف ذلك على حقيقته امكنه ان يوجه اعماله الى ما يعود عليه بالنفع ويتمتع بلذة المعرفة فيعيش سعيداً

والمرأة كالرجل على حد سواء في الاحتياج الى الانتفاع بالعلم والتمتع بلذته ولا فرق بينها وبينه في التشوق الى استطلاع عجائب الكون والوقوف على اسراره لتعلم مبادئها ومستقرها وغايتها ومهما عظم اشتغال المرأة متزوجة او خالية ذات اولاد ام لا فانها تجد من الوقت ما تثقف فيه عقلها وتهذب نفسها

ولو خصص نساءنا للمطالعة عشر الوقت الذي  
يقضينه اليوم في البطالة ولغو الكلام والخصام لارتقت  
بفضلهن الامة المصرية ارتقاء باهرًا

ولا تتحصل المرأة على المطلوب من هذه التربية  
العقلية بتعلمها القراءة والكتابة واللغات الاجنبية بل  
تحتاج ايضاً لتعلم اصول العلوم الطبيعية والاجتماعية  
والتاريخية لكي تعرف القوانين الصحيحة التي ترجع اليها  
حركات الكائنات وأحوال الانسان كما انها تحتاج لتعلم  
مبادئ قانون الصحة ووظائف الاعضاء حتى يمكنها ان  
تقوم بتربية اولادها

والمهم في هذه التربية هو تشويق عقل المرأة الى  
البحث عن الحقيقة وليس حشو ذهنها بالمواد. حتى اذا  
انتهت مدة تعليمها في المدارس استمر شوقها الى الحق  
فتتحرك دائماً وتعتبر به

وأضيف على ذلك انه ينبغي على البنت ان تتعلم  
صناعة الطعام وترتيب البيت

ولا بد هنا من استلفات النظر الى وجوب الاعتناء  
 بتربية الذوق عند المرأة وتنمية الميل في نفسها الى الفنون  
 الجميلة . واني على يقين من ان اغلب القراء لا يستحسنون  
 ان تتعلم البنات الموسيقى والرسم لان منهم من يرى ان  
 لا فائدة في الاشتغال بهذه الفنون ومنهم من يعدها من  
 الملاهي التي تنافي الحشمة والوقار . وقد ترتب على هذا  
 الوبم الفاسد انحطاط درجة هذه الفنون في بلادنا الى  
 حد يأسف عليه كل من عرف ما لها من الفائدة في  
 ترقية احوال الامم

فن التصوير والرسم له فائدة لا تقل عن فائدة العلم  
 لان العلم يعرفنا الحقيقة وهذا الفن يحببها اليانا لانه يديها  
 لنا على الشكل الاكمل الذي يتخيله صاحب الفن فيبعث  
 فينا بذلك الميل الى الكمال . والكمال شيء يدركه عقلنا  
 لكنه لا يقع تحت حواسنا فلا يمكننا ان نتصوره الا اذا  
 صار مجسما امامنا في شكل لطيف نحس به . ومتى رأيناه  
 في هذا الشكل تعلقت نفسنا بمحبته . وكلما كان صاحب



الفن ما هراً في فنه حاذقاً في صناعته كان صنعه اقرب  
 للكمال وكانت النفس اكثر ميلا اليه واشد اعجاباً به  
 واعظم سروراً بالاحساس به

ولفن الموسيقى مثل هذه المزايا فانها افصح لغة  
 تعبر عما في ضمائرنا والذي ما يرد على مسامعتنا ومن احسن  
 ما وصفت به قول افلاطون .

« ان الموسيقى تبعث الحياة في الجماد ويسمو بها »

« الفكر ويرتقي الخيال وتبث في النفس الفرح والسرور »

« وترفعها عن الدنيا وتميل بها الى الجمال والكمال . »

« فهي من عوامل الادب للانسان »

هذه هي التربية التي نود ان تكون للبنات وقد

بينها اجمالاً لان المقام لا يسمح ببيانها تفصيلاً . هذه

هي التربية الكاملة التي تيسر للمرأة الجمع بين واجباتها

المختلفة المتعددة فتعدها لان تكون انساناً يكسب عيشه

بنفسه وزوجة قادرة علي ان تحصل لعائلتها اسباب الراحة

والهناء وأماً صالحة لتربية اولادها

مضى انتهت تربية البنات باتخاذ ما يلزم من الوسائل  
 لتنمية قواها الجسمية وملكاتها العقلية تكون قد بلغت  
 سن الرابع عشرة او الخامس عشرة من عمرها فما الذي  
 ينبغي ان تكون عليه بعد ذلك؟ وكيف تعيش المحجب  
 في بيتها وتمنع عن مخالطة الرجال او تطلق لها الحرية في  
 ذلك؟ هذا هو موضوع البحث في المسئلة الثانية والثالثة  
 وسنتكلم عليهما معاً لما بينهما من الارتباط

رأى المتقدمون على تحرير المرأة اننا تطرفنا في مسألة  
 الحجاب واننا اشرنا برفعه تقليداً للمادات الغربية وزعموا  
 ان الحجاب لا يوجب انحطاط المرأة ولا يترتب عليه  
 ضرر لها ولذلك ذهبوا الى وجوب استبقائه والمحافظة  
 عليه وقالوا ان الذي حط بالمرأة عن منزلها انما هو  
 عدم التربية فلو تربت تربية حسنة امكنها وهي في  
 الحجاب ان تقوم بواجباتها احسن قيام

على اننا بعد ان دققنا النظر في جميع ما قيل او  
 كتب في هذا الشأن لا تزال على رأينا ولم يزدنا تكرار

البحث فيه الا وثوقا بصحة ما ذهبنا اليه  
 ولا نرى سببا للخلاف بيننا وبين مناظرينا الا  
 الاختلاف في فهم معنى التربية فهم يرون ان التربية هي  
 التعلم وذلك يتم على رأيهم بمكث الصغير في المدرسة سنين  
 محدودة تكون نهاية عمله فيها الحصول على الشهادة  
 الدراسية وانه متى نال هذه الورقة السميكة التي سماها  
 بعض ظرفاء القرنساويين ( جلد حمار ) عد بالغاً في العلم  
 والادب حد النهاية . ونحن على خلاف مارأوا نعتقد ان  
 التربية لا تقوم بالمكث في المدرسة والحصول على الشهادة  
 وانما كل ما يستفيد منه الصبي من ذلك في ايام التحصيل  
 الاولى هو الاستعداد لتكميل عقله وخلقه

ذلك لان الصبي في السنة الرابع عشرة او الخامس  
 عشرة من عمره لا يعرف من العلم الا نظريات عامة  
 ومسائل كلية يحفظها في جمل مختصرة ومهما كانت هذه  
 القضايا علمية او ادبية فلا قيمة لها الا بظهورها في العمل  
 وذلك يكون بالمشاهدات والتجارب التي تحدد دائرة



تطبيقها والحد الذي يفصلها عن غيرها وتبين الاحوال التي  
تدخل فيها او تخرج عنها وجهات نفمها وضرها هذه  
التطبيقات هي الوسطة الوحيدة في فهم القواعد على  
حقيقتها فاذا انعدمت لا تكون هذه القواعد الالفاظ  
وخيالات

لهذا لا يخطر على بال رجل عاقل ان يسلم نفسه  
الى طيب يوم خروجه من المدرسة ولا يختار محاميا  
للدفاع عنه يوم نيته للشهادة وهو لم يتمرن على العمل زمنا  
كافيا

وكذلك الحال في الآداب والاخلاق اذ لا شيء  
على الانسان اسهل من ان يعلم مقدار الفائدة في ضبط  
شهواته وقهره نفسه ولكن لا شيء اصعب في العمل من  
ان يأتي ذلك بالفعل . لان قهر الانسان لهواه وجعله  
تحت سلطان العقل يستدعي قوة عظيمة في الارادة ولا  
توجد هذه القوة في الارادة باقامة الحوائل المادية بينه  
وبين النقائص ولا بمجرد حشو ذهنه بالقواعد الالادية

وانما تتولد بالتعرض للملاقاة الحوادث والتعود على مغالبتها  
والتغلب عليها

فزاولة الاعمال ومشاهدة الحوادث واختبار الامور  
ومخالطة الناس والاحتكاك بهم والتجارب كل هذه الاشياء  
هي منابع للعلم والآداب الصحيحة. بها ترتقى النفوس  
الكريمة حتى تبلغ اعلى الدرجات وامامها تنهزم النفوس  
الضعيفة وتسقط الى اسفل الدرجات

قال سبنسر في هذا المعنى عند كلامه على التربية

العقلية :

« لا فائدة من التربية التي تجعل الانسان مستودعا »

« لا افكار غيره لأن الكلمات التي توضع في الكتب »

« لا يمكن ان تنتج معاني الا على نسبة التجارب »

« المكتسبة »

وقال ادمون ديمولان عند كلامه على التربية

الادبية نقلا عن ترجمة صديقي احمد فتحي باشا زغلول :

« ان ترتيب الحوادث وسير الوجود يرشدنا الى »

ان « الامم التي بلغت فيها همة الانسان منهاها هي »  
 « ملجأ الحياة الادبية الصحيحة حيث تثبت الاخلاق  
 وتبقى المحامد وبيانه ان المؤثر الادبي انما يجعل المرء  
 قادراً على قهر النفس والتغلب على هواها . وليس  
 من درس يتعلم فيه الرجل قهر نفسه وقيادة زمامها  
 اشد فعلا من الحياة الملية التي يتعلم فيها ان لا اعتمد  
 الا على نفسه . وليس من مرب يأخذ بمجامع القلوب  
 اكثر من تلك الحياة . فهي التي تقود المرء الى الحياة  
 الحقيقية . وهي المدرسة الطبيعية التي تربيه كيف  
 يتحمل المتاعب والرزايا وهي الاسهل تناولا والاكثر  
 شيوعاً وطلاباً . تلك ضرورات اشد فعلا في النفوس  
 من وعظ الواعظين ونصح الحكماء والمرشدين  
 الذين يدخل كلامهم من احدى الاذنين ويخرج  
 من الاخرى . ذلك لان الاعمال تدعو الى العمل  
 اكثر من الاقوال

فالتجارب هي اساس العلم والادب الحقيقي



والحجاب مانع للمرأة من ورود هذا المنبع النفيس  
لان المرأة التي تعيش مسجونة في بيتها ولا تبصر العالم  
الا من نوافذ الجدران او من بين استار العربية ولا تمشي  
الا وهي كما قال الامير على القاضي ملتفة بكفن  
لا يمكن ان تكون انسانا حيا شاعرا خيرا باحوال الناس  
قادرا على ان يعيش بينهم

ولا يكفي لاجراج المرأة المصرية من هذه الحياة  
الصناعية التي يشكو الكل منها ان تمكث بضع سنين  
في المدرسة ثم تنتقل منها الى بيت تحجب فيه بقية عمرها  
بل يلزم ان تستمر في الاعتناء بجسمها وعقلها بمدة المدرسة  
ونشركها في حياتنا الطبيعية يلزم ان نضع يدينا في بدنها  
ونسير معها في الارض ونربها عجائب الكون ولطائف  
الصناعة ودقائق الفنون وآثار الزمن الغابر واختراعات  
الزمن الحاضر يلزم ان تقاسمنا افكارنا وآمالنا وافراحنا  
وآلامنا وتحضر مجالسنا فتستفيد مما يعرض فيها من  
الاخلاق والافكار والمباحث وتفيدنا بحملنا على رعاية

## الحشمة والتأدب في القول

يقول معترض : « انا نراك تريد ان تحسن حال  
 « المرأة المصرية بحملها على تقليد المرأة الغربية فهلا  
 « أعرت تمدننا القديم الذي كان من أصوله احتجاب  
 « النساء نظرة وهل من نفوس كريمة يهزها ذكرى  
 « مجدها القديم فتلفت الى اصوله لفتة علمية ترى انه  
 « هو المجد الصحيح الذي يجب ان نشد له رواجل  
 « العزائم والذي سيتضح للعالم اجمع يوما ما انه هو  
 « نفس الكمال الذي ينشده الانسان ويلتمسه الوجدان  
 هذا الاعتراض ربما يلذ للقارئ سماعه لطلاوة لفظه  
 وربما ينجذب اليه لانه يحرك الميل الغربي الموجود في  
 كل انسان الى التعلق باثار الآباء والاجداد . ولكن  
 الاجدر بنا ان لانجمل للفظ تأثيراً فينا الى حديدها  
 عن الحق . وعلينا ان نأخذ أهبتنا لمقاومة سلطة العادات  
 الموروثة اذا خشينا ان تسلبنا ارادتنا واختيارنا . والتعلق  
 بالتقاليد الراسخة لا يحتاج الى التحريض والترغيب لانه

حالة لازمة للنفس آخذة بزمامها فهي مستفرقة فيها من  
ذاتها وانما الذي يحتاج للتشويق والتشجيع هو التخلص  
من ماض ضار واعتناق مستقبل نافع

اذا أمكنا ان نأخذ تلك الالهية كان من أهم ما  
يجب علينا ان نلتمت الى التمدن الاسلامي القديم ونرجع  
اليه . ولكن لا لنسوخ منه صورة ونحتذى مثال ما كان  
فيه سواء بسواء بل لكي نزن ذلك التمدن بميزان العقل  
وتدبر في أسباب ارتقاء الامة الاسلامية وأسباب  
انحطاطها ونستخلص من ذلك قاعدة يمكننا ان نقيم عليها  
بناء ننتفع به اليوم وفي ما يستقبل من الزمان

ظهر الدين الاسلامي في جزيرة العرب بين قوم  
كانوا يعيشون في حال البداوة أي في أدنى الحالات  
الاجتماعية فاوجد بينهم رابطة ملية واخضعهم الى رئيس  
واحد ووضع لهم شرعا نسوخ ما كان عندهم من العادات  
المتبعة في معالمتهم من قديم الزمان . ولما امرهم بالجهاد  
أخذوا يحاربون الاعمم الاخرى واستولوا عليها ولم يكن



ذلك بامتيازهم على من جاورهم من الامم في العلوم  
 والصنائع ولكن كان بروح الوحدة التي بعثها الاسلام  
 فيهم مع استمدادهم الفطرى للقتال . فلما اختلطوا  
 بالمصريين والشاميين والفرس والصينيين والهنود وغيرهم  
 وجدوا عندهم هؤلاء الامم كثيرآ من العلوم والصنائع والفنون  
 فاستفادوا منها ونقلوا معظمها الى لسانهم وسمحوا الاولئك  
 المغلوبين ان يأتوا في ترقيتها بما شاؤوا وظهرت عند ذلك  
 نهضة علمية كما هو الشأن في الامم عقب كل انقلاب  
 يجرى لغاية صالحة استمرت مدة اربعة قرون تقريبآ  
 على هذين الاساسين شيدت المدينة الاسلامية  
 الاساس الدينى الذى كيون من القبائل العربية أمة  
 واحدة خاضعة لحاكم واحد ولشريع واحد . والاساس  
 العلمى الذى ارتقت به عقول الامم الاسلامية وآدابها  
 الى الحد الذى كان فى استطاعتها ان تصل اليه فى  
 ذلك العهد

ولكن لما كان العلم فى تلك الاوقات فى أول نشأته

وكانت اصوله ضروبا من الظنون لا يؤيد اكثرها بشيء  
 من التجارب كانت قوة العلم ضعيفة بجانب قوة الدين  
 فتغلب الفقهاء على رجال العلم ووضعوه تحت مراقبتهم  
 وزجوا بانفسهم في المسائل العلمية وانتقدوها . وحيث  
 انهم لم يأتوا اليها من بابها ولم يجهدوا انفسهم في فهمها  
 أخذوا يؤلون الكتاب والاحاديث بتأويلات استنبطوا  
 منها ادلة على فساد المذاهب العلمية وحملوا الناس على ان  
 يسيئوا للظن بها ومازوا يطعنون على رجال العلم ويرمونهم  
 بالزندقة والكفر حتى نفر الكل من دراسة العلم وهجروه  
 وانتهى بهم الحال الى الاعتقاد بان العلوم جميعها باطلة الا  
 العلوم الدينية . بل غلوا في دينهم وشطوا في رأيهم حتى  
 قالوا في العلوم الدينية نفسها انها لا بد أن تقف عند حد  
 لا يجوز لأحد أن يتجاوزه . فقرروا ان ما وضعه بمض  
 الفقهاء هو الحق الابدى الذي لا يجوز لاحد ان يخالفه  
 وكانهم رأوا من قواعد الدين أن تسد أبواب فضل الله  
 على اهله اجمعين

هذا النزاع الذى قام بين اهل الدين واهل العلم  
 ولا أقول بين الدين والعلم لم يكن خاصاً بالامم الاسلامية  
 بل وقع كذلك عند الامم الاوروبية . ولكن لما كانت  
 هذه الامم قد ورثت علوم اليونان والرومان والعرب  
 وكان وصول تلك العلوم اليها قرب تمام تكوينها لم تحتج  
 أوروبا الى زمن طويل فى اكتشاف الاصول الحقيقية  
 لتلك العلوم . وقد نالت منها فى مائتى سنة ما لم ينله غيرها  
 فى آلاف من السنين . وتواتر الاكتشافات العلمية  
 يجر بعضها بعضاً ويرشد بعضها الى بعض . فمنها اكتشاف  
 قوانين سير الكون وتحليل الضوء وسرعة سيره وكيفية  
 تكون الاصوات وسرعتها وشكل اهتزازاتها وعلمت  
 ماهية الحرارة وكيفية تكون الكرة الارضية وحقيقة  
 شكلها وتكون طبقات الارض وتقدم الاعصار عليها وعلى  
 سكانها وضرور التغييرات التى طرأت عليها والادوار  
 التى تقلبت فيها من وقت ان كانت كتلة نارية الى ان ظهر  
 فيها النوع الانسانى بعد جميع الانواع الاخرى . ثم عرفت



قوانين الحياة ووظائف الدورة الدموية والتنفس والهضم  
 وخصائص قوى الإدراك وكيف تتكون خلايا الجسم  
 وكيف تعيش وكيف تنفئ. وصححت وكمات أصول  
 الكيمياء والطبيعة

من هذه الاكتشافات أخذ الكتاب والفلاسفة  
 ما دعت إليه الحاجة ليعلموا الانسان من اين اتى والى  
 أين يذهب وما هو مستقبله ووضعوا أساس العلوم  
 الادبية والاجتماعية والسياسية

بكشف هذه الحقائق شيده العلم بناء متيناً لا يمكن  
 لعاقل أن يفكر في أن يهدمه . ولهذا تغلب رجال العلم  
 على رجال الدين في أوروبا بعد النزاع والجهاد وانتهى  
 الحال بان صار للعلم سلطة يعترف له بها الناس كافة  
 فاذا كان التمدن الاسلامى بدأ وانتهى قبل ان  
 يكشف الغطاء عن أصول العلوم كما بيناه فكيف يمكن  
 أن نعتقد ان هذا التمدن كان «نموذج الكمال البشرى»  
 يهمننا أن لا نبخس اسلافنا حقهم ولا ننقص من شأنهم

ولكن يهمننا مع ذلك ان لا نفش انفسنا بان نتخيل انهم  
وصلوا من التمدن الى غاية من الكمال ليس وراءها غاية  
نحن طلاب حقيقة اذا عثرنا عليها جاهرنا بها مهما تألم  
القرء من مماعها. لذلك نرى من الواجب علينا ان نقول  
انه يجب على كل مسلم أن يدرس التمدن الاسلامي ويقف  
على ظواهره وخفاياه لانه يحتوى على كثير من أصول  
حالتنا الحاضرة ويجب عليه أن يمجب به لانه عمل انتفعت  
به الانسانية و كملت به ما كان ناقصاً منها في بعض ادوارها  
ولكن كثيراً من ظواهر هذا التمدن لا يمكن ان يدخل  
في نظام معيشتنا الاجتماعية الحالية

أما من جهة العلوم فالامر ظاهر لما سبق بيانه  
واما من جهة المنظمات السياسية فلأننا همادقنا  
البحث في التاريخ لا نجد عند أهل تلك العصور ما  
يستحق أن يسمى نظاماً فان شكل حكومتهم كان عبارة  
عن خليفة أو سلطان غير مقيد بحكم بواسطة موظفين  
غير مقيدين فكان الحاكم وعماله يجرون في ادارتهم على

حسب ارادتهم فان كانوا صالحين رجعوا الى اصول  
 المدالة بقدر الامكان وان كانوا غير ذلك خرجوا من  
 حدود المدالة وعاملوا الناس بالعسف ولم يكن في النظام  
 ما يردهم الى اصول الشريعة

وبما يقال ان هذا الخليفة كان يولى بعد ان يبايعه  
 افراد الامة وان هذا يدل على ان سلطة الخليفة مستمدة  
 من الشعب الذي هو صاحب الامر . ونحن لا نكر هذا  
 ولكن هذه السلطة التي لا يتمتع بها الشعب الا بمض  
 دقائق هي سلطة لفظية . اما في الحقيقة فالخليفة هو  
 وحده صاحب الامر . فهو الذي يعلن الحرب ويعقد  
 الصلح ويقرر الضرائب ويضع الاحكام ويدير مصالح  
 الامة مستبداً برأيه ولا يرى من الواجب عليه ان يشرك  
 احداً في امره

ومن الغريب ان المسلمين في جميع ازمان تمدنهم لم  
 يبلغوا مبلغ الامة اليونانية ولم يتوصلوا الى ما وصلت اليه  
 الامة الرومانية من جهة وضع المنظمات اللازمة لحفظ



مصالح الامة وحريتها فقد كان لتلك الامم جمعيات نياية  
 ومجالس سياسية تشترك بها مع الحاكم في ادارة شؤونها  
 واغرب من هذا ان امراء المسلمين وفقهاءهم لم  
 يفكروا في وضع قانون يبين الاعمال التي وجدوا انها  
 تستحق العقاب ويحدد العقوبات عليها بل تركوا حق  
 التمييز الى الحاكم يتصرف فيه كيف يشاء . مع ان  
 بيان الجرائم وعقابها هو من اوليات اصول العدالة  
 ولست محتاجا ان اقول انهم ما كانوا يعرفون شيئا  
 من العلوم السياسية والاجتماعية والاقتصادية فان هذه  
 العلوم حديثة العهد . واذا اراد مكابر ان يتحقق من ذلك  
 فما عليه الا ان يتصفح مقدمة ابن خلدون وهو الكتاب  
 الفرد الذي وضع في الاصول الاجتماعية عند المسلمين  
 يرى ان الاصول التي اعتمد عليها لا يخلو معظمها من الخطأ  
 ويندهش على الخصوص عند ما يرى ان هذا الكتاب  
 الذي وضع للبحث في المسائل الاجتماعية لم تذكر فيه  
 كلمة واحدة في العائلة التي هي اساس كل هيئة اجتماعية

فاذا كانت حالتهم السياسية هي كما ترى فما الذي

يطلب منا ان نستديره منها؟

كذلك اذا نظرنا الى حالتهم العائلية نجد انها مجردة

عن كل نظام حيث كان الرجل يكتبني في عقد زواجه

بان يكون امام شاهدين ويطلق زوجته بلا سبب أو

باوهي الاسباب ويتزوج عدة نساء بدون مراعاة حدود

الكتاب . كل ذلك كان واستمر الى الآن على ما هو

مشهور ولم يفكر أحد من الحكام او الفقهاء في وضع

نظام يمنع ضرر انحلال روابط العائلة . وأمل ما كان

يلزمهم لرفع ذلك الخلل ان يقرّوا مثلاً ان يقع الطلاق

وعقود الزواج والرجعة لا بد ان تكون امام أمور شرعي

حتى لا تبقى هذه الشؤون موضعا للريب ومحلا للشبهة

ومشاراً للنزاع والشقاق

اين هذه الفوضى من المنظمات والقوانين التي

وضمها الاوروبيون لتأكيد روابط الزوجية وعلاقات

الاهلية . بل أين هي من القوانين اليونانية والرومانية

التي لم تغفل في جميع أدوارها عن أهمية العائلة وشأنها في  
 الهيئة الاجتماعية فأى شيء من هذا يمكن أن يكون  
 صالحاً لتحسين حالنا اليوم؟

بقي علينا أن نلتفت إلى التمدن الإسلامي من جهة  
 الآداب . يعتقد أهل عصرنا أن المسلمين السابقين كانوا  
 حائزين لجميع أنواع « السمات الاخلاقية الصحيحة »  
 وهو اعتقاد غير صحيح أو على الأقل مبالغ فيه

أما من جهة أصول الأدب فالمعلوم أن المسلمين  
 لم يأتوا للعالم بأصول جديدة . فقد سبق المسلمين أمم  
 كالإهود والنصارى والبوذيين والصينيين والمصريين  
 وغيرهم وقد كانت تلك الأمم تعرف تلك الأصول وضمنتها  
 كتبها ونزلت على بعضها في وحى سماوى

وأما من جهة عمل المسلمين على مقتضى تلك  
 الأصول الأدبية فالتاريخ يشهد على أن كل عصر لا يخلو  
 من الطيب والردىء والحسن والقبیح وقد وصلت إلينا  
 أخبار العرب مدونة في الكتب التاريخية والأدبية



فكشفت لنا الفطاء عن اخلافهم ومعاملاتهم واطلعنا على  
شعرهم وامثالهم واغانيتهم فما وجدنا زماننا من الازمان خاليا  
من الآداب الفاسدة والاخلاق الرذيلة والطبائع الدنيئة  
رأينا الدولة العربية من بعد وفاة النبي صلى الله عليه وسلم  
الى آخر أيامها ممزقة بالمنازعات الداخلية الناشئة عن  
التباغض والحقد وحب الذات حتى في الاوقات التي  
كانت فيها الدولة مشغولة باهم الحروب مع الامم الاخرى  
رأينا أحد اولاد علي رضي الله عنه تزوج باكثر من مائه  
امرأة حتى التجأ والده ان ينصح الناس بان لا يزوجوه  
بناتهم . رأينا من الرجال من كان يعترض النساء في  
الطريق ويختلس النظر اليهن من خروق الحائط رأينا  
من أمراءهم واعاظهم من كان يشرب الخمر حتى لا يمي  
ما يقول في مجالس تحضرها الجوارى وتطرب الحاضرين  
بنمات الموسيقى . رأينا من شعرائهم من يستجدي  
المطايا ويمد يده ملتسماً رزقه من فضلات الامراء  
والاغنياء ومنهم من يمدح نفسه ويثني عليها ويذهب

في ذلك انى حد ليس بعمده الاجنون او يتفزل في ولد  
 او يهجو خصمه بمبارات الفحش والفاظ الوقاحة التي  
 يستحى من تصورها فضلا عن التفوه بها . رأينا من  
 مؤرخيهم من يزور في التاريخ ومن فقهاءهم من يخترع  
 الاحاديث ويضعها لغايته الذاتية

فاى زمن من الازمان السابقة كان منزهاً عن  
 العيوب حتى يصح ان يقال انه «نموذج الكمال البشرى»  
 الكمال البشرى لا يجب ان نبحث عنه في الماضى بل ان  
 اراد الله ان يمن به على عباده فلا يكون الا في مستقبل  
 بعيد جداً

من اغرب ما اعتاد عليه العقل الانساني ان يظن  
 ان العصر الذى هو فيه احظ منزلة في الكمال من العصر  
 الذى سبقه ومنشأ ذلك ان الابناء ينشأون على احترام  
 آباءهم وتعظيم كل ما يصدر عنهم فالكمال عندهم ما  
 وجدوا عليه آباءهم ويزيد ذلك تقريراً في نفوسهم ان  
 ان الآباء يستهجنون دائماً ما صار اليه ابناءهم مما لم يكن

( ١٨٣ )

معهم ودا لهم وهم لا يستطيعون ان يغيروا انفسهم فيكون  
وهم الابناء وغرور الالباء كل منهما عون الاخر على استقباح  
الحاضر وعبادة الماضي

ولو صح ما يزعمون لكان اكمل انسان هو اول من  
وجد من نوعه ولا يستمر النقص عصر بعد عصر الى هذا  
اليوم وليكانت نهاية الانسان ان يصير حيوانا اعجم مع  
انه من الثابت ان عصوراً مضت على النوع الانساني  
وهو في ادنى مراتب الانسانية ثم ارتقى بالتدريج الى  
ان وصل الى هذه الدرجة العليا التي يحق له ان يفتخر بها  
متى تقرر ان المدنية الاسلامية القديمة هي غير ما  
هو راسخ في مخيلة الكتاب الذين وصفوها بما يجنون ان  
تكون عليه لا بما كانت في الحقيقة عليه وثبت انها كانت  
ناقصة من وجوه كثيرة فسيان عندنا بعد ذلك ان  
احتجاب المرأة كان من اصولها اولم يكن وسواء صح  
ان النساء في ازمان خلافة بغداد والاندلس كن يحضرن  
مجالس الرجال اولم يصح فقد صح ان الحجاب هو عادة



لا يليق استعمالها في عصرنا

ونحن لا نستغرب ان المدنية الاسلامية اخطأت  
في فهم طبيعة المرأة وتقدير شأنها فليس خطأها في ذلك  
اكبر من خطأها في كثير من الامور الاخرى

وغنى عن البيان اننا عند كلامنا على المدنية  
الاسلامية لم نقصد الحكم عليها من جهة الدين بل من  
جهة العلوم والفنون والصنائع والآداب والمادات التي  
يكون مجموعها الحالة الاجتماعية التي اختصت بها. ذلك  
لان عامل الدين لم يكن وحده المؤثر في وجود تلك الحالة  
الاجتماعية فهو على ما به من قوة السلطان على الاخلاق  
لم ينتج الا أثراً مناسباً لدرجة عقول وآداب الامم التي  
سبقت

والذي أراه ان تمسكنا بالماضي الى هذا الحد هو  
من الاهواء التي يجب ان نهض جميعاً لمحاربتها لانه ميل  
يجرنا الى التمدن والتقهقر. ولا يوجد سبب في بقاء هذا  
الميل في نفوسنا الا شعورنا باننا ضعاف عاجزين عن

انشاء حال خاصة بنا تليق بزماننا ويمكن ان تستقيم بها  
مصالحنا . فهو صورة من صور الانكال على الغير كأن  
كلامنا يناجى نفسه قائلا لها . اتركى الفكر والعمل  
والعناء واستريحى فليس في الامكان ان تأتى بابدع مما كان  
هذا هو الداء الذى يلزم ان نبادر الى علاجه .

وليس له من دواء الا اننا نربى اولادنا على ان يتعرفوا  
شؤون المدنية الغربية ويقفوا على اصولها وفعولها وآثارها  
اذا أتى هذا الحين ونزجو ان لا يكون بعيداً انجالت  
الحقيقة امام اعيننا ساطعة سطوع الشمس وعرفنا قيمة  
التمدن الغربى وتيقنانه من المستحيل ان يتم اصلاح ما  
في احوالنا اذا لم يكن مؤسساً على العلوم العصرية الحديثة  
وان احوال الانسان مهما اختلفت وسواء كانت مادية  
أو أدبية خاضعة لسلطة العلم

لهذا نرى ان الامم المتقدمة على اختلافها في  
الجنس واللغة والوطن والدين متشابهة تشابها عظيماً في  
شكل حكومتها وادارتها ومحاكمها ونظام عائلتها وطرق

تربيتها ولغاتها وكتابتها ومبانيها وطرقها بل في كثير من  
 العادات البسيطة كالملبس والتحية والاكل. اما من جهة  
 العلوم والصنائع فلا يوجد اختلاف الامن حيث كونها  
 تزيد أو تنقص في أمة عن أمة أخرى

من هذا يتبين ان نتيجة التمدن هي سوق  
 الانسانية في طريق واحدة وان التباين الذي يشاهد  
 بين الامم المتوحشة أو التي لم تصل الى درجة معلومة من  
 التمدن منشأه ان أولئك الامم لم تهتد الى وضع حالتها  
 الاجتماعية على اصول علمية

هذا هو الذي جعلنا « نضرب الامثال بالاوروبيين »  
 ونشير بتقليدهم وحملنا على ان « نستلفت الانظار الى  
 المرأة الاوروية »

هذه مسألة تحديد حقوق المرأة وتربيتها قد  
 اجتهدت كثيراً في ان افق على رأى علماء المسلمين فيها  
 من المتقدمين أو المتأخرين فوجدت شيئاً وقد نبهني  
 أحد اصحابي الى كتاب الفه في هذا الموضوع حضرة



الشيخ حمزة فتح الله المفتش بنظارة المعارف وقد قرأته  
 من أوله الى آخره فوجدته يحتوي على كل شيء ولكنه  
 لم يشتمل على شيء مما وضع الكتاب لاجله . ومن  
 الغريب ان الذين لم يرق في نظرهم اعجابنا بالاوروبيين  
 اضطروا جميعهم بما فيهم الشيخ الازهرى ان يستشهدوا  
 في الرد علينا بآراء بعض العلماء والكتاب الاوروبيين  
 نساء ورجالا

فان كان منهم من يقول اني لميل الاطلاع على ما  
 كتبه المسلمون قصير الباع في علومهم فاننا لا أجادله في  
 هذا وانما يسرني ويملا قلبي بهجة ان ارى كتابا اسلاميا  
 قديما او جديدا يحتوي على حقوق المرأة وما يجب عليها  
 من حيث هي امرأة وزوجة وأم وفرد من أمة . فان  
 جاني من يزعم قلة اطلاعي وقصر باعي بكتاب مثل  
 هذا أثقلته حمداً وشكراً

سيقول ارباب الافكار عندنا انا نسلم بان المدنية  
 الاوروية صحيحة حسنة نافعة بالنسبة للعلوم التي توصلت

الى جمعها وانماها واستخدمها ولكنها فاسدة رديئة ضارة  
بالنسبة للاخلاق والآداب التي تلازمها في كل مكان  
وصلت اليه

فهم يمتدحون للغربيين بانهم ارقى منا في العلوم  
والفنون والصنائع ويمتدحون بأن معارفهم اوصلتهم الى  
توجيه اعمالهم في طريق تحصيل منافعهم باحسن الوسائل  
الموصلة الى السعادة في هذه الدنيا ولكنهم متى رأوا  
طرق معاملاتهم بعضهم مع بعض وخصوصاً كيفية  
معاملة رجالهم لنسائهم أو سمعوا بها تغير حكمهم عليهم  
تغيراً كلياً واعرضوا عن فهم ما هم فيه وصرحوا بأنهم  
احط منا في الآداب . هذا الاعتقاد يشبه ان يكون  
عاماً فينا كما يلاحظه من يقرأ الجرائد ومن يلتفت الى  
الاحاديث التي تدور بين الناس وهو اعتقاد لا يصعب  
علينا بيان سببه

ذلك اننا ندعنا بتقدم الغربيين علينا في العلوم  
والصنائع لاننا نرى آثارها محيطة بنا من جميع اطرافنا

فكلما التفتنا الى جهة من جهاتنا وجدنا اثرًا منها مشهودًا  
 نراها في البيت في ما كلنا ومشربنا وملبسنا وجميع  
 ادوات المنزل واثائه . نراها في المدرسة مدة التعليم ثم  
 في النظمات التي تدور عليها جميع اصول وفروع ادارتنا  
 وحكومتنا . نراها في الطرق على شكل عمارات فاخرة  
 وحوانيت كبيرة وبساتين منتظمة وشوارع نظيفة تسير  
 فيها العربات والآلات البخارية والكهربائية . وبالجملة  
 نرى في كل آن وفي كل مكان برهانًا ماديا لا يمكن معه  
 الا التسليم بأننا متأخرون عن الغربيين كثيرًا في المعارف  
 العلمية والصناعية

وكأننا نريد ان نحمو العار الذي يلحقنا من هذا  
 الاعتراف وناخذ بثأرنا فلان نجد وسيلة لذلك الا ان ندعى  
 اننا ارقى منهم في الآداب وانهم ان سبقونا في الماديات  
 ومظاهرها فقد سبقناهم في الروحانيات وسرورها  
 وانما سهل علينا التمسك بهذه الدعوى لان التقدم  
 في الماديات مما يقع تحت الحس فلا يمكن انكاره اما



التقدم في الامور المعنوية فهو مما لا يدرك الا بالعقل فلا  
 يقف عليه كل انسان ويحمد المكابر في غيبته عن الحس  
 مجالا للانكار . وقد يساعد المكابر في مكابرتة ما يراه او  
 يسمع به في البلاد الغربية من كثرة الملاهي ومسارح  
 الشهوات وغير ذلك من سيء العادات التي يتبرأ منها  
 الغربيون انفسهم ويتألمون لانتشارها والعقلاء منهم  
 يسعون في محوها أو تقليلها ولكنهم يأسفون على ان  
 مساعيهم تعجز عن الوصول الى ما يتمنون . فاغتنمنا فرصة  
 وجود هذه العيوب واقننا منها حجة لتأييد دعوانا  
 ومما آخذناه على الغربيين في آدابهم تكشف  
 نساءهم واختلاطهن بالرجال وتمتعهن بالحرية التامة  
 واحترام الرجال لهن . وكثير من اعيان هذه العادات اسبابا  
 لفشو الفساد فيهم ويعتقدون ان جميع نساءهم لا يعرفن  
 العفة وكل الرجال مجردون عن الفيرة  
 ولما كانت غاية التمدن هي تهذيب النفس وتطهيرها  
 من الرذائل والابتعاد بها عن المنكرات والخبائث ونشر

الفضيلة بين الناس كان لنا الحق في احتقار المدنية  
الاوروبية ان صح ما اعتقدناه فيها

ولكن هل هذا الاعتقاد صحيح ؟

اما كون الآدب في الغرب احط منها في الشرق  
فهي مسألة لا يسمح لنا موضوعنا باستيفاء البحث فيها  
ويمكننا ان نجمل الكلام عليها في قليل من العبارات:  
ان العداوة القديمة التي استمرت اجيالاً بين اهل  
الشرق والغرب بسبب اختلاف الدين كانت ولا تزال الى  
الآن سبباً في ان جهل بمضمون أحوال بعض واسباء كل  
منهم الظن بالآخر واثرت في عقولهم حتى جعلتها تصور  
الاشياء على غير حقيقتها . اذ لا شيء يبعد الانسان عن  
الحقيقة اكثر من ان يكون عند النظر اليها تحت سلطان  
شهوة من الشهوات . لانه ان كان مخلصاً في بحثه محباً  
للقوف على الحقيقة وهو ما يندر وجوده فلا بد ان  
شهوته تشوش عليه في حكمه . وأدنى آثارها ان تزين له  
ما يوافقها وتستميله اليه . وان كان من الذين لا منزلة

للحق من نفوسهم وهم السواد الاعظم ضربوا دون  
الحق استاراً من الاكاذيب والاهام والاضاليل مما  
تسوله لهم شهوتهم حتى لا يبقى لشماع من اشعة الحق  
منفذاً الى القلوب

وزد على ذلك ان التربية العلمية لم توجد في العالم  
الغربي الا من زمن قريب وهي لاتزال الى الآن مفقودة  
في الشرق . والمحروم من هذه التربية لايسهل عليه ان  
يبني أحكامه على مقدمات صحيحة . لأن الجاهل يستمد  
حكمه من احساسه لا من عقله . فهو لا يستحسن الشيء  
لانه مطابق للحق وانما يمتد الشيء مطابقاً للحق لانه  
يستحسنه . بخلاف المتعود على الابحاث العلمية فان  
عقله لا ينخدع با احساسه فكما أراد ان يشتغل بمسئلة  
طبيعية أو تاريخية مثلاً جمع الحوادث التي تتعلق بها  
ورتب الوقائع واستنبط منها القاعدة التي يحكم بصحتها بناء  
على ما حصل من المقدمات غير صادر في ذلك الا عن  
حب الحقيقة . فاذا عرض له ان يشتغل بالنظر في حال



جاره أو عدوه استعمل الطريقة التي ألفها وسلم بما  
تؤدى إليه من النتائج وخضع لها ولو كانت مخالفة  
لما يهواه

ولقد وصل الغربيون الى درجة رفيعة من التربية  
واشتغل كثير ممن كملت فيهم تلك التربية بالبحث عن  
أحوال الشرقيين والمسلمين وكتبوا في عاداتهم ولغتهم  
وآثارهم ودينهم وألوفها كتباً نفيسة أو دعواها آراءهم  
ونتائج محنتهم وامتدحوا ما رأوه مستحقاً للمدح وقدحوا  
في ما رأوه محلاً للقدح غير ناظرين في ذلك الا الى تقرير  
الحق واعلان الحقيقة صادفوا الصواب أم أخطأوه. أما  
عندنا فلم تبلغ التربية من الناس هذا المبلغ. ولهذا كان  
حكم كتابنا في هذه الاشياء في قياد الشهوات وتحت  
سلطة الاحساس والألف والعادة. ومن وجد لشعاع  
الحق لممانا في بصيرته وجد من خوف اللامة عقلة في  
لسانه تمنعه من اظهاره او حمله الرياء على اطالة القول في  
تأييد ما لا يعتقده فاذا وجد بينهم مخلص في القصد

طالب للحق وجهر به كان نصيبه ان يتهم بالتجرد عن  
الوطنية وبالعداوة للدين والملة - واشدهم اقتصادا في ذمه  
يرميه بالطيش والخفة توهما منه ان الاعتراف بفضل  
الاجنبي مما يزيد طمع الاجانب فينا وان اظهار عيوبنا مما  
يوقع اليأس في قلوبنا

ولا عذر لهم في حكمهم هذا الا انهم قد جروا فيه  
على سندهم في سائر احكامهم . والافهم مخطئون لان  
السبب في طمع الاجانب فينا ليس هو اعترافنا بانحطاطنا  
وانما هو نفس ذلك الانحطاط الذي عرفه الاجانب منا  
قبل ان نحس به من انفسنا . فهم قد اكتشفوا ما  
كانت عليه بلادنا من منذ خمسة آلاف سنة ووقفوا على  
اخلاق المصريين وتفصيل احوالهم في معيشتهم ايام  
الفراعنة وجمعوا من حقائق ذلك الوقت شيئا كثيرا لم  
يصل اليها الا منهم وقليل منا من يعرفه . فلا عجب ان  
يكونوا اسبق منا الى معرفة حالتنا الحاضرة نقصها وكما لها  
ثم لا خوف ان يلحقنا اليأس عند شعورنا بانحطاطنا

لان اليأس انما يكون عند استحالة الخلاص من التهلكة  
 وليس لهذه الاستحالة محل بالنسبة الينا خصوصا ان  
 الامم لا تقف في حياتها عند حد بل هي موضوع  
 للتقلبات والتغيرات وتتوارد عليها احوال القوة والضعف  
 والشدة والرخاء فلا تدوم على حال واذا عرضت عليها  
 الشدة يوما لا تلبث ان تخرج منها بجدها واجتهادها  
 وبديهي ان التوجه الى الاصلاح والكمال لا يكون الا  
 بعد الشعور بالنقص . فما لم تستشعر الامة بتأخرها عن  
 الامم الاخرى وتقصيرها عن الوصول الى ما وصل اليه  
 غيرها من غايات الكمال لا تنبعث الى التقدم ولا  
 تتحرك لا يدرك غاية من هذه الغايات ولذلك كان تنبيه  
 الامة الى نقصها واسماؤها بحقيقة منزلتها من بقية الامم  
 اول فرض يجب القيام به كما ان شعور الامة بهذا  
 النقص يعد اول خطوة في سبيل ترقيتها  
 لهذا لا تردد في ان نصرح بان القول باننا ارق  
 من الغربيين في الاداب هو من قبيل ما تنشده الاممات



من الفناء لتنويم الاطفال

وغاية ما في الامر ان تقدم الاوروبيين علينا من  
هذه الجهة لا يقام الدليل عليه بانارمادية كتقدمهم في  
العلوم والصنائع وانما يعرفه من خالطهم واختبرهم في ظاهر  
شؤونهم وباطنها حتى وقف على منزلتهم من الخصائص  
الادبية

ينقسم الاوروبيون كما تنقسم سائر الامم الى ثلاث  
طبقات عليا ووسطى ودنيا . فاما الطبقة الدنيا فاكبر  
حظها من التربية معرفة القراءة والكتابة وقليل من  
مبادئ العلوم وهم في اخلاقهم الشخصية اشد فسادا من  
عامتنا في اخلاقها

وأما الطبقة العليا فتصيب حظا عظيما من التربية  
العقلية ولكن يغلب عليها ما يغرى به الفنى والبطالة .  
وتستولى عليها الشهوات . فهم يتفننون في اللذائذ تفنن  
أهل الجذ في الاختراعات والصنائع  
وسبب ذلك ان التمدن الذى يعيشون فيه يسهل

لهم ارضاء شهواتهم ويجدون من الوسائل لذلك مالا  
يوجد عندنا فابدعوا في اختراع طرق التلذذ واعطوها  
الاشكال التي تجذب النفوس اليها . فالكهرباء مثلا التي  
تضيء المدن وتنقل الاخبار وينتفع منها الزارع والتاجر  
والصانع والمسافر والمريض تقوم لارباب الخلاعة بخدمات  
من الوجهه الذي يناسبهم . وكذلك ترى لهم جرائد  
وكتبا وميادين تمثيل تختص بهم كما ان لهم الجنان  
الناصرة والقصور الشاهقة

هذا الفساد مما تتحمله المدينة الغربية وتصبر عليه  
لانها لا تستطيع محوه . فان هذه المدينة مؤسسة على  
الحرية الشخصية فهي مضطرة لان تقبل ما يتبع هذه  
الحرية من الضرر لانها تعلم ان منافعها اكثر من  
مضارها

فوجود الفساد في الغرب انما هو لاحق طبيعي  
من لواحق الحرية الشخصية ونتيجة من نتائجها في الطور  
الادبي الحالى الذى توجد فيه تلك البلاد الآن

ولا يشك أحد في أنه مع مرور الزمن وانتشار  
المعارف وتحسين طرق التربية في طبقات الامة عاليا  
ودانيتها تهذب النفوس شيئا فشيئا وتقرب من الكمال  
الذي هو ضالتها

غير انه لا يفوت القارئ ان هذا الفساد الذي  
ذكرناه في الامم الغربية لم يضعف فيهم الفضائل الاجتماعية  
التي هي الركن الاقوى لبناء الامم وما يتبع تلك الفضائل  
من بذل الانفس والاموال في سبيل تعزيز الوطن أو  
الدفاع عنه فادنى رجل في الغرب كأعلى رجل فيه اذا  
دعى داع الى هجوم أو قيام لدفاع أو الى عمل نافع  
يترك جميع لذائذه وينساها وينهض لاجابة الداعي ويخاطر  
بنفسه ويبذل ماله الى ان يتم للامة ما تريد فاين حال  
هاتين الطبقتين من هذه الفضائل الجليلة في الامم الغربية  
من حالة الامة الشرقية ؟

وأما الطبقة الوسطى فلا ريب انها أرقى من التي  
تقابلها عندنا نحن في الحقيقة لانعرف من أحوال



الغربيين الا بمض ما ظهر منها والكثير منا لا تزيد معرفته على ما عرف منها في الشوارع والقهاوى وما قرأه في بعض القصص والحكايات وليس من الحق ولا من العدل ان نظن ان هذه الظواهر هى صورة تامة لحقيقة منزلتهم من الادب

من اراد ان يكون حكمه فيهم صحيحاً فعليه ان يلم بجميع مظاهر حياة تلك الامم ويقف على جميع الاحساسات والمواطف التى تحرك نفوسهم وهذا امر يحتاج لمعرفة تامة بلغتهم وتاريخهم وعاداتهم واخلاقهم فاذا تمت للباحث هذه الشروط امكنه ان يعرف لم يهب رجل المانى حياته ويترك زوجته واولاده مساعدة لامة البوير . ولماذا يحتقر عالم من العلماء طيب العيش ولذائد الحياه ويرجح الاشتغال بحل مسألة او كشف غامضة او فهم علة . وكيف ان سياسياً واسع الثروة على المقام يفتى زمنه فى تدبير الوسائل لاعلاء شأن امته وربما حرم نفسه راحة النوم فى ذلك السبيل . وما هو المحرك

للسائح الذي يقضى الشهور والسنين بعيداً عن أهله  
 وبلده ليكتشف منابع النيل مثلاً . وما هو الاحساس  
 الذي يرضى القسيس بالمعيشة بين المتوحشين مع ما يتكبده  
 من انواع العذاب وما يحيط به من الاخطار . وما هذا  
 الوجدان الذي يسوق الغنى الى أن يبذل آلافاً من  
 الجنيهات لجمعيه من الجمعيات الخيرية أو لعمل يعود نفعه  
 على أمته أو على الانسانية

إذا علم السر في هذه الصفات ومصادر هذه  
 الاعمال الجليلة ثم علم ما بين أعضاء العائلات من الوفاق  
 والاتلاف والمحبة ونظر الى ما في معاملاتهم من الصدق  
 في القول والغيرة على الحق ونمو احساس الشرف والميل  
 الى مساعدة الضعيف والفقير والرأفة بالحيوان فلا شك  
 انه ينتهي من هذا العلم الى نتيجة صحيحة وهي ان هؤلاء  
 القوم على جانب عظيم من الادب والفضيلة . لان هذه  
 الاعمال والاحوال تدل على ضعف سلطان حب النفس  
 كما تدل على نمو الاحساس بحاجة كل من أفراد الامة

الى الآخر . والترقى الادبى انما هو هذا التضامن بعينه  
وليس هذا بغريب فان التقدم فى العلوم يؤدى الى  
التقدم فى الآداب والاخلاق . لا ريب ان الارتقاء  
العقلى يصحبه الارتقاء الادبى دائما فان العلم هو المادة  
التي يتغذى منها الادب . لا أقول انه لا يوجد الادب  
الا حيث يوجد العلم وانما اقول ان ادب الجاهل لا يمكن  
أن يكون ثابتا فى نفسه مثل ثبات الادب فى نفس العالم .  
العلم يخاطب العقل والحقائق العلمية لا تطلب ان يسلم  
بها من غير مناقشة بل تحتاج الى بحث وتمب وشغل  
والاعتقاد على الاشتغال بالعلم يكسب الاعتقاد على ضبط  
النفوس الذى هو أهم أركان الادب . فاذا هم شخص  
اشربت نفسه العلم أن يعمل أمر مخالف للآداب نوع منه  
نازع الى النظر فى ذلك الامر وآثاره ومزايده ومضاره  
ثم رجع الى نفسه ليعلم هل يصح لها أو لا يصح ويندر  
حينئذ أن يقدم عليه . اما الجاهل فان كان فاضلا لم  
نكن الفضيلة فيه الاعادة مجردة وهو مستعد للاذعان



الى ما يتأثر به حسنا أو قبيحا ومائل الى قبول ما يرى  
اغلب الناس عليه بدون بحث فاذا انقطعت العادة مرة  
وذاق لذة الرذيلة انفلت قياد نفسه من يده واستحال  
عليه أن يرجع الى ما كان عليه من قبل

وأينا ان العلم يقوى حكم العقل ويهذب النفس  
وأضيف على ذلك انه يمظم الاحساس الدينى . وليس  
في ذكر هذه العبارة خروج عن الموضوع لان الدين  
والادب يرجعان في الحقيقة الى شىء واحد  
وأجل ما قيل في هذا المعنى ما أتى به الفيلسوف  
سينسر في كتابه الذى كتبه في التربية اقتطف منه هنا  
بعض ما يليق بالمقام . قال

« ليس العلم منافيا للاحساس الدينى كما يزعم كثير »  
« من الناس . بل ترك العلم هو المنافى للدين . ولنضرب »  
« لذلك مثلا فنفرض ان عالما من كبار المؤلفين يصنف »  
« الكتب ويقرر الحقائق والناس يشنون عليه ويطلقون »  
« أسنتهم بمدحه ولكنهم مع ذلك لم يروا من كتبه الا »

« غلفها ولم يقرأوا شيئا منها ولم يجهدوا انفسهم يوماني »  
 « فهم ما احتوت عليه . فاذا تكون قيمة هذا المدح »  
 « في نظرناء وما الذي نعتقده في صدق هؤلاء المادحين »  
 « ان جاز لنا ان نقيس عظام الاشياء بصغارها نقول »  
 « ان الناس يعاملون الكون وخالقه بهذه المعاملة . »  
 « وأدهى ما ياتون من تلك المعاملة انهم لا يكتفون »  
 « بان يعيشوا ويموتوا وهم لا يعرفون حقيقة من حقائق »  
 « تلك الاشياء التي ينادون بانها من ابداع البدائع »  
 « واغرب الغرائب بل ينحون باللائمة على من يشتغل »  
 « بفهم حقائقها والوقوف على ما اودع فيها من الاسرار »  
 « ولو فقهوا العلم وان اهمال العلم هو المضعف للاحساس »  
 « الديني بل الماحق له . اما خدمة العلم فهي عبادة »  
 « يؤديها القلب لأن خدمة العلم هي اعتراف ضمنى بان »  
 « للمخلوقات قيمة عالية وان الذي أوجدها له شأن »  
 « اعلى ومقام اسمى . خدمة العلم هي احترام للكون »  
 « وصانعه يؤديه طالب العلم لا بمجرد الفم واللسان »

« ولكن يبذل وقته وفكره وعمله »

نستنتج مما سبق ان تقدم الغربيين في العلوم ساعد  
كل المساعدة على ترقهم في الآداب وان تأخر المعارف  
عندنا كان سبباً في انحطاط آدابنا

وهذه حوادث عائلتنا وما يجري فيها بين الاب  
وابنه والاخ وأخيه والزوج وزوجته مما لا يحتاج بيانه  
الى تفصيل وهذه حوادث القرى وما يشاهد فيها من  
الحسد والتباغض والخيانة والمنازعات والجرائم البهيمية  
التي يحار العقل فيها وهذه حوادث الوطن وما يرى في  
روابط اهله من الانحلال وتفرقهم في الرأي في احقر  
الشؤون وحرصهم على المال ان لا ينفقوه في سبيل اى  
منفعة من المنافع العامة وضمهم بشيء من اوقاتهم للفكر  
في اى مصلحة من مصالح بلادهم كل هذا برهان على  
انحطاط اخلاقنا. وما يكون عندنا من محاسن الاخلاق  
كالكرم المعهود في كثير من بلاد الارياف يرجع في  
الحقيقة الى عيب من العيوب كالتنافس في حب الشهرة



ولهذا ترى الكثير من اعيان البلاد المشهورين باكرام  
الضيف والمبالغة في الاحتفال به يسرون في سائر  
شؤونهم على خلاف مقتضى الكرم فيظلمون الفقير  
ويطمعون في أموال الضعفاء من أقاربهم وخصوصاً  
النساء منهم ويضيقون على عائلتهم في المعيشة ويأتون  
من ذلك ما تأباه النفس الكريمة

وحال الأمة التركية لا يختلف في ذلك عن حالنا .  
نعم في بعض بلاد الريف هناك رق في الآداب والاخلاق  
وامتيازها على الاخلاق والآداب المصرية . ولكن لا  
سبب لذلك الا ان التركي يعيش في قرية بغاية السذاجة  
وعلى ضرب من سعة العيش فلا يجد ما يحمله على ارتكاب  
ما يخالف الآداب الحسنة . وهو بعيد عن كثير من  
الذائل لانه يجهلها ولا يتصور وجودها . فاذا فارق  
قرية وسكن مدينة من المدن رأته ولا يجاربه أحد  
في مسابقة أهلها الى مراتع اللذات ومسارح الشهوات  
وفاق أمثاله في جميع العيوب الاخرى

وبالجملة نقول ان التمدن الاوربي ليس خيراً محضاً  
 فان الخير المحض ليس موجوداً في عالمنا هذا لانه عالم  
 النقص . وانما هو الخير الذي أمكن للانسان ان يصل  
 اليه الآن . فقد آثم به شيئاً مما كان ينقصه وارتقى به  
 درجة من الكمال

ومهما كانت هذه النتيجة صغيرة في جانب ما ينتظر  
 للنفس الانسانية من الكمال فانه ينبغي لنا ان نقنع بها  
 وعلى المستقبل ان يصل بأهله الى ما هو أعلى منها  
 ومن الخطأ ما يتوهمه الكثير منا من ان الترقى  
 يحصل في بعض شؤون الامة ولا يؤثر في سائرهما .  
 والصواب ان الترقى لا يكون ترقياً صحيحاً الا اذا وجد  
 منه روح تظهر في جميع شؤون الامة جزئياً وكلياً حتى  
 اذا شاء باحث ان يحلل مجلته وجدها مركبة من جزئيات  
 من الترقى تظهر في المسكن والمطعم والملبس والمباني  
 والطرق والجمعيات والافراح والمآتم وأساليب التعليم  
 والترية واللياترارات والملاهي كما تظهر في الصنائع والتجارة

والزراعة والعلوم والفنون . وعلى الجملة يجد اثرًا للترقي  
في جميع مظاهر حياتها العقلية والادبية

ذلك لان الحالة العقلية والحالة الادبية متلازمان

تلازمان تاما بل هما في الحقيقة حالة واحدة وانما وضع لهما  
اسمان بحسب اختلاف الجهة التي ينظر منها اليها فان  
كل معلوم يرد على العقل يفيد معرفة جديدة ثم هو  
بهذه الافادة نفسها يدخل في نظام سلوكنا ولو كان  
العلم قاصراً على المعرفة فقط وليس له اثر في العمل لفقد  
معظم اهميته ان لم تقل كلها

واما اختلاف عادات الغربيين عن عاداتنا وخروج

نساءهم مكشوفات الوجوه واجتماعهن مع الرجال وتمتعن  
بالحرية واحترام الرجال لهن فليس مما يدل على انحطاط  
الآداب عندهم

نعم يعد الكثير منا هذه العادات عيوباً ولكن اذا  
سئلت لماذا يعامل الغربيون نساءهم على هذه الطريقة ؟  
لماذا يحترم الرجل منهم امرأته ويجلسها عن يمينه ويحب



ان تكون نبهة متعلمة ؟ لماذا يسمح لها ان تخرج متى  
 شاءت وتساfer وتخالط الرجال والنساء ؟ لماذا كل هذه  
 الحرية وكل هذا الاحترام ؟ فجواب الواحد منا لا يكون  
 الا ان هذه هي عادتهم السيئة ولكن هذا الجواب لا  
 يفيد شيئاً لانه يستدعى سؤالاً آخر وهو لماذا كانت  
 هذه العادة ؟ وهنا يتيسر له الجواب

لو كان موضوع بحثنا عادة من عادات امة متوحشة  
 لسهل علينا ان نقول ان هذه العادة طرأت عليها بحكم  
 الحوادث وتلك الامة تعمل تحت سلطانها بدون ان  
 تفكر فيها وهي تجهل اصلها وارتباطها باحوالها كما تجهل  
 الاثر الذي ينشأ عنها في شؤونها

ولكن مما لا يسلمه العقل ان اهل اوربا وامريكا  
 يسيرون على هذه العادة من غير شعور منهم باسبابها  
 ونتائجها ويصعب على العقل ان يظن ان علماءهم الذين  
 يجهدون انفسهم كل يوم في اكتشاف اسرار الطبيعة  
 وان هؤلاء الذين بحثوا عن الميكروبات ووجدوها وبنوا

أنواعها ووصفها بصدق أو صافها وربوها واستولدوها  
غفلوا عن هذه المادة وأهملوها

والحقيقة انهم درسوها درساً تاماً كغيرها من  
المسائل الاخرى وقارنوا بينها وبين عاداتنا الشرقية ولا  
أعلم ان واحداً منهم قام ينادى قومه يوماً ويحثهم على  
تغييرها . بل الكل متفقون على ان حجاب النساء هو  
سبب انحطاط الشرق وان عدم الحجاب هو السر في  
تقدم الغرب . وانما الخلاف يوجد بينهم في تحديد  
حقوق المرأة السياسية كما بيناه

هذا الاجماع أمر جدير بان يستوقف نظرنا . وجد  
بين الغربيين رجال يرون ان الملكية الخاصة هي سرقة  
وان الاموال يجب ان تكون ملكاً شائعاً بين جميع أفراد  
الامة . وظهر فيهم من يقول بالغاء نظام الزواج حتى  
تكون العلاقات بين الرجل والمرأة حرة لا تخضع لنظام  
ولا يحددها قانون . وخرج منهم طائفة تنادى بهدم كل  
نظام وشرع ولا تعترف للحكومة معها كان شكلها بحق

الوجود . ومع ذلك لم يخطر على بال واحد منهم ان  
 يطلب حجاب النساء . بل نرى الامر بالمعكس فان  
 المتطرفين من ارباب المذاهب يطلبون التوسع في حرية  
 المرأة والزيادة في حقوقها الى ان تصير مساوية للرجل .  
 فهم على شططهم متفقون في ذلك مع ارباب المشارب  
 المعتدلة

فما هو سر هذا الاتفاق وماسببه ؟ الآن الاوربيين  
 لا يحبون التغيير في عاداتهم ؟ كلا . فان التغيير عندهم  
 هو قانون تقدمهم . ومن التقي نظرة عامة في تاريخهم  
 من قرن واحد يجد انهم غيروا كل شئ عندهم : غيروا  
 حكومتهم ولغتهم وعلومهم وفنونهم وقوانينهم وملابسهم  
 وعاداتهم وان كل ما وصلت اليه هذه الامور معرض  
 الآن لانتقاد الباحثين منهم ومهدد بالتغيير والتبديل  
 من وقت الى آخر

كذلك لا يصح ان يكون من اسباب هذا  
 الاتفاق ما يقال من ان الاوروبيين لا يقدرّون شرف



النفس حق قدره ولا يفارون على نساءهم . هذا القول  
الذي سمعته من كثير من الناس لا يمكن ان يصدر الا  
من قليل الخبرة ناقص المعرفة لم يقف على شيء من  
احوال سكان تلك البلاد فهو لا يدري منها اكثر مما  
يدريه من احوالنا سائح غربي يدور في الازبكية وما  
جاورها ويكتب من عوائدنا ما يراه من الطائفتين حول  
تلك الاماكن المشهورة

اذن فما هو السبب ؟

السبب هو ان مسألة حقوق المرأة وحريةها ليست في  
الحقيقة مجرد عادة نرى الغربي يرفع قبعتها اذا اراد التحية  
والشرقي يحرك يده ويضعها على رأسه فهذه عادة من  
العادات يمكن ان يكون لها ارتباط تاريخ الشرق والغرب  
ولكن اهميتها لا تعدى الموضوع الصغير الذي وضعت  
لاجله ولا يمكن ان يترتب عليها نتيجة في الحياة الشخصية  
او العامة . أما كون المرأة تتعلم أو لا تتعلم وتميش  
مسجونة في البيت أو متمتعة بحريتها وتخالط الرجال أو

لا تخالطهم وما هي حقوقها في الزواج والطلاق وماذا  
 يكون شأنها في العائلة وفي الامة فهذه اولاً مسألة اجتماعية  
 فهي بذلك مسألة علمية ولا غرابة بعد ذلك في حصول  
 الاتفاق فيها

لهذا يلزمنا بدل ان نهزأ بالفريبيين ونحكم عليهم  
 بمقتضى قاعدة تخيلناها وهي انهم ضلوا عن الحق في ما  
 يختص بشأن النساء عندهم - يلزمنا بدل ذلك ان نقف  
 على افكارهم في هذه المسئلة ونبحث في آراءهم وفي اسباب  
 النهضة العظيمة التي قام بها الرجال والنساء في هذا القرن  
 وندرس جميع نتائجها الحالية . وبعد ذلك يمكن ان نكون  
 لانفسنا رأياً صحيحاً مؤسساً على النظريات العقلية  
 الصحيحة ومؤيداً بالتجارب والوقائع

❦ خاتمة ❦

❦ حالة الافكار الآن في مصر بالنسبة للنساء ❦

ابتدأ المصريون في هذه السنين الاخيرة يشعرون بسوء حالتهم الاجتماعية وبدأت عليهم علامات التألم منها وأحسوا بضرورة العمل على تحسينها. وصلت اليهم اخبار الغربيين واختلطوا بهم وعاشروا الكثير منهم وعرفوا مبلغ تقدمهم فلما رأوا انهم متمتعون بطيب العيش واتساع السلطة ونفوذ الكلمة وغير ذلك من المزايا التي وجدوا انفسهم محرومين منها والتي لا قيمة للحياة بدونها انبث فيهم الشوق الى مجاراتهم والرغبة في الحصول على تلك النعم. وقام بيننا المرشدون وتزاموا على بث الافكار التي اعتقدوا انها تهدي الامة الى طريق النجاح. هذا يدعو الى العمل والنشاط وذلك الى ائتلاف القلوب والاتحاد ونبذ اسباب الشقاق وآخر الى حب الوطن



والتفاني في خدمته وغيره الى التمسك باحكام الدين  
وهلم جرأ

ولكن فات هؤلاء المرشدين أمر واحد وهو ان  
هذه الكلمات وما شاكلها لا يمكن ان يكون لها في  
حياة الامة أثر يذكر الا اذا وصلت الى النساء وادركت  
النساء معانيها وتعلقت نفوسهن بحبها وتوجهت ميولهن  
اليها حتى يمكنهن بمد ذلك ان يضمنن أولادهن باحسن  
الصور التي تمثل كمال الانسان في اذهانهن

ذلك لان كل حال اجتماعية لا يمكن تغييرها الا  
اذا وجهت التربية نحو التنمير المطلوب ولانه لا يكفي  
في الاصلاح مهما كان موضوعه مجرد حاجة اليه ولا امر  
تصدره الحكومة بحمل الناس عليه ولا خطبة تلقى على  
مسامعهم لترغيبهم فيه ولا كتب تؤلف في بيان منافعه  
ولامقالات تنشر لشرح مزاياه. فان هذه الامور كلها  
لا أثر لها الا في ارشاد الامة وتنبئها الى سوء حالها  
ولكنها ليست من الوسائل التي تغير الامم وتحولها من

حال الى حال . لان كل تغيير في الامم انما يكون نتيجة  
لمجموع فضائل وصفات وأخلاق وعادات لا تولد في  
النفوس ولا تتمكن منها بالتربية أى بواسطة المرأة

فاذا أراد المصريون ان يصلحوا أحوالهم فعليهم ان  
يبتدأوا في الاصلاح من أوله . يجب عليهم ان يعتقدوا  
بان لا رجاء في ان يكونوا أمة حية ذات شأن بين الامم  
الراقية ومقام في عالم التمدن الانساني قبل ان تكون  
بيوتهم وعائلاتهم وسطاً صالحاً لاعداد رجال متصفين  
بتلك الصفات التي يتوقف عليها النجاح . ولا رجاء في  
ان البيوت والعائلات تصير ذلك الوسط الصالح الا اذا  
تربت النساء وشاركن الرجال في أفكارهم وآمالهم وآلامهم  
ان لم يشاركونهم في جميع أعمالهم

هذه الحقيقة مع بساطتها وبداهتها قد اعتبرها  
الناس يوم جاهرنا بها في العام الماضي ضرباً من الهذيان  
وحكم الفقهاء بانها خرق في الاسلام وعدها الكثير من  
متخرجي المدارس مبالغة في تقليد الغربيين بل انتهى

بعضهم الى القول بانها جنابة على الوطن والدين. وأوهما  
 في ما كتبوا ان تحرير المرأة الشرقية امنية من امانى  
 الامم المسيحية تريد بها هدم الدين الاسلامى ومن  
 يعضدها من المسلمين فليس منهم الى غير ذلك من  
 الاوهام التى يصفى اليها البسطاء ويتلذذ باعتقادها  
 الجهلاء لعدم ادراكهم منافهم الحقيقية

ونحن لا نريد ان نرد عليهم الا بكلمة واحدة :  
 وهى ان الاوروبيين اذا كانوا يقصدون الاضرار بنا  
 فليس الا ان يتركونا لانفسنا فانهم لا يجدون وسيلة  
 أوفى بغرضهم فينا من حالتنا الحاضرة

هذا هو الحق الذى لا ريب فيه . ومهما اجتهد  
 قوم فى اخفائه وغفل آخرون عنه فلا بد ان ينجلي  
 لكل عاجلا أو آجلا . شأن الحقيقة فى جميع الازمان  
 وكل ناظر فى أحوال هيئتنا الاجتماعية الحاضرة  
 يجد فيها ما يدل على ان النساء عندنا قطعن دور الاستعباد  
 ولم يبق ينهن وبين الحرية الاحجاب رقيق . اذ يرى



اولاً - شعوراً جديداً عند المصريين بالحاجة الى تربية  
 بناتهم بعد ان كانوا لا يعلمون شيئاً  
 ثانياً - تخفيف الحجاب وذهابه شيئاً فشيئاً الى التلاشي  
 ثالثاً - تأفف الشبان من الزواج على الطريقة الحالية  
 وتمنيهم تغييرها بما يمكنهم من معرفة المخطوبة  
 رابعاً - اهتمام الحكومة وبعض أبناء البلاد في  
 مقدمتهم صاحب الفضيلة الشيخ محمد عبده مفتي الديار  
 المصرية باصلاح المحاكم الشرعية . وكل من اطلع على  
 التقرير الجليل الذي وضعه فضيلته بشأن تلك المحاكم يجد  
 فيه اموراً كثيرة تأتي باصلاح كبير في العائلات المصرية  
 واطخص بالذكر منها ما اتى به عند الكلام على تعدد  
 الزوجات حيث قال

« هذا وانى ارفع صوتي بالشكوى من كثرة ما »

« يجمع الفقراء من الزوجات في عصمه واحدة فان »

« الكثير منهم عنده اربع من الزوجات او ثلاث او »

« اثنان وهو لا يستطيع الانفاق عليهن ولا يزال »

« معهن في نزاع على النفقات وسائر حقوق الزوجية »  
 « ثم انه لا يطلقهن ولا واحدة منهن ولا يزال الفساد »  
 « يتغلغل فيهن وفي أولادهن ولا يمكن له ولا لهن »  
 « أن يقيموا حدود الله وضرر ذلك بالدين والامة غير »  
 « خاف على أحد »

وقد حدث في هذا العام ان كثيراً من النساء اللواتي حكم علي أزواجهن بالاشغال الشاقة مؤبداً أو بالسجن المؤبد أو بالحبس مدة طويلة تشكين الى نظارة الحقانية من حالهن التعيسة حيث لا سبيل لهن من الانفصال من أزواجهن ولا يوجد لهن عائل يقوم بنفقاتهن ومعاش أولادهن فاضطرت نظارة الحقانية الى استفتاء حضرة مفتي الديار المصرية عن الوجوه الشرعية التي يمكن اتخاذها لازالة أسباب الشكوى فبحث حضرة في هذه المسألة وفي مسائل أخرى تشابهها واستنتج من فقه المالكية احدى عشر مادة وقدمها الى نظارة الحقانية واليك بيانها ننشرها افادة للفقراء.

(المادة الاولى) اذا امتنع الزوج عن الاتفاق على زوجته فان كان له مال ظاهر نفذ الحكم عليه بالنفقة في ماله فان لم يكن له مال ظاهر واصر على عدم الاتفاق طلق عليه القاضى فى الحال وان ادعى المعجز فان لم يثبت طلق عليه حالا وان اثبت الاعسار امهله مدة لا تزيد على شهر فان لم ينفق طلق عليه بمد ذلك

(المادة الثانية) ان كان الزوج مريضا او مسجونا وامتنع عن الاتفاق على زوجته امهله القاضى مدة يرجى فيها الشفاء او الخلاص من السجن فان طالت مدة المرض او السجن بحيث يخشى الضرر او الفتنة طلق عليه القاضى

(المادة الثالثة) اذا كان الزوج غائبا غيبه قريبه ولم يترك نفقة لزوجته ضرب القاضى له اجلا فان لم يرسل ما تنفق منه زوجته على نفسها او لم يحضر للاتفاق عليها طلق عليه القاضى بمد مضى الاجل فان كان بعيد الغيبة او كان مجهول المحل وثبت انه لا مال له تنفق منه



الزوجة طلق عليه القاضى

( المادة الرابعة ) اذا كان للزوج الغائب مال او دين فى ذمه احد او وديعه فى يد آخر كان للزوجة حق طلب فرض النفقة من ذلك المال او الدين ولها ان تقيم البينة على من ينكر الدين او الوديعة ويقضى بطلبها بلا كفيل وذلك بعد ان تحلف انها مستحقة للنفقة على الغائب وانه لم يترك لها مالا ولم يقم عنه وكيل فى الاتفاق عليها

( المادة الخامسة ) تطليق القاضى لعدم الاتفاق يقع رجعيا وللزوج أن يراجع زوجته اذا أثبت ايساره واستعد للاتفاق فى اثناء العدة فان لم يثبت ايساره او لم يستعد للاتفاق لم تصح الرجعة

( المادة السادسة ) من فقد فى بلاد المسلمين وانقطع خبره عن زوجته كان لها ان ترفع الامر الى نظارة الحقانية مع بيان الجهة التى تعرف او تظن انه سار اليها او يمكن ان يوجد فيها وعلى ناظر الحقانية عند ذلك ان يبحث

عنه في مظنات وجوده بطرق النشر للحكام ورجال  
البوليس وبعد المعجز عن خبره يضرب لها اجل اربع  
سنين فاذا انتهت تعدد الزوجة عدة وفاة اربعة أشهر  
وعشرآ بدون حاجة الى قضاء ويحل لها بعد ذلك ان  
تتزوج بغيره

(المادة السابعة) اذا جاء المفقود أو تبين انه حي وكان  
ذلك قبل تمتع الزوج الثاني بها غير عالم بحياته كانت  
الزوجة للمفقود ولو بعد المقد مطلقاً او بعد التمتع في حال  
مالو كان الزوج الثاني عالماً بحياة المفقود فان ظهر ان  
المفقود مات في المدة أو بعدها قبل المقد على الزواج  
الثاني أو بعده ورثته مالم يكن تمتع بها الثاني غير عالم  
بحياة الاول فان مات بعد تمتعه وهو غير عالم بحياة  
الزوج الاول لم توث

(المادة الثامنة) من فقد في معتك بين المسلمين  
بعضهم مع بعض وثبت انه حضر القتال جاز لزوجته  
ان ترفع الامر الى ناظر الحماينة وبعد البحث عنه وعدم

المشور عليه تمتد الزوجة ولها ان تزوج بعد العدة ويورث  
 ماله بمجرد العجز عن خبره فان لم يثبت الا انه سار مع  
 الجيش فقط كان حكمه مافي المادتين السابقتين

( المادة التاسعة ) لزوجة المفقود في حرب بين  
 المسلمين وغيرهم ان ترفع الامر الى ناظر الحقاينيه وبعد  
 البحث عنه يضرب لها اجل سنة فاذا انقضت اعتدت  
 وحل لها الزواج بعد العدة ويورث ماله بعد انقضاء السنة  
 وكل ضرب الآجال لاعتداد زوجة المفقود اذ  
 كان في ماله ما تنفق منه الزوجة أو لم تخش على نفسها  
 الفتنه والا رفعت الامر الى القاضي ليطلق عليه متى ثبت  
 له صحة دعواها

( المادة العاشرة ) اذا اشتد النزاع بين الزوجين  
 ولم يمكن انقطاعه بينهما بطريقة من الطرق المنصوص  
 عليها من كتاب الله تعالى رفع الامر الى قاضي المركز  
 وعليه عند ذلك ان يعين حكمين عدلين أحدهما من  
 اقارب الزوج والثاني من اقارب الزوجة والافضل ان



يكونا جارين فان تعذر العدول من الاقارب فانه يعينهما  
 من الاجانب وأن يبعث بهما الى الزوجين فان  
 اصلحاهما فيها والا حكما بالطلاق ورفعا الامر اليه وعليه  
 ان يقضى بما حكما به ويقع التطلاق في هذه الحالة طلاقه  
 واحدة بائنة ولا يجوز للحكمين الزيادة عليها

(المادة الاحد عشرة) للزوجة أن تطلب من  
 القاضى التطلاق على الزوج اذا كان يصلها منه ضرر  
 والضرر هو مالا يجوز شرعا كالهجر بغير سبب شرعى  
 والضرب والسب بدون سبب شرعى وعلى الزوجة أن  
 تثبت كل ذلك بالطرق الشرعية .

وقد وافق على هذا المشروع حضرة شيخ الجامع  
 الازهر حيث أرسل الى حضرة المفتى الجواب الآتى:  
 «حضرة الاستاذ صاحب الفضيلة مفتى افندى»  
 «الديار المصرية أيده الله»

« باطلاعنا على خطاب فضيلتكم المؤرخ؛ الجارى»  
 «نمرة ١٩ وعلى المشروع المرفق به المشتمل على احد»

« عشرة مادة مستخلصة من مذهب الامام مالك رضى  
 « الله عنه المطلوب ابدأ رأينا فيه قد رأينا ما رأيتوه  
 « ووقعنا عليه بالموافقة وشكرنا همتمكم العلية على اعتناء  
 « فضيلتكم بهذا الخطب الجليل وطيه المشروع المذكور »  
 « افندم »

الفقير سليم البشرى

المالكي خادم العلم

والفقراء بالازهر

٦ ربيع آخر سنة ١٣١٨

هاتان المسئلتان مسألة تعدد الزوجات ومسئلة  
 تخويل المرأة حق الطلاق هما من اهم المسائل التى استلقتنا  
 اليها الانظار فى كتاب تحرير المرأة ويسرنا أن عالمنا عظما  
 وفقهيا حكما مثل حضرة الاستاذ الشيخ محمد عبده رأى  
 انهما جديران بهمه فأيد بصوته المسوع ما اقترحناه فيهما  
 جميع هذه الملامات وغيرهما مما يلاحظ فى البيوت  
 كل يوم تنبأنا بأن حالة المرأة المصرية آخذة فى التحسن  
 والترقى .

غير ان هذه الحركة لم تصدر عن نظرو روية بل حدثت

فينا بالتأثر عن مخالطة الغربيين وبمقتضى حكم الناموس  
 المعروف عند علماء التاريخ الطبيعى القاضى بان كل حيوان  
 يتطبع بطبيعة الوسط الذى يعيش فيه. والدليل على ان لا  
 دخل لارادتنا فى هذه الحركة اننا عند ما قلنا بوجود  
 المحافظة عليها وأمدادها حتى نبلغ منها الغاية لاقينا معارضة  
 شديدة حتى ممن ظهرت مبادئ هذا التحول فى  
 نفوسهم وبدت بوادره فى بيوتهم

ولا عجب فى ذلك فان شأننا ان نتبع اهواءنا فى

جميع اعمالنا

وقد اظننا الوقت الذى يجب فيه ان نفرق ماذا نريده؟  
 ان كان مقصدنا من الحياة ان يعيش كل منا بضع  
 سنين يقضيها فى اى حال كانت واستوى لدينا العز والذل  
 والغنى والفقر والحرية والرق والعلم والجهل والفضيلة  
 والرذيلة فأرى ان ما منع الى الآن للمرأة المصرية من  
 الحرية والثرية لا داعى له. ولا أجد مانعاً من ان يتمتع  
 الرجل بعمدة نساء ويتزوج كل يوم امرأة ثم يطلقها فى



اليوم التالي ويسجن زوجته وبناته واخواته وأمه وجدته  
اذا شاء

يوجد في افريقيا وآسيا أمم عديدة يعيش النساء  
فيها مدفونات في البيوت بحيث لا يرين انسانا ولا يراهن  
أحد . ويوجد بين هذه الامم من وصلت عندها حياة  
المرأة من الحقارة الى حد انه متى توفى زوجها وجب عليها  
ان تعدم نفسها لكي لا تتمتع بالحياة بعده فما علينا الا ان  
نوجه انظارنا الى هؤلاء الامم ونسألهم عن سر تقدم  
نساءهم في الجهل والاحتجاب لعلنا نجد عندهم ما يقوى  
حجتنا في تشديد الحجاب والحجر على المرأة

اما اذا كان المقصد هو ما نقرأه ونسمعه كل يوم  
من أن المصريين يريدون ان يكونوا امة حية راقية  
متمدنة فلنا أن نقول لهم :

يوجد وسيلة تخرجكم من الحالة السيئة التي تشتكون  
منها وتصعد بكم الى أعلى مراتب التمدن كما تشتنون  
وفوق ما تشتنون ألا وهي تحرير نساكنكم من قيود

الجهل والحجاب . هذه الوسيلة نحن لم نبتكرها وليس لنا فضل في اختراعها فقد استعملتها أم من قبلنا وجربتها وانتفعت منها . انظروا الى الامم الغربية تجدوا بين نساءها اختلافات عظيمة . تجدوا ان تربية المرأة الامريكية واخلاقها وعاداتها وآدابها غير تربية واخلاق وآداب المرأة الفرنسية وان هذه تختلف من كل هذه الوجوه عن المرأة الروسية وان المرأة التليانية لا تشبه في شيء من ذلك المرأة السويدية ولا الالمانية . ولكن جميع هؤلاء النساء على اختلاف الاقليم والجنس واللغة والدين يبنهن آمنن واجتمعن في امر واحد وهو انهن يملكن حريتهن ويتمتعن باستقلالهن

هذه الحرية هي التي أخرجت المرأة الغربية من انحطاطها القديم . فلما أضيف عليها التعليم وجهت ارادتها الى ان تشترك مع الرجال في تقدم الجمعية التي تنتسب اليها . وتم هذا الاشتراك باتيانها اعمالا مفيدة تختلف بلا ريب عن أعمال الرجال ولكن لا تنقص عنها في

الاهمية . فالتاجر الذي يقضى نهاره في حانوت لبيع  
 بضاعته والـ كاتب الذي يمضى بضع ساعات في ديوان  
 من دواوين الحكومة يشتغل فيها بتحرير افادة الى  
 مصلحة أخرى والمهندس الذي يبني قنطرة لتسهيل  
 المواصلات بين البلاد والطبيب الذي يقطع عضو أليحي  
 باقى اعضاء الجسم والقاضى الذى يفصل فى المنازعات  
 التى تقوم بين الناس جميع هؤلاء وغيرهم لا يوجد منهم  
 واحد يحق له أن يدعى أن عمله يفيد الهيئة الاجتماعية  
 اكثر من عمل امرأة تهدى الى الجمعية رجلا وتربيه على  
 أن يكون نافعا لنفسه ولاهله ولاأمته

نحن لا نقول لكم كما يقول غيرنا اتحدوا وكونوا  
 عوناً لبعضكم لبعض أو طهروا أنفسكم من العيوب التى  
 تهدونها فى اخلافكم أو أخدموا أهلكم ووطنكم أو ما  
 يماثل ذلك من الكلام الذى يذهب فى الهواء . نحن  
 نعلم ان تغيير النفوس لا ينفع فيه نصيحة مرشد ولا  
 أمر سلطان ولا سحر ساحر ولا كرامة ولى . وانما يتم كما



ذكرناه باعداد نفوس الناشئين الى الحال المطلوب احدائها  
ذلك هو السير الطبيعي البعيد الامد المحفوف  
بالمصاعب. ولكن اسهل المصاعب هي التي تنتهي بالفوز  
والنجاح وأقرب الطرق هي التي توصل الى المقصد  
« انتهى »

# فهرست

صحيفة

.. مقدمه

١ المرأة في حكم التاريخ

٢٧ حرية المرأة

٧٤ الواجب على المرأة لنفسها

١١٠ الواجب على المرأة لعائلتها

١٥٦ التربية والحجاب

٢١٣ خاتمه - حالة الافكار الان في مصر بالنسبة للنساء.

# روح الاجتماع

سمع لنا صاحب السعادة العالم المفضل احمد فتحى  
غلول باشا وكيل نظارة الحقانية باعادة طبع كتاب  
روح الاجتماع وسيظهر قريبا مطبوعا بحرف جميل  
على ورق جيد وثمنه ١٥ فرشا صاغاويطلب من مكتبة  
مطبعة الشعب بمصر

## الشمس والرفق

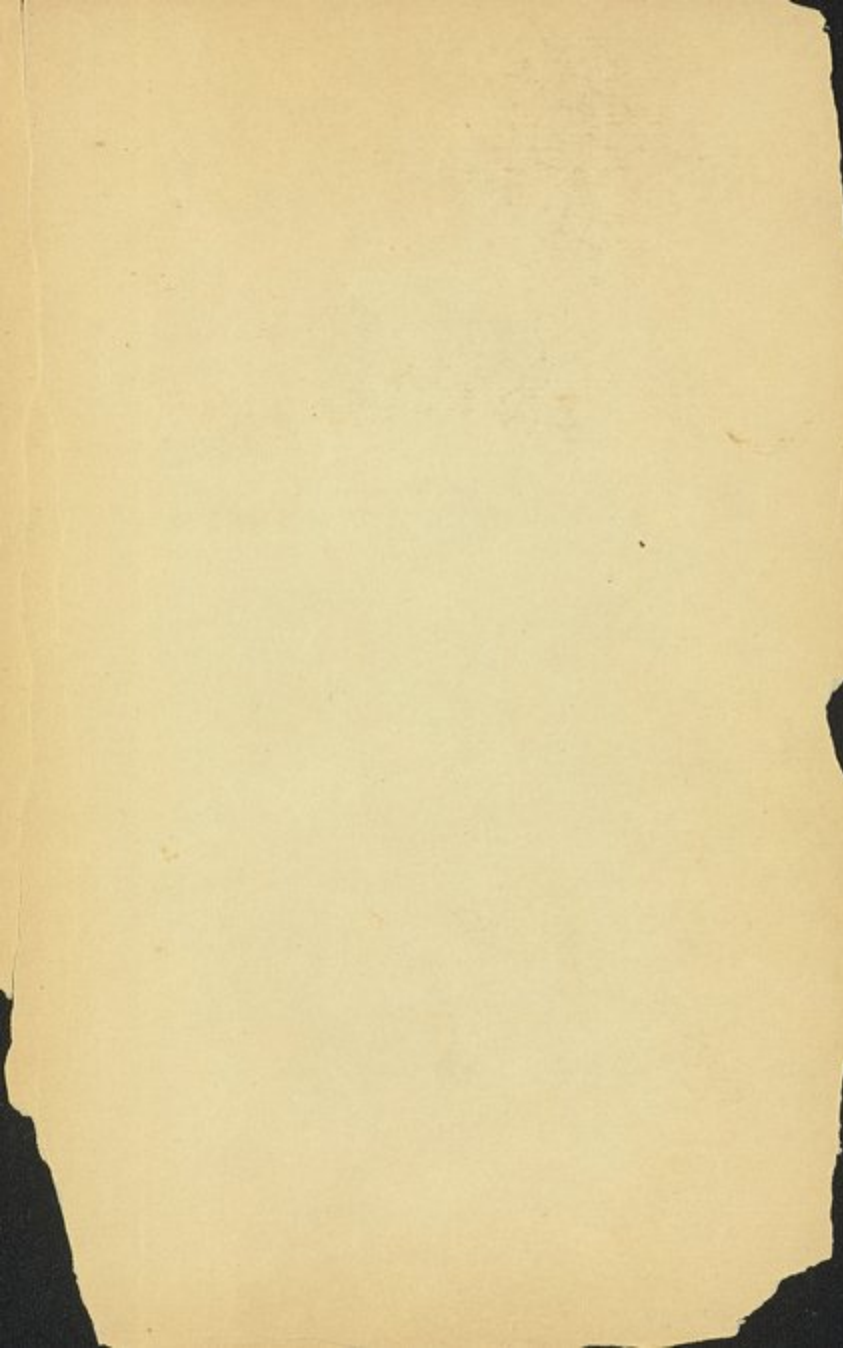


المقرر استعمالها في عموم مصالح الحكومة المصرية  
تحت الغلبة المحتوية على ٢٥ ريشة ٣٥ مليما وتطلب  
مكتبة الشعب بمصر











COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

010830625

YOUR BOOK IS DUE:

06830625



# مكتبة مطبوعات الشعب

بيد ان العتبة الخضراء بأول شارع عبد العزيز بمصر

لصاحبها

## خليل صادق

متعهد توريدات الخضرة الفخيمة الخديوية

استحضرتنا في مكتبتنا (الشعب) جميع اصناف الاقلام  
الامريكانى بابره معدن منقوش وساده وبريشه ذهب عيار  
١٤ قيراط وكافة الادوات الكتابيه والمدرسيه والاشمان فى  
غاية المهاودة ولدينا كافة انواع الكارت فزيت وملاحق الافراح

# مساهرات الشعب

اكبر مجلة روائية مصورة

كل عدد يشتمل على رواية كاملة

ثمان العدد ستة قروش صاغ